

Realne zagrożenie czy kampania wyborcza?

Awantura o unijne fundusze

Lubelski Urząd Marszałkowski już podpisuje pierwsze umowy i ogłasza konkursy na realizację projektów z unijnego funduszu spójności a europoseł Krzysztof Hetman (PSL) przestrzega, że beneficjenci nie zobaczą tych pieniędzy, bo rząd nie spełni uzgodnionych z UE warunków. Marszałek Jarosław Stawiarski (PiS) twierdzi, że fundusze nie są zagrożone, a działania europosła to element kampanii wyborczej i przedkładania interesu partyjnego nad dobro mieszkańców województwa.

Zelenski w Chełmie



Historyczna wizyta prezydenta Ukrainy w Polsce niespodziewanie dla wszystkich zakończyła się w Chełmie. Prezydent Zelenski wręczył tytuł „Miasta Ratownika” prezydentowi Jakubowi Banaszkowi. O Chełmie wspominał także podczas swojego przemówienia na Zamku Królewskim w Warszawie.

W 2022 r. przyłapały prawie 10 tysięcy kierowców

Fotoradary cykają jak najęte

Prace społeczne za pedofilię

SKANDALICZNY WYROK SĄDU. Wysyłał 12-latce filmy pornograficzne, na których pokazywał również swojego penisa i namawiał dziecko na seks. Oskarżony o pedofilię został prawomocnie skazany na prace społeczne.

Padły strzały, będzie proces



MIELNICZENKO
TRANS-AGRO
SKŁAD OPAŁU

- ORZECH 1850 ZŁ
- EKOGROSZEK 1850 ZŁ
- PELLET OLCZYK 1580 ZŁ

TRANSPORT GRATIS

Chełm, ul. Kolejowa 45A
tel. 502 268 706, 82 56 55 943

Policjantka z mężem zatrzymali bandytę

PRZYJAZNY
SKŁAD OPAŁU
Chełm, ul. Podgórze 36
tel. 887 50 51 50

WĘGIEL ODSIEWANY PRZED ZAŁADUNKIEM
niskie ceny!

Nowość PELLET
MOŻLIWOŚĆ ZAPŁATY KARTĄ
TRANSPORT - RATY - WORKOWANIE

WĘGIEL LUZEM I WORKOWANY ODSIEWANY PRZED ZAŁADUNKIEM

w ofercie:
PEŁNY ASORTYMENT WĘGLA PELLET DRZEWNY
Bezpłatny dowóz powyżej 1 tony (do 20km)

SKŁAD OPAŁU BORYS SPRZEDAŻ RATALNA
Santander
Chełm, ul. Kolejowa 45A
tel. 82/ 565 59 23, 500 089 196

OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW „DAPEX”

DAPEX

- badania techniczne
- przeglądy rejestracyjne wszystkich rodzajów pojazdów
- serwis tachografów cyfrowych

Zapraszamy pn.-pt. 7-20, sob. 7-15
Chełm, ul. Rampa Brzeska 25
tel. 082 564 36 59 www.dapex.pl

SKŁAD OPAŁU
Chełm, ul. Piwna 1 (plac Browaru)
☎ 609 393 770

WĘGIEL ŚLĄSKI I IMPORTOWANY

PELLET - PROMOCJA
TRANSPORT - RATY - WORKOWANIE

OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW BLUE CAR

- badania techniczne
- przeglądy rejestracyjne wszystkich typów pojazdów

Chełm, ul. Podgórze 23
pn. - pt. 7⁰⁰ - 20⁰⁰, sob. 7⁰⁰ - 15⁰⁰
tel. 82 569 90 69

22-151 Janów, Mickiewicza 87
SKŁAD OPAŁU

PLATNOŚĆ KARTĄ. RATY NA DOWÓD
WĘGIEL LUZEM I WWORKOWANY, PRZESIANY I PRZESORTOWANY PRZED ZAŁADUNKIEM, USŁUGA ROZŁADUNKU, TRANSPORT

f składowa janów www.wegielchełm.pl

691-88-82-88

ORZECH, GROSZEK, KOSTKA, EKOGROSZEK, PELLET, MIAŁ, BRYKIET TORFOWY

KUPUJ BEZ WYCHODZENIA Z DOMU

STACJA KONTROLI POJAZDÓW Chełm, Aleja 3 Maja 18a obok Kauflandu
tel. 887 888 884, 82 56 56 836

SKUP SAMOCHODÓW Gotówka od ręki
Chełm ul. Chemiczna 118
505 379 192

Beta-Prim DOSTAWY GAZU

Zamów GAZ
82 565 42 43;
82 565 02 11

Uwaga!!!
Co 6 butla
50 % taniej

100 zł

* dostawa do domu GRATIS www.betaprim.pl CZYNNE CODZIENNIE

Pani Katarzynie Śliwińskiej-Koguciuk,
wicedyrektorowi Zespołu Szkół Energetycznych i Transportowych
w Chełmie
szczerze wyrazy współczucia z powodu śmierci

TEŚCIOWEJ
składają

Dyrektor, Grono Pedagogiczne,
Pracownicy i Uczniowie
ZSEiT w Chełmie

Odeszli...

Maria Sutryk, 88 lat
Zbigniew Mrozek, 82 lata
Maria Koguciuk, 68 lat
Krzysztof Kurek, 65 lat
Jan Sawka, 82 lata
Elżbieta Skrajnowska, 72 lata
Helena Pietruńko, 90 lat
Alicja Wilczyńska, 68 lat
Wiesława Bajus, 71 lat
Jakub Sitarz, 23 lata
Krystyna Mazurek, 71 lat
Zofia Semeniuk, 82 lata
Małgorzata Wychadańczuk, 56 lat
Urszula Markiewicz, 80 lat

KOMPLEKS
Zakład Usług Pogrzebowych

Dyżur całodobowy
☎ 502 791 454
82 566 40 53

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE
NA TERENIE POLSKI I ZA GRANICĄ

Chełm, ul. Rejowiecka 93 **Rejowiec Fabr., ul. Dworcowa 4**

Chełmski Dom Pogrzebowy
Firma Łukowiec

USŁUGI CAŁODOBOWE - BEZGOTÓWKOWE

Wyplacamy Zasiłki Pogrzebowe ZUS i KRUS Przed Pogrzebem

Organizujemy pogrzeby na wszystkich cmentarzach i zajmujemy się transportem międzynarodowym zmarłych. Przeprowadzamy kremacje w ciągu kilku godzin. Posiadamy własną kaplicę i chłodzię.

Nasza firma jest Zarządcą Cmentarza Parafialnego w Chełmie przy ul. Lwowskiej. Wszystkie czynności związane z pogrzebem, ekshumacją, pracami kamieniarskimi i budowlanymi muszą zostać uzgodnione w naszym biurze:

Chełm ul. Szpitalna 49 tel. 82-564 36 07 kom. 602 469 287
www.lukowiec.pl

Statystycznie rzecz biorąc Chełm coraz bardziej świecki i wymiera

Już tylko niespełna 60% chełmskich par bierze ślub konkordatowy, co trzecie małżeństwo rozpada się, a dwa razy więcej chełmian umiera niż się rodzi. Liczba mieszkańców Chełma już dawno spadła poniżej 60 tysięcy, a proces wyludniania się miasta ciągle przyspiesza. To tylko niektóre złe wiadomości wynikające ze statystyk, jakie pozyskaliśmy z chełmskiego USC.

Spadająca liczba ślubów kościelnych czy ujemny przyrost naturalny to trend notowany w całej Polsce, ale jeśli chodzi o kwestię wyludniania się, to w takich miastach jak Chełm postępuje ono o wiele szybciej niż w dużych aglomeracjach. O ile jeszcze w 2017 r. w Chełmie zawarto 471 małżeństw, w 2018 - 435, w 2019 - 390, to w 2020 już tylko 296. Wzrost, do 343, zanotowaliśmy w 2021, ale głównie z powodu przekładania ślubów w 2020 roku ze względu na pandemię Covid-19, bo już w ubiegłym roku na ślubnym kobiercu stanęły tylko 283 chełmskie pary. Zaskakująco prezentują się również dane dotyczące zawieranych małżeństw z rozbitiem na śluby konkordatowe i cywilne. Przez wiele lat zdecydowanie dominowały te pierwsze. Dziś ten trend powoli się odwraca. W ubiegłym roku liczba ślubów zawieranych w USC

w wielu miastach, szczególnie zachodniej Polski, przewyższała liczbę ślubów udzielanych w kościele. Tak było m.in. we Wrocławiu, Szczecinie, Gdańsku, Poznaniu, Warszawie, Łodzi czy Krakowie. Większy odsetek ślubów kościelnych notowany jest wciąż w Białymstoku, Lublinie, Rzeszowie, czy Kielcach. Jeśli chodzi o Chełm prym wciąż wiodą małżeństwa zawierane w kościele, ale ich przewaga w stosunku do ślubów cywilnych maleje: w 2018 r. zawarto 181 ślubów cywilnych i 254 konkordatowych; w 2019 - 147 cywilnych i 243 konkordatowych; 2020 - 136 cywilnych i 160 konkordatowych; 2021 - 125 cywilnych i 218 konkordatowych; 2022 r. - 121 cywilnych i 162 konkordatowych.

Ślub, bez względu na to, czy zawierany przed urzędnikiem, czy przed księdzem nie jest gwarancją szczęśliwego pożycia. Z danych GUS wynika, że na każde trzy zawarte związki małżeńskie przypada jeden rozwód. Rozwodzą się również chełmianie. Jak podaje USC w Chełmie w 2017 rozpadło się 195 małżeństw, 2018 - 171, 2019 - 191, w 2020 - 133, w 2021 - 183, w 2022 - 161.

Jeszcze bardziej niepokojący jest powiększający się z roku na rok ujemny przyrost naturalny. Niż demograficzny, zwłaszcza w naszej części kraju, od kilku dobrych lat widać wyraźnie. Z danych USC w Chełmie wynika, że w 2018 r. na

świat przyszło 746 dzieci, w 2019 - 708, w 2020 - 679, 2021 - 615, 2022 r. - 606. Statystyki dotyczące urodzeń wyglądają jeszcze skromniej, jeśli przyjrzeć się liczbie małych mieszkańców zameldowanych w Chełmie. Z danych Ratusza wynika, że 2018 roku urodziło się ich 399, 2019 - 397, 2020 - 359, 2021 - 366, 2022 - 311. - Rozbieżności dotyczące danych z Urzędu Stanu Cywilnego i Urzędu Miasta wynikają z tego, że USC dysponuje liczbą urodzeń i zgonów na terenie Chełma, dotyczącą nie tylko mieszkańców miasta, zaś UM posiada dane dotyczące mieszkańców zameldowanych w naszym mieście - wyjaśniają urzędnicy.

Rośnie za to, niestety, liczba zgonów. Z danych USC wynika, że w 2018 r. zmarło 1331 osób, w 2019 - 1193, w 2020 - 1420, 2021 - 1657, 2022 - 1326. Zgony mieszkańców Chełma to w 2018 - 663, 2019 - 625, 2020 - 802, 2021 - 869, 2022 - 769 osób.

A jak wyglądają statystyki dotyczące wymeldowań i zameldowań?

W 2022 roku z Chełma wymeldowało się 528 osób, choć jak zaznaczają urzędnicy ta liczba może być obciążona błędem, bo uwzględnia jedynie osoby, które dokonały wymeldowania w urzędzie.

- Nie możemy podać ilości osób, które wymeldowały się z Chełma elektronicznie lub meldując się na pobyt stały w innym mieście, automatycznie wymeldowały się z Chełma - wyjaśnia chełmski magistrat.

W minionym roku na pobyt stały w Chełmie zameldowało się 1071 osób. Są to osoby, które przemeldowały się w Chełmie ze starego adresu na nowy adres, a także osoby, które zameldowały się do Chełma z innych miejscowości. (w)

CHEŁM. Jeden uciekł, drugi spłonął

Trwają poszukiwania mężczyzny, który uciekł z płonącego domu na obrzeżach miasta. Pośród zgłoszczeni strażacy ujawnili ludzkie zwłoki.

Przed godziną 3 w nocy z piątku na sobotę (7/8 kwietnia) na stanowisko kierowania chełmskich strażaków dotarło zgłoszenie o pożarze pustostanu przy ulicy Budowlanej. Ogień zauważyli okoliczni mieszkańcy.

Strażacy podali prąd wody i weszli do środka. W trakcie przeszukania budynku ujawnili zwłoki mężczyzny. Akcja gaśnicza zakończyła się nad ranem, a o makabrycznym znalezisku poinformowani zostali śledczy. Decyzją prokuratora ciało zabezpieczono do badań.

Ze wstępnych ustaleń wynika, że w pustostanie koczowali bezdomni. Śledczy przyjęli, że w pożarze zginął jeden z nich. Wstępnie mówi się o zaproszeniu ognia przez osobę o nieustalonej tożsamości. Potwierdzić to ma jednak opinia biegłego

z zakresu pożarnictwa, przy udziale którego prowadzone były oględziny na miejscu zdarzenia.

Jak wynika z relacji świadków, nim budynek całkiem stanął w płomieniach, wybiegł z niego jakiś mężczyzna. Policja dąży do ustalenia jego miejsca pobytu. Do sprawy wrócimy. (pc, fot. Mikołaj)



Hydrant Pawełek

Pracownicy Miejskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej w Chełmie zamontowali przy ulicy Lubelskiej „Pawełka”. To żeliwny hydrant przypominający postać z kreskówki.

„Ma około metra wysokości, jest dobrze ubrany i gotowy do ciężkiej pracy” - poinformowali pracownicy chełmskiego MPGK po zamontowaniu przy ulicy Lubelskiej w Chełmie żeliwnego hydranta, którego nazwali „Pawełek”. Wyja-

śniają, że został on kupiony przez spółkę z myślą o najmłodszych mieszkańcach miasta. Bajkowa postać ma nie tylko zabezpieczać mieszkańców przed ryzykiem rozprzestrzeniania się pożaru, ale też wzbudzać zainteresowanie wśród dzieci i poprawić estetykę otoczenia.

- Pawełek jest pełnowartościowym hydrantem spełniającym wymagane normy - mówią pracownicy chełmskiego MPGK. - Mamy nadzieję, że zyska on sympatię mieszkańców, a tym samym przysłuży się do wzbogacania wiedzy na temat przeciwożarowego zaopatrzenia w wodę. (mo, fot. MPGK Chełm)



nowy tydzień
tygodnik lokalny

NOWY TYDZIEŃ. TYGODNIK LOKALNY Ukazuje się w poniedziałki na terenie powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego

WYDAWCA: Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin, Prezes zarządu - Marcin Futyma

REDAGUJE ZESPÓŁ: redaktor naczelny - Marcin Futyma, zastępca redaktora naczelnego - Piotr Morlewski; dziennikarze - Paulina Ciesielska, Bogumił Fura, Magdalena Hawryluk, Karol Garbacz, Katarzyna Głaz, Bogumił Mikulski, Piotr Stępień.

DZIAŁ REKLAM I OGŁOSZEŃ: Bożena Weremko - kierownik

DRUK: Agora S.A., ul. Daniszewska 27, 03-230 Warszawa

Redakcja / Biuro reklam i ogłoszeń: 22-100 Chełm, ul. Lwowska 14 (II p.) tel. 82 565 44 44
/redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń i reklam/

PRENUMERATA realizowana przez RUCH S. A.:
Zamówienia na prenumeratę można składać na stronie www.prenumerata.ruch.com.pl
Ewentualne pytania prosimy kierować na adres e-mail: prenumerata@ruch.com.pl
lub kontaktując się z Centrum Obsługi Klienta „RUCH” pod numerami: 22 693 70 00 lub 801 800 803
- w dni robocze w godzinach 7⁰⁰ - 17⁰⁰. Koszt połączenia wg taryfy operatora.

PRENUMERATA realizowana przez POCZTĘ POLSKĄ S.A.:
Zamówienia prenumeraty „Nowego Tygodnia” można składać
- na stronie internetowej: prenumerata.poczta-polska.pl
- w każdym urzędzie pocztowym lub u listonosza.

Informacja dla Ogłoszeniodawców (osób fizycznych) i Uczestników konkursów
Administratorem Państwa danych osobowych jest Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. (adres: ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin). Podanie danych osobowych jest dobrowolne. Celem przetwarzania danych osobowych jest realizacja świadczonej przez Administratora usług oraz cele marketingowe. Podstawą przetwarzania danych osobowych jest zgoda osoby, której dane dotyczą. Odbiorcami danych osobowych mogą być podmioty współpracujące z administratorem. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo wycofania zgody w dowolnym momencie. Dane osobowe będą przetwarzane przez czas niezbędny do realizacji celu, w jakim są przetwarzane. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo do żądania od Administratora dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, prawo przenoszenia danych osobowych oraz prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego - Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. Szczegóły zamieszczone są w *Polityce prywatności* na stronie internetowej - www.nowytydzien.pl

Dziękował za pomoc uchodźcom

Zelenski w Chełmie



Historyczna wizyta prezydenta Ukrainy w Polsce niespodziewanie dla wszystkich zakończyła się w Chełmie. Prezydent Zelenski wręczył tytuł „Miasta Ratownika” prezydentowi Jakubowi Banaszkowi. O Chełmie wspominał także podczas swojego przemówienia na Zamku Królewskim w Warszawie.

W ubiegłą środę do Polski przyjechał **Wołodymyr Zełenski**, prezydent Ukrainy, która od ponad 400 dni toczy wojnę obronną przeciw Rosji. Politycy i media wizytę okrzyknęły historyczną, bo to pierwsze oficjalne spotkanie od wybuchu

wojny na Ukrainie. Zełenski ubrany był w charakterystyczne dla niego bojówki, czarną bluzę i wojskową kurtkę, nawiązujące do munduru i podkreślające sytuację, w jakiej znajduje się jego kraj.

Podczas swojego przemówienia na Zamku Królewskim w Warszawie prezydent Zełenski dziękował Polsce za udzielane wsparcie i współpracę. W jego przemówieniu znalazły się też ciepłe słowa o polskich miastach - również Chełmie - które po wybuchu wojny otworzyły się i pomagały Ukraińcom uciekającym przed wojną.

„Drogi Rzeszowie, dziękuję ci za to, że zostałeś pierwszym ratownikiem dla Ukrainy. Przemyślu, Lublinie, Chełmie, dziękuję wam. Gdańsku, Wrocławiu,

Warszawo, Krakowie dziękuję za to, że otworzyliście się na nas” - mówił Zełenski, zachęcając do oklaskiwania licznych wolontariuszy, którzy nieustraszenie pomagali uchodźcom.

Zaskakująca i bardzo miła okazała się też wizyta Zełenskiego w Chełmie. W drodze powrotnej prezydent Ukrainy zatrzymał się w mieście. Towarzyszył mu premier **Mateusz Morawiecki**. Podczas spotkania w pałacu Kretschmarów (budynek USC przy ul. Pocztowej) prezydent jeszcze raz dziękował samorządowcom za wsparcie dla uchodźców i przekazał wódcarzom czterech miast - Chełma, Lublina, Rzeszowa i Przemyśla - tytuły „Miast Ratowników”.



- Pragnę serdecznie podziękować za wybór Chełma jako miejsca spotkania z przedstawicielami samorządów, które od ponad roku nieprzerwanie niosą pomoc naszym przyjaciółom z Ukrainy. Jestem ogromnie dumny, ponieważ jest to dla mnie i mieszkańców Chełma wielki zaszczyt - mówił podczas spotkania prezydent Chełma **Jakub Banaszek**. Dodał, że Chełm to miasto symboliczne, które łączy w sobie dwie historie i dwie kultury: polską i ukraińską. Świadczy o tym m.in. obraz Matki Bożej Chełmskiej, którego ikonę wręczył Wołodymyrowi Zełenskiemu. Oryginał obrazu znajduje się w Łucku na Ukrainie, a kopia w Bazylice Narodzenia Najświętszej Marii Panny w Chełmie. (bf)

Work Centre
BIUROPRACY

PRACA W HOLANDII

■ PRODUKCJA ■ LOGISTYKA
■ OGRODNICTWO ■ ROLNICTWO

☎ 533 966 678 ☎ 533 111 037

WORK CENTRE SP. Z O.O., UL. HOŚCIOUSZKI 24/4, 22-600 TOMASZÓW LUBELSKI

www.workcentre.com.pl

DOCIEPLENIE BUDYNKÓW MALOWANIE ELEWACJI



**Realizujemy program
Czyste powietrze**

☎ 783 800 351

Krystyna **BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH**

- Wczasy i wycieczki zagraniczne, duży wybór w ciągłej sprzedaży
- Promocje zima/lato 2023
- Wczasy krajowe
- Kolonie i obozy dla dzieci i młodzieży
- Bilety autokarowe, samolotowe i promowe komunikacji międzynarodowej

Oferty na najnowszej stronie www.krystyna.info

Szczegóły w Biurze KRISTYNA - Chełm, ul. Lwowska 13A (naprzeciwko pawilonu Chrobry) od poniedziałku do piątku od godz. 9:00 do 17:00 w soboty od godz. 10:00 do 14:00 lub pod nr telefonu 82 565 46 37. e-mail biuro@krystyna.info tel. 82 565 46 37

VANDORUM

Zamieszkać u siebie w centrum miasta



Biuro Sprzedaży - Lwowska 24, 22-100 Chełm, tel. 518 910 277
slonecznyzakatek.pl

RADIO TAXI FINO 196-22
☎ 605 102 222

POLSKA Xi 19 100
OGÓLNOPOLSKA SIĘĆ TAXI

U NAS ZAPŁACISZ KARTĄ

Zamawiasz bezpłatnie: **800 202 802** JEDEN NUMER CAŁA POLSKA ☎ 19 100

ZAMÓW TAXI

KASY I DRUKARKI FISKALNE

ELZAB 1969
POSNET • NOVITUS • INNOVA

- Tanie
- Proste
- Małe
- Niezawodne
- Gwarancja

TYLKO U NAS! SERWIS FABRYCZNY ELZAB

certifikat podpisu elektronicznego

BOX PLAN Chełm, ul. ORLICZ-DRESZERA 5
☎ 82 565 31 91 www.boxplan.pl

CHEŁM

W MOPR determinacja w walce o podwyżki

Związkowcy zapukali do prezydenta Dudy

Związkowcy z Miejskiego Ośrodka Pomocy Rodzinie w Chełmie zwrócili się do prezydenta RP i parlamentarzystów z prośbą o wsparcie ich w walce o podwyżki. Kancelaria Prezydenta RP przekazała sprawę do Przewodniczącego Rady Miasta Chełm oraz do Ministerstwa Rodziny i Polityki Społecznej.

W marcu br. w Urzędzie Miasta Chełm odbyły się kolejne mediacje w związku z trwającym sporem zbiorowym w chełmskim MOPR, którego pracownicy walczą o podwyżki. W rozmowach uczestniczył m.in. mediator wyznaczony przez Ministra Rodziny i Polityki Społecznej, przedstawiciele chełmskiego ratusza oraz Polskiej Federacji Związkowej Pracowników Socjalnych i Pomocy Społecznej. Przełomu w mediacjach jednak nie było. Przedstawiciele ratusza i pracodawca zaproponowali 250 zł brutto podwyżki dla pracowników

MOPR od lipca br. Z kolei strona związkowa podczas mediacji zeszła z pierwotnej propozycji 1500 zł podwyżki na etat do 1000 zł brutto. Propozycja związkowców została odrzucona i nie doszło do zakończenia sporu zbiorowego. Będą kolejne mediacje. Tymczasem Związek Zawodowy Pracowników Miejskiego Ośrodka Pomocy Rodzinie w Chełmie wystosował pisma do parlamentarzystów, ale również do Prezydenta RP z apelem o wsparcie ich „w walce o godziwe warunki pracy i płacy”. W odpowiedzi Kancelaria Prezydenta RP poinformowała związkowców, że ich sprawę przekazała do Przewodniczącego Rady Miasta Chełm oraz do Ministerstwa Rodziny i Polityki Społecznej.

- Dalej walczymy! - informują na swoim fejsbukowym profilu związkowcy z chełmskiego MOPR.

Przypomnijmy, że prawie 80 proc. załogi MOPR w Chełmie otrzymuje wynagrodzenie zasadnicze na najniższym poziomie tj. 3490 zł brutto. (mo)

CHEŁMSKIE. Pachnie wyborami?

Promesy, czeki i relacje w sieci

Uroczyste przekazywanie czeków w ramach różnych dotacji to doskonała okazja do promocji, z której skrzętnie korzystają politycy i samorządowcy rządzącej partii. Czyżby ich śladem poszedł prezydent Chełma, obdzielając kluby sportowe wydrukowanymi czekami?
- Kluby co roku dostają dotacje z budżetu miasta, ale takiej fety nigdy nie było - zauważają nasi Czytelnicy.

Do formalnej kampanii wyborczej jeszcze daleko, ale to, że się nieuchronnie zbliża, czuć od dawna i to nie tylko na ogólnopolskim, ale i na lokalnym podwórku. Nasi Czytelnicy wiele razy zwracali uwagę na to przy okazji uroczystego przekazywania czeków wójtom i prezydentom w ramach Funduszu Dróg Samorządowych a później Polskiego Ładu. Niektóre czeki trafiały do gmin „dwa razy”. Pieniądże najpierw

przyznawał wojewoda, z którym gmina podpisywała umowę na realizację inwestycji, a potem na lokalne potrzeby w blasku dotacji ogrzewał się zaprzyjaźniony parlamentarzysta albo członek ministerstwa zaproszony na gminną uroczystość.

To, że zbliżają się wybory, widać też przy okazji różnych innych uroczystości w mieście czy gminach, na których pojawia się wianuszek polityków i samorządowców. A potem każdy z nich relacjonuje wydarzenie ze swoim udziałem w internecie. Czy to rzeczywiście przełoży się na popularność i głosy w wyborach? Tego nie wiadomo, ale na wszelki wypadek nie zawadzi. Chyba z takiego samego założenia wyszedł prezydent Chełma **Jakub Banaszek**, który przed tygodniem zorganizował uroczyste przekazanie promes finansowych dla klubów i stowarzyszeń sportowych z Chełma. - Co roku klub dostają z budżetu miasta dofinansowanie i nigdy nie było z tego powodu takiej fety - zwrócili uwagę nasi Czytelnicy.

A przedstawiciele klubów przyznawali po cichu, że co prawda dostali ładnie wydrukowane czeki od prezydenta, ale na razie miasto nie podpisało z nimi umów na dofinansowanie. Ale była „ścianka”, wspólne zdjęcia, uściski dłoni i relacja w internecie.

- To nie miało nic wspólnego z wyborami i nie doszukiwałem się tutaj drugiego dna - mówi **Wojciech Wójcik**, dyrektor gabinetu prezydenta Chełma. - Od początku tej kadencji tak się niefortunnie złożyło, że nie było okazji do tego, żeby się spotkać wspólnie ze środowiskiem sportowym. Na początku kadencji prezydent przekazywał pieniądze, w których podziale nie uczestniczył. A potem przyszła pandemia, podczas której spotkania nie były możliwe ze względów epidemicznych. W ubiegłym roku z kolei wybuchła wojna i też nie był to właściwy czas na takie spotkania. Teraz się udało. Było godzinne spotkanie z przedstawicielami klubów a potem symboliczne przekazanie promes. (bf)

CHEŁM. Planów a planów

Lodowisko też chcą zrobić

Radny Mariusz Kowalcuk zaszkodził na jednej z komisji pytaniem o to, czy w rewitalizowanym parku miejskim nie mogłyby powstać lodowisko. Prezydent Chełma odpowiedział, że w tym miejscu na lodowisko na razie nie ma szans, ale jest ono w miejskich planach.

- Czy na tym etapie rewitalizacji parku miejskiego nie udałooby się pozyskać dodatkowych pieniędzy i stworzyć tam lodowiska miejskiego? - zapytał radny **Mariusz Kowalcuk** na jednej z komisji. - To duży teren, który w lecie będzie fajnie funkcjonował, ale zimą będzie pusty. **Jakub Banaszek**, prezydent Cheł-

ma przyznał, że rewitalizacja parku jest obecnie na etapie „przejściowym” i tego dnia (30 marca) jest właśnie otwarcie ofert od firm na kontynuowanie zadania (po tym, jak zerwano umowę z poprzednim wykonawcą).

- W momencie składania wniosku do urzędu marszałkowskiego (o dofinansowanie rewitalizacji parku - przyp. red.) w 2020 roku analizowaliśmy, czy możemy zmieścić tam różnego rodzaju funkcje sportowe i nie było takiej możliwości - oznajmił prezydent Banaszek. - Jedyne plan, jaki jest i musi być zrealizowany, dotyczy rozbudowy skateparku, na co szukamy możliwości pozyskania dotacji. W kwestii budowy lodowiska też szukamy takich możliwości i chcieli-

byśmy pozyskać dofinansowanie na ten cel w ramach programu Polska-Białoruś-Ukraina. Obecnie nie jest to możliwe, aby to realizować w parku, bo wiąże nas użyteczność projektu (rewitalizacji - przyp. red.) i fakt, że po zakończonych pracach przez jakiś czas pewnych rzeczy nie będzie można tam zmieniać. Lodowisko jednak planujemy. Odpowiednia byłaby tu lokalizacja obecnego lodowiska, przy możliwości rozbudowy o kryte lodowisko.

Oprócz tego prezydent Banaszek przypomniał, że trwająca rewitalizacja placu Łuczowskiego pozwoli uruchomić zimą lodowisko także w tym miejscu. Przedsięwzięcie to zakłada zakup odpowiedniej infrastruktury. (mo)

CHEŁM. Radzili na Dyrekcji

0 statucie, bolączkach osiedla i spalarni

Zabezpieczenie w budżecie miasta środków na działalność rady czy też transmitowanie posiedzeń w Internecie - tego m.in. chcą radni osiedlowi z Dyrekcji Dolnej. Na spotkaniu omawiane były też istotne dla mieszkańców kwestie, w tym budowa kolejnej spalarni odpadów w okolicy.

Głównym punktem piątkowych obrad rady osiedla Dyrekcja Dolna (24 marca) była analiza dotychczasowego statutu. Zmiany, które rada chce do niego wprowadzić, to m.in.: możliwość głosowania osób niepełnosprawnych przez pełnomocnika; rejestrowanie oraz transmitowanie posiedzeń organów osiedla z wykorzystaniem środków audiowizualnych w trybie online przez Internet, przy poszanowaniu przepisów dotyczących ochrony danych osobowych; ustanowienie przez radę miasta zasad, na jakich radnym będzie przysługiwała dieta czy też wyodrębnienie w budżecie miasta środków na działalność statutową osiedli.

- Środki takie miałyby być przeznaczone na przedsięwzięcia dotyczące: wspierania lokalnych inicjatyw mieszkańców w zakresie poprawy warunków życia, integracji mieszkańców oraz kon-

sultacji społecznych przeprowadzanych na wniosek rady; działań edukacyjnych, kulturalnych, sportowych i rekreacyjnych; wspierania programów promocji zdrowia, pomocy społecznej; ochrony środowiska; zachowania porządku i bezpieczeństwa oraz informowania o działaniach i inicjatywach rady, w tym przedsięwzięciach, o których mowa - wymienia **Andrzej Stachniuk**, przewodniczący rady osiedla.

Rada jednogłośnie przyjęła proponowane zmiany, które następnie przedstawione zostaną miastu. Wszyscy opowiedzieli się też „za” wprowadzeniem zmian do Budżetu Obywatelskiego. Chodzi głównie o to, by ewentualne środki, które pozostaną po realizacji wybranych projektów osiedlowych, można było wykorzystywać na zadania, które kolejno dostały najwięcej punktów.

Osiedlowe problemy

W piątkowym zebraniu z mieszkańcami Dyrekcji Dolnej uczestniczyli miejscy radni (**Irena Machowicz**, **Adam Kister**) oraz rzecznik praw mieszkańców - **Magdalena Mazurkiewicz**. Korzystając z okazji, rada osiedla zwróciła się przez nich do władz miasta i straży miejskiej z kilkoma wnioskami. Pierwszy dotyczy zmiany

w oznakowaniu poziomym na ul. Koszykowej, by umożliwić pieszym swobodne poruszanie się w stronę pobliskiego targowiska. Obecnie przejście chodnikiem jest niemożliwe z uwagi na stojące tam samochody.

Druga kwestia to zobligowanie właściciela nieruchomości do zabezpieczenia i uporządkowania terenu wokół stacji PKP, w szczególności w okolicy pustostranu koło kładki. Kolejny wniosek kierowany jest do MPEC, jako właściciela obiektu przy ul. Koszykowej, o rozpatrzenie możliwości odpłatnego parkowania aut mieszkańców osiedla na terenie byłej kotłowni. Poza tym konieczna jest poprawa widoczności poziomego oznakowania przejść dla pieszych przy ul. Jedność, szczególnie prowadzących do Szkoły Podstawowej nr 1.

Ostatnim, ale nie mniej istotnym przedmiotem dyskusji, była budowa zakładu do odzysku energii z odpadów o wydajności maksymalnej 400 kg/h na działkach po byłym MPRD. Fakt powstania w okolicy kolejnej spalarni odpadów dość mocno niepokoi mieszkańców Dyrekcji. Boją się o swoje zdrowie i środowisko.

- Rada będzie monitorowała oraz informowała na bieżąco mieszkańców o tej sprawie - dodaje przewodniczący. (pc)



Zmagania z niepełnosprawnością to nie jest wyzwanie dla jednej osoby. Działajmy razem!

KRS:0000270809

Cel szczegółowy: Stałęga-Machała, 940

Mam na imię Ewa. W czerwcu 2010 roku, w wieku 31 lat, przeżyłam udar krwotoczny. Jego skutkiem jest niedowład lewej ręki i nogi. Mam trudności w poruszaniu się, a każdy dzień to zmaganie się z przeciwnościami i pokonywanie barier. Dążę do samodzielnego funkcjonowania. Wieloletnia terapia ustabilizowała stan mojego zdrowia. Wierzę, że systematyczną rehabilitacją jeszcze osiągnę progres. Postępy w leczeniu dokumentuję na blogu www.ewasm.pl

Wspomóż mnie w codziennych zmaganiach. Przekazując 1,5% podatku lub darowiznę Fundacji Avalon z dopiskiem **STAŁĘGA-MACHAŁA, 940** pomagasz mi w opłaceniu zajęć fizjoterapeutycznych oraz w zakupie leków, które łagodzą ból i spastyczność mięśni

Dziękuję za wsparcie.

STUDIO FILMU I FOTOGRAFII CYFROWEJ

WIDEOFILMOWANIE I FOTOGRAFIA IMPREZ OKOLICZNOŚCIOWYCH ŚLUBÓW I WESEŁ STUDNIÓWEK PLENERÓW KONCERTÓW KOMUNII itp.



www.studiovideo.info.pl

tel. 608629490 kita.andrzej@wp.pl

FUNDACJA POPROSTUPOMAGAM
POPROSTUPOMAGAM.PL/JEDEN-PROCENT



Przekaż 1,5% podatku na pomoc naszym chorym Podopiecznym

w rozliczeniu PIT wpisz:

KRS 0000559099





ZWYŻKA
USŁUGI ORAZ WYNAJEM

MYCIE I MALOWANIE DACHÓW
MYCIE I ODGRZYBIANIE ELEWACJI
PRACE MALARSKO BUDOWLANE

WYNAJEM PODNOŚNIKA KOSZOWEGO 15M
WYCINKA DRZEW I PIELĘGNACJA ZIELENI
MONTAŻ REKLAM

tel. 790 332 224 www.maxup.pl

Chełmianin: To rozliczenie to bubel prawny, nie zapłacę!

Do sądu za rachunki

Chełmianin nie zgadza się z nakazem zapłaty ponad 4 tys. zł z odsetkami z tytułu faktur „korygujących” za ciepło wystawionych przez Miejskie Przedsiębiorstwo Energetyki Ciepłej. Twierdzi, że nie uiszczył tych należności, bo opłaty korygujące za cały rok są z jego punktu widzenia krzywdzące i niedopuszczalne. Sprawa trafiła do sądu.

Pan Leszek jest oburzony wysokością „faktur korygujących VAT”, wystawionych przez MPEC w Chełmie jako rozliczenie kosztów rocznych za lata 2019 i 2020. Chodzi o ponad 4 tys. zł wraz z odsetkami za opóźnienie w uiszczeniu należności. W związku z brakiem wpłat od chełmianina w grudniu 2022 r. MPEC złożyło przeciwko niemu pozew do sądu, a w styczniu 2023 r. Sąd Rejonowy w Chełmie wydał mu nakaz zapłaty ponad 4 tys. zł w postępowaniu upominawczym, a także nieco ponad tysiąc złotych tytułem zwrotu kosztów postępowania. Pan Leszek złożył sprzeciw od tej decyzji. Twierdzi, że roszczenia nie uiszczył, bo według niego „opłaty korygujące za cały rok” są krzywdzące z punktu widzenia odbiorcy. W „sprzeciwie” złożonym do sądu chełmianin argumentuje, że zapis mówiący o opłatach podlegających rozliczeniu w okresach rocznych to według niego „bubel prawny” tak samo, jak faktury korygujące. W piśmie pana Leszka czytamy: „...Pytam, ile może trwać wystawienie takiej faktury, dwa lata? Dlaczego nie przedstawiono odbiorcom na piśmie rzeczywiście poniesionych kosztów dostawy energii... Jaki my odbiorcy mamy wpływ, kontrole tych rozliczeń? Nie mamy...”.

- Po dwóch latach domagają się opłat za 2019 rok? W ten sposób spółka chce łączyć swój budżet? - pyta oburzony chełmianin. - Tak nie może być i ja tego nie zapłacę! W takiej sytuacji, jak ja są także inni chełmianie.

Nie wiadomo jednak, ile osób zalega z takimi płatnościami. Zapytani o to przez naszą dziennikarkę za pośrednictwem ratusza przedstawiciele MPEC odpowiadają, że dane te „objęte są tajemnicą z uwagi na realizowaną strategię procesową i windykacyjną” oraz „stanowią źródło szczegółowej wiedzy na temat kwestii finansowych, handlowych i organizacyjnych odnoszących się do przedsiębiorcy, jakim jest MPEC Spółka z o.o. Z kolei poproszeni o wyjaśnienie w sprawie pana Leszka odpowiadają: „...Odbiorca był klientem spółki do końca 2020 roku. Podstawą do dokonywania rozliczeń dostawy energii ciepłej była umowa zawarta pomiędzy MPEC a odbiorcą, a także umowa sprzedaży ciepła zawarta pomiędzy MPEC a Zarządcą budynku. Faktury z tytułu dostawy ciepła, które otrzymywał odbiorca były fakturami zaliczkowymi zgodnie z nazwą „Faktura VAT zaliczkowa nr...” naliczonymi w oparciu o centralne ogrzewanie (zaliczka) powierzchnię ogrzewanego lokalu w m2 i zaliczkową cenę jednostkową. W praktyce, w ciągu roku, pobierane były więc zaliczki, a po jego zakończeniu dokonano rozliczeń rocznych w oparciu o naliczone zaliczki i rzeczywiste poniesione koszty dostawy ciepła do budynku (ogrzania budynku). Faktury korygujące VAT, które odbiorca otrzymał były rozliczeniem wyżej wymienionych kosztów rocznych za lata 2019 i 2020 zgodnie z zapisami umowy”.

(mo)

CHEŁM. Dwa miliony przerobione, efektu nie widać

Kto widział drogowców?

Kierowcy pewnie nie uwierzą, ale akcja bieżących remontów chełmskich ulic w zasadzie już została zakończona. Jak poinformował niedawno prezydent Jakub Banaszek, z przeznaczonych na nią 2,2 mln złotych „przerobionych” zostało już ok. 2 mln zł. Poprawę trudno dostrzec.

W ubiegłym tygodniu wyruszyliśmy w miasto, by sprawdzić jak wyglądają chełmskie ulice na finiszu kontraktu na pozimową naprawę dróg. Ratusz chwalił się, że w tym roku wyda na to rekordową kwotę ponad 2 mln zł, czyli dwa razy więcej niż przed rokiem, a naprawy będą wykonywane nową, skuteczniejszą metodą „kompleksowego wycięcia ubytku i jego uzupełnienia, a nie zalepiania dziur „masą na zimno”. Biorąc pod uwagę stan chełmskich ulic już w momencie ogłoszenia przetargu uważaliśmy, że 2 mln zł to i tak ledwie kropla w morzu drogowych potrzeb (patrz tekst „Kto połała chełmskie drogi?” z numeru 3/2023 „Nowego Tygodnia”). I faktycznie efekt tego, co zrobiono za 2 mln zł, jest niemal niedostrzegalny i nieodczuwalny. Na większość, zwłaszcza tych mniejszych ulic, drogowcy nawet nie zajrzeli. Są miejsca, gdzie - według wykazu remontów przedstawionego nam przez urzędników - drogowcy byli, ale trudno tam stwierdzić, jaka naprawa została wykonana. Tak jest np. na Wyszyńskiego, E. Plater, Lotniczej, Pszennej. W innych miejscach połatane dziury znów zaczynają straszyć - np. na Ogrodowej, Piwnej, Nadtorowej. Wyraźną poprawę stwierdziliśmy na odcinku Metalowej i Złotej (od Trubakowskiej do Ogrodowej) i na Kilińskiego.

Miasto zdecydowało ostatnio o zwiększeniu puli na bieżącą naprawę dróg o dodatkowe 800 tys. zł, ale patrząc na efekt

„przerobienia” 2 mln zł nie ma się co łudzić, że odczuwalnie coś to zmieni. Drogowcy za „przerabianie” 800 tysięcy mają zabrać się niebawem, bo miasto nie musi ogłaszać nowego przetargu. - Umowa z dotychczasowym wykonawcą pozwała na zawarcie aneksu do wysokości 1 mln zł i zlecenie dodatkowych zadań - usłyszeliśmy w magistracie. - Już trwają prace formalne związane ze sposobem powierzenia zadania wykonawcy. Wykaz ulic, które zostaną objęte pracami i ich harmonogram, będzie udostępniony po zakończeniu tych formalności, być może już w tym tygodniu - zapewnili nas urzędnicy.

Gdy tylko wykaz będzie gotowy, na pewno go opublikujemy, by mieszkańcy wiedzieli, które ulice będą wyremontowane i mogli sprawdzić efekt.

(w)

Te ulice według wykazu, który dostaliśmy z urzędu, już zostały wyremontowane: Kilińskiego, Łowiecka, Grunwaldzka, Botaniczna, Ogrodnicza, Wyszyńskiego, Żeromskiego, E. Plater, Traugutta, Reytana, Wybickiego, Lotnicza, Grottgera, Ks. I. Skorupki, Bema, Langiewicza, Sucharskiego, Sowińskiego, Baczyńskiego, Piwna, Złota, Metalowa, Nadtorowa, Ogrodowa, Lutosławskiego, Żarnowskiego, Wieniawskiego, Pszenna, Dąbrówki, Jana III Sobieskiego, Żółkiewskiego, Królowej Jadwigi, Piramowicza, Kwiatowa, Lipowa, Droga Męczenników, Powstańców Warszawy, Połaniecka.



Tak wyglądały w ubiegły piątek wyremontowane, według wykazu, ulice Reytana i E. Plater

CHEŁM. Stoku nie powiększą

Pogrzebana szansa Kumówki

Wszystko wskazuje na to, że miastu uda się rozstrzygnąć przetarg na opracowanie dokumentacji projektowej Centrum Rekreacji i Wypoczynku w Kumowej Dolinie. Chełmianie zastanawiają się, czy uwzględni ona również wydłużenie stoku narciarskiego. Okazuje się, że urzędnicy nawet się nad tym nie zastanawiali.

Z końcem ubiegłego roku Urząd Miasta Chełm poinformował, że ogłosił

przetarg na opracowanie projektu Centrum Rekreacji i Wypoczynku w Kumowej Dolinie. Koncepcja zakłada, że ramach tego przedsięwzięcia w sąsiedztwie amfiteatru powstaną m.in. ścieżka przyrodniczo-edukacyjna, tężnia solankowa, pole do minigolfa, dwa place zabaw, trasa spacerowa wśród koron drzew, pumtrack dla rowerów, stok ze sztuczną nawierzchnią oraz Centrum Edukacji Ekologicznej z salą konferencyjno-wystawienniczą i podziemnym parkingiem. Do przetargu zgłosiły się cztery firmy, ale ostatecz-

nie unieważniono go względu na zbyt wysokie ceny. Miasto powtórzyło postępowanie. Najtańsza oferta, złożona przez firmę Akint z Warszawy, o ponad 29 tys. zł przekraczała budżet ustalony na 100 tys. zł, ale wszystko wskazuje na to, że miasto zdecyduje się podpisać umowę z tą firmą.

- Na ostatniej sesji rady miasta zapadła decyzja o zwiększeniu tej kwoty. Trwają przygotowania do podpisania umowy z wykonawcą - informują pracownicy Ratusza.

Chełmianie kibicują planom Urzę-

du Miasta, bo koncepcja jest ciekawa, a „Kumówka” ma potencjał, by stać się prawdziwą rekreacyjną i turystyczną atrakcją. Pytają jednak, czy miasto przy okazji pomyślało, aby w ramach projektu przedłużyć stok narciarski.

- Stok ma teraz około 200 metrów i nie ma szans, by w obecnym kształcie stał się atrakcją i przyciągnął narciarzy. Przy opracowaniu koncepcji Centrum Rekreacji i Wypoczynku była okazja, by pomyśleć i przyjrzeć się, czy nie udałoby się go przedłużyć. Według mnie jest taka możliwość - podzielił się z nami swoimi

przemyśleniami jeden z Czytelników. - Kolejnej szansy, jeśli ten projekt zostanie zrealizowany, już na to nie będzie - podkreślił.

Jak się okazuje, urzędnicy nad tym się nawet nie zastanawiali. - W ramach omawianych prac nie przewidujemy rozbudowy stoku - odpowiadają. - Natomiast chcemy wykorzystać istniejące nachylenie terenu jako sztucznie naśnieżany stok narciarski pokryty specjalnymi szczotkami. Element ten w dodatnich temperaturach byłby zraszany wodą, gwarantując poślizg.

(w)

ODSZKODOWANIA DLA ROLNIKÓW

SKUTECZNIE UZYSKAMY DLA CIEBIE NALEŻNE ODSZKODOWANIE

MERITUM

Skontaktuj się z nami:
tel. 513 010 121; 505 379 192
biuro.odszkodowania@op.pl

Zaufanie i bezpieczeństwo

Tworzymy kompleksowe systemy ochrony dla domów i firm każdej wielkości.

Chełm, ul. Nadrzeczna 5

tel. 662 165 541

KONSALNET

www.konsalnet.pl

PELLET DRZEWNY

Producent **HURT I DETAL**

BRYKIET DRZEWNY TORFOWY

rabat 10%

www.grafpellet.pl

telefon: 509 311 488

e-mail: biomass.produkcja@gmail.com

PIWNICE OGRODOWE BUNKRY SZAMBA ZBIORNIKI NA WODĘ DESZCZOWĄ

• Sprzedaż • Transport • Montaż • Kompleksowe roboty ziemne

System ratalny

Piwnice ogrodowe typu „Loch”

produkt zastrzeżony

SZAMBA - zbiorniki:

5, 10, 12, 15 tysięcy litrów

NOR-KAM

www.nor-kam.pl

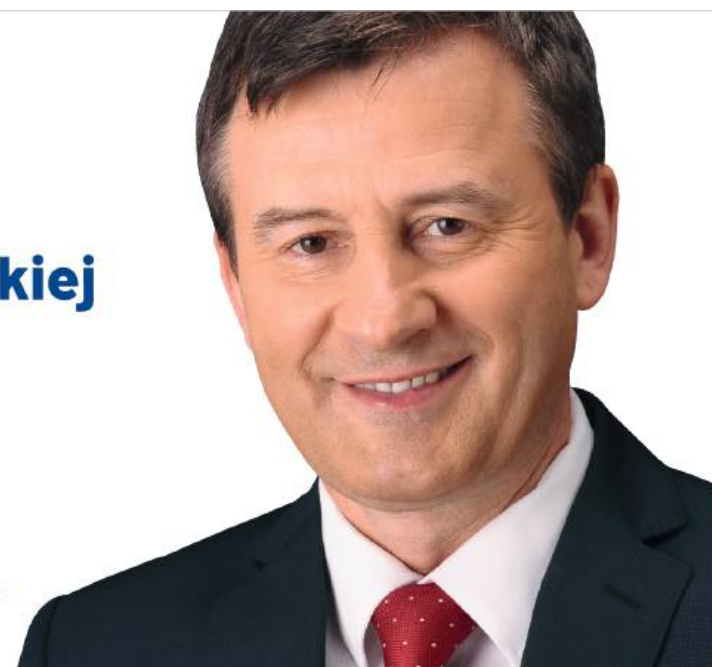
tel. 602 337 580

Krzysztof Grabczuk, Poseł na Sejm RP zaprasza na **otwarte spotkanie** z parlamentarzystami Koalicji Obywatelskiej

17 kwietnia, godz. 17:00



Galeria Atelier
ul. Lwowska 24, Chełm



CHEŁM. Radni chcą wiedzieć, które inwestycje realne

Gdzie (nie) wbiją łopaty?

Na prośbę radnych prezydent Chełma omówił na sesji, na jakim etapie jest kilka dużych i od dawna zapowiadanych inwestycji. Do każdej z nich miasto poczyniło kroki, ale „fizycznego” zaawansowania jeszcze nie widać. Najszybsze wbicie łopaty planowane jest przy projekcie „Fabryka”, o Centrum Nauki Kopernik - jak mówił prezydent Chełma - trwa walka, na Centrum Prawdy i Pojednania jest „miejscówka”, a obwodnica południowa odjedzie, jeśli nie znajdzie się kolejna dotacja.

Ostatnia sesja Rady Miasta Chełm (30 marca) trwała prawie 6 godzin i zdominował ją temat inwestycji planowanej przez firmę EMKA S.A. z Żyrardowa (więcej o tym w osobnym artykule). Dopiero w końcowym punkcie obrad, w „wolnych wnioskach”, radni mogli podejmować pozostałe interesujące ich tematy. Sporo ich poruszył radny Stanisław Mościcki, oczekując odpowiedzi od obecnego na sali posiedzeń Jakuba Banaszka, prezydenta Chełma. Na tym tle doszło do wymiany zdań pomiędzy prezydentem Banaszkiem a Longinem Bożeńskim, przewodniczącym Rady Miasta Chełm, który przypominał, że ustalono, iż odpowiedzi w tym punkcie obrad udzielane są na piśmie. Prezydent Chełma nalegał jednak na to, aby odpowiedzieć na bieżąco, na sesji i ostatecznie tak się stało. Dzięki temu radni dowiedzieli się „z pierwszej ręki”, na jakim etapie jest szereg inwestycji dawno zapowiadanych w Chełmie. Radny Mościcki dopytywał też o to, czy prezydent Chełma i przewodniczący rady miasta zgodnie z ustaleniami wysłali już pismo do decydentów na szczeblu ministerialnym z prośbą o spotkanie poświęcone możliwości podjęcia prac nad linią kolei dużych prędkości w Chełmie. Prezydent Banaszek odpowiedział, że pisma jeszcze nie wysłano, ale chciałby, aby nastąpiło to przed Wielkanocą. Pytania radnego Mościckiego dotyczyły też m.in. tego, na jakim etapie realizacji jest projekt „Fabryka”, przebudowa dworca PKP czy utworzenie Centrum Prawdy i Pojednania.

Fabryka - wbicie łopaty w drugim kwartale

Projekt „Fabryka” realizuje Agencja Rozwoju Przemysłu S.A., a chodzi o budowę nowoczesnego kompleksu usługowo-biurowego na odkupionym od PKS terenie dworca przy ul. Lwowskiej, w którym firmy mają prowadzić działalność.

- Ze strony miasta wszystko zostało dopełnione - zapewnił prezydent Banaszek. - Przygotowane są dokumenty o wniesienie aportem nieruchomości oraz wkładu pieniężnego. Ze strony ARP - architekci wprowadzają ostatnie poprawki po naszych uwagach. Biuro projektowe zobowiązało się, że w ciągu trzech, czterech tygodni dokona ostatnich zmian po rozmowach z konserwatorem zabytków, który miał swe zastrzeżenia. Inwestycja nie jest zagrożona, a symboliczne wbicie łopaty to początek albo środek drugiego kwartału tego roku.

Centrum Prawdy i Pojednania

W 2022 r. miasto przeznaczyło 980 tys. zł na wkład własny do zakupu nieruchomości przy ul. Hrubieszowskiej 102 (dawnej siedziby Exbudu), gdzie powstać ma Centrum Prawdy i Pojednania oraz muzeum Pamięci Ofiar Rzezi Wołyńskiej (w tej sprawie w lipcu 2020 r., na dwa dni przed wyborami prezydenta RP wicepremier Jacek Sasin oraz prezydent Chełma podpisali porozumienie przy pomniku Piety Wołyńskiej). Odpowiadając na pytanie radnego Mościckiego prezydent Banaszek oświadczył, że miasto otrzymało ponad 4 mln zł na zakup nieruchomości przy ul. Hrubieszowskiej i ją kupiło, a teraz trwają tam prace inwentaryzacyjne.

- Projekt został wpisany w ministerstwie kultury na listę projektów do realizacji - oznajmił prezydent Banaszek. - Teraz naszym zadaniem jest wystąpienie do ministerstwa o współfinansowanie i współrealizowanie tej inwestycji, bo samorząd sam nie jest w stanie tego zrobić. To inwestycja o znaczeniu ogólnopolskim. Nie odbyły się jeszcze rozmowy, co do konkretnych kwestii finansowych, ale liczymy na to, że deklaracje będą utrzymane.

Przebudowa dworca PKP

To inwestycja PKP S.A. Zakładano, że prace budowlane ruszą na przełomie 2020 i 2021 roku, ale tak się nie stało.

- PKP wystąpiło do nas po kolejne uzgodnienia, co sugeruje, że przygotowują się do przetargu, ale z takimi samymi pytaniami występowało już

do nas dwa i trzy lata temu - mówił prezydent Banaszek. - Projekt jest modyfikowany, aby dostosować go do realiów energetycznych. PKP musi zrealizować to przedsięwzięcie do 2024 roku z uwagi na otrzymane dofinansowanie unijne.

Centrum Nauki Kopernik-Bis

Radny Marek Sikora przypomniał, że w miejscu „targowiska końskiego” w Chełmie miało powstać Centrum Nauki na wzór warszawskiego „Kopernika”, a wbicie łopaty zapowiadano na ten rok. Prezydent Banaszek poinformował, że lokalizację tej inwestycji zmieniono (z uwagi na linie wysokiego napięcia przebiegające przez „targ koński”, przemodelowanie tej infrastruktury energetycznej byłoby zbyt kosztowne) i teraz jest ona planowana u zbiegu ulic Pszennej i Metalowej.

- Miasto zobowiązało się do zapewnienia gruntu i on jest oraz do pokrycia programu funkcjonalno-użytkowego, i to też jest - informował prezydent Banaszek. - Walczymy teraz, aby ten projekt dopiąć, bo byłby ogromną wartością dla miasta. Mam nadzieję, że uda nam się to zrealizować, być może w oparciu o współpracę z ministerstwem cyfryzacji. Ja o tym przedsięwzięciu pamiętam, ale tu też miasto jest partnerem, a nie głównym decydemtem.

Obwodnica południowa

Radny Mirosław Czech po raz kolejny dopytywał o budowę obwodnicy południowej. Radosław Popławski, zastępca dyrektora Departamentu Architektury, Geodezji i Inwestycji UM Chełm poinformował, że właśnie odebrano zlecony przez miasto opis przedmiotu zamówienia, dotyczący wykonania studium techniczno-ekonomiczno-środowiskowego. W kwietniu br. ma być ogłoszony przetarg na opracowanie tego dokumentu i urzędnicy szacują, że potrwa to około dwóch lat. Wicedyrektor Popławski stwierdził, że w ramach STEŚ do wyboru będą trzy warianty przebiegu obwodnicy południowej i będą też prowadzone konsultacje (o tę kwestię dopytywała ostatnio jedna z cytelniczek, która chciałaby, aby obwodnica przebiegała możliwie najdalej od osiedli). Na razie jednak cała ta inwestycja jest pod znakiem zapytania.

- Mamy na to sto milionów złotych dotacji plus wkład własny wynoszący dwadzieścia procent wartości inwestycji, ale ona szacowana jest na około dwieście sześćdziesiąt milionów złotych - oznajmił prezydent Banaszek. - Jeśli nie pozyskamy na ten cel dodatkowego dofinansowania to miasto nie będzie stać na realizację tej inwestycji. (mo)

CHEŁM. Dokończyć, co rozgrzebane Wysupłali i na szybko podpisali

Jedyna oferta złożona w przetargu na dokończenie rewitalizacji parku miejskiego w Chełmie o ponad półtora miliona złotych przekraczała możliwości finansowe ratusza. Mimo to chełmscy urzędnicy szybko postanowili o wysupłaniu dodatkowych pieniędzy na ten cel i tuż przed Wielkanocą podpisali umowę z nowym wykonawcą.

W styczniu br. miasto definitywnie odstąpiło od umowy z lubelską firmą LS Complex, wykonawcą rewitalizacji parku miejskiego. Prace nie przebiegały zgodnie z harmonogramem, a kolejne „drugie” szanse i rozmowy dyscyplinujące chełmskich urzędników z wykonawcą nie przynosiły rezultatów. Radosław Wnuk, dyrektor Departamentu Architektury, Geodezji i Inwestycji UM Chełm, na jednej z komisji rady miasta tłumaczył wtedy, że miasto wypowiedziało umowę wykonawcy, bo pomimo wielokrotnych wezwań i rozmów te prace mu nie szły. Informował, że część podwykonawców w ramach umów podpisanych z głównym wykonawcą zrealizowało swe prace w całości. Przykładem jest monitoring w parku. Instalacje elektryczne też wykonano, pozostało tylko posadzić słupy. Po zerwaniu umowy niektóre prace zlecano w trybie „z wolnej ręki”, a po dokonaniu inwentaryzacji wykonanych robót sformułowano opis przyszłego zamówienia na dokończenie rewitalizacji parku miejskiego. W końcu miasto ogło-

siło przetarg na to zadanie. Przystąpiła do niego tylko jedna firma - Daw-Bruk ze Srebrzyszcza (gmina Chełm). Jej oferta opiewa na 7 963 916,76 zł i jest to dużo więcej niż miasto planowało wydać na ten cel (6 392 485,61 zł). Ale urzędnicy zdecydowali, że czas nagli i nie będą już unieważniać tego przetargu oraz ogłaszać kolejnego postępowania. Woleli wysupłać na ten cel dodatkowe pieniądze z budżetu tak, aby jak najszybciej podpisać umowę z firmą ze Srebrzyszcza. Zazwyczaj w takich sytuacjach zwoływana jest sesja nadzwyczajna, aby radni zaaprobowali stosowne zmiany budżetowe. Nie tym razem. Otrzymaliśmy informację, że dokonano „wewnętrznych przesunięć pomiędzy paragrafami” i w piątek (7 kwietnia), tuż przed świętami podpisano umowę z wykonawcą ze Srebrzyszcza na kontynuację przebudowy parku miejskiego. Firma Daw-Bruk, plac budowy ma odebrać we wtorek (11 kwietnia). Jednym z pierwszych podejmowanych działań ma być zamówienie nowych nasadzeń i to ponoć był jeden z głównych powodów, dla których obu stronom spieszyło się do podpisania umowy i ruszenia z pracami.

Przypomnijmy, że umowę z lubelską firmą LS Complex podpisano pod koniec marca ub.r. (opiewała na 7 565 493,30 zł). Przewidywała, że zadanie zakończy się w ciągu dwunastu miesięcy, więc gdyby prace się „nie posypały” chełmianie już mieliby do dyspozycji zrewitalizowany park. Oby nowy wykonawca bez problemu dokończył inwestycję. (mo)

REJOWIEC. Domagają się więcej Rozsądzi Prokuratoria

Firmy, które realizują inwestycje i świadczą usługi dla Rejowca, domagają się za nie więcej pieniędzy. Jednej gmina idzie na rękę, ale roszczenia drugiej będzie rozstrzygać Prokuratoria Generalna.

W Zawadówce kończy się budowa nowoczesnej oczyszczalni ścieków. Całość miała kosztować ok. 5,5 mln zł. Ale wykonawca, który w minionym roku wygrał przetarg, domaga się teraz więcej pieniędzy.

- Firma chce dodatkowych 700 tys. zł, twierdząc, że to wynika ze wzrostu kosztów, ale my nie możemy, ot tak sobie, tego uznać i zapłacić takich pieniędzy - mówi Tadeusz Górski, burmistrz Rejowca. - Odmówiliśmy, bo nie widzimy podstaw do dopłaty. Firma przedstawia nam opinie biegłych o wzrostach kosztów. Ale dla nas

to za mało. Poza tym firma startowała do przetargu w marcu ubiegłego roku, kiedy już wtedy wiadomo było jak wzrosły ceny.

Firma nie daje za wygraną i zgłosiła swoje roszczenia do Prokuratorii Generalnej.

- Dostaliśmy zaproszenie do rozmów. Spotkamy się i będziemy przedstawiać swoje racje - mówi Górski. Burmistrz przedstawił sprawę radnym podczas ostatniej sesji. Mówił też, że o dodatkowe pieniądze upomniła się firma, która zajmuje się odbieraniem odpadów komunalnych. W tym przypadku gmina zgodziła się dołożyć.

- Skala jest nieporównywalna, bo chodzi o około 115 zł miesięcznie w związku ze wzrostem kosztów paliwa - mówi burmistrz. - Poza tym od firmy otrzymaliśmy konkretne wyliczenia i ten wzrost nie ma wpływu na stawkę, jaką ostatecznie za śmieci placą mieszkańcy. (bf)

Realne zagrożenie czy kampania wyborcza?

Awantura o unijne fundusze

Lubelski Urząd Marszałkowski już podpisuje pierwsze umowy i ogłasza konkursy na realizację projektów z unijnego funduszu spójności a europoseł Krzysztof Hetman (PSL) przestrzega, że beneficjenci nie zobaczą tych pieniędzy, bo rząd nie spełni uzgodnionych z UE warunków. Marszałek Jarosław Stawiarski (PiS) twierdzi, że fundusze nie są zagrożone, a działania europosła to element kampanii wyborczej i przedkładania interesu partyjnego nad dobro mieszkańców województwa.

- Zamiast chwalić się wyimaginowanymi sukcesami w pozyskaniu unijnych funduszy marszałek Jarosław Stawiarski powinien otwarcie powiedzieć beneficjentom, że zaplanowane inwestycje i projekty będą musieli zrealizować za własne pieniądze lub zaniechać ich do czasu, aż rząd RP spełni wszystkie warunki, na które sam się zgodził, a których nie realizuje - przekonywał podczas konferencji **Krzysztof Hetman**, lider lubel-

skich ludowców, nawiązując do naborów wniosków na realizację projektów z funduszu spójności, które zapowiada Urząd Marszałkowski w Lublinie.

Hetman przypomniał, że warunkiem przekazania Polsce dotacji z szeregu funduszy unijnych, nie tylko KPO, ale również spójności, jest „Skuteczne stosowanie Karty Praw Podstawowych”, na co zgodził się premier **Mateusz Morawiecki**.

- Ten warunek nie jest spełniony, co oznacza, że żaden z beneficjentów końcowych, czy to samorządy, czy przedsiębiorcy, czy organizacje pozarządowe, nie otrzyma żadnego dofinansowania do wniosków złożonych i zaakceptowanych przez instytucje zarządzające, tj. urzędy marszałkowskie - twierdzi Hetman i dodaje, że Polacy są w tej sprawie ordynarnie okłamywani. Natomiast fundusze unijne, których otrzymaniem chwalił się niedawno Urząd Marszałkowski, nie są funduszami na dofinansowanie projektów, ale zaliczkami przeznaczonymi na koszty ich obsługi technicznej przez urzędy, czyli wynagrodzenia dla pracowników unijnych departamentów, czy wynajem pomieszczeń.

Hetman i radni wojewódzcy z PSL przygotowali projekt stanowiska Sejmiku wzywającego rząd do „publicznego zobowiązania się do objęcia finansowymi gwarancjami projektów złożonych przez polskich beneficjentów, aby nie musieli zastępować zawieszonych dotacji z UE kapitałem własnym czy kredytem bankowym”. Zgłoszony podczas ostatniej sesji sejmiku projekt, co było do przewidzenia, spotkał się z ostrą ripostą marszałka **Jarosława Stawiarskiego**.

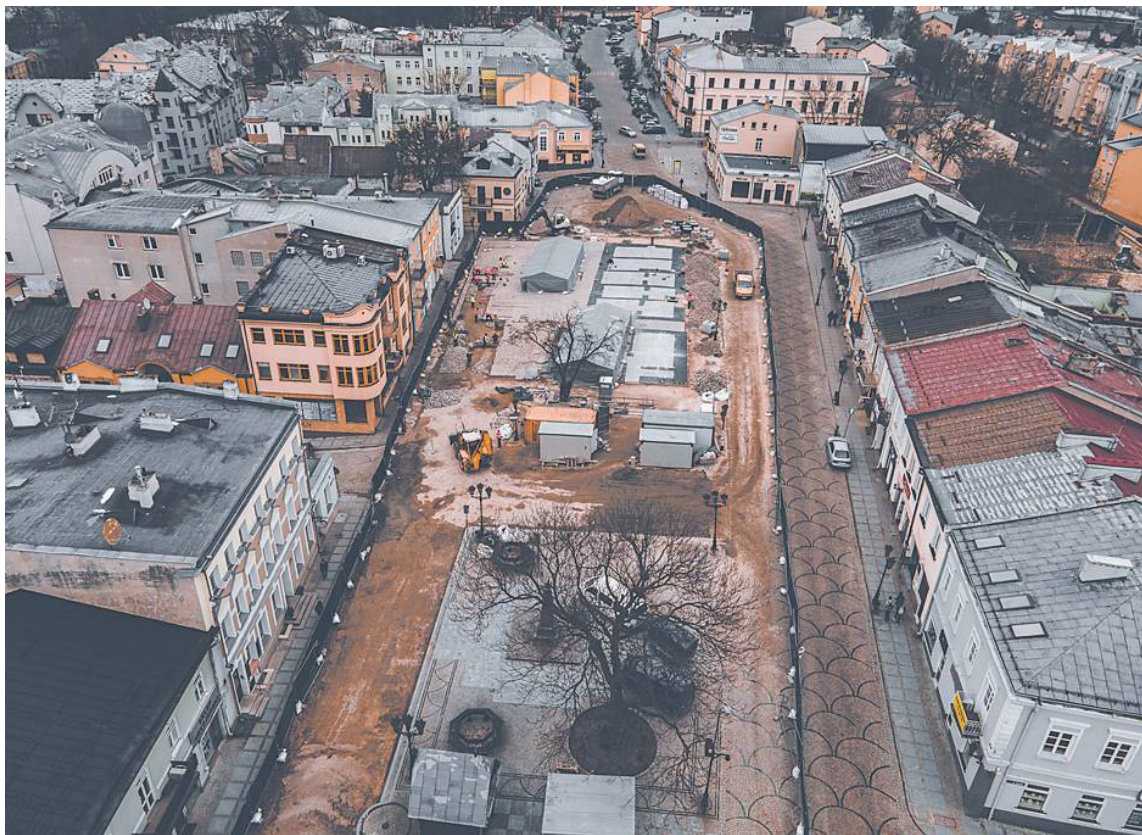
- Przedkładacie interes partyjny nad dobro mieszkańców. Żle życzyście województwu, które jako pierwsze w kraju zaimplementowało te fundusze - grzmiał Stawiarski, zapewniając, że niejednokrotnie spotykał się z wysokimi przedstawicielami Komisji Europejskiej i żaden nie podnosił, że fundusze unijne dla Lubelszczyzny są zagrożone. - Nie ma przesłanek, żeby pieniądze z funduszu spójności były zagrożone - stwierdził.

O tym, kto ma rację, czy europoseł Hetman, czy marszałek Stawiarski, przekonamy się niedługo na własnej skórze. Oby nie boleśnie. **(reb)**

CHEŁM. Donice zamiast drzew

Nie mogą odbetonować placu

Trwa przekładanie kostki granitowej i prace przy nawierzchni placu Łuczowskiego. Chełmianie woleliby go odbetonować i „zazielenić”, ale urzędnicy odpowiadają, że możliwe są tam tylko rośliny w donicach.



Rewitalizacja placu Łuczowskiego potrwa do końca lata. Realizuje ją Przedsiębiorstwo Robót Drogowych z Jaszczowa (woj. lubelskie). Zakres robót obejmuje „zabezpieczenie i remont relikwów piwnic z ich nowym przykryciem, utwardzeniem placu, jego aranżacją i małą architekturą wraz z niezbędną infrastrukturą techniczną”. Najpierw zdemontowano studnię, któ-

ra zostanie odnowiona i docelowo wróci na swoje dawne miejsce. Wykonywano m.in. roboty rozbiórkowe, ziemne oraz konstrukcyjne związane z zabezpieczeniem zabytkowych piwnic znajdujących się pod placem. Kolejnym krokiem są prace przy nawierzchni placu. Gdy w ostatnim czasie chełmscy urzędnicy za pośrednictwem fejsbuka pokazali zdjęcia „z lotu ptaka”, obrazujące po-

stęp prac na placu Łuczowskiego, pojawiły się komentarze od internautów, że mało będzie zieleni w tym miejscu. Prezydent Chełma odpowiedział, że wszyscy chcieliby, aby na placu pojawiły się nasadzenia, których nie ma od ponad 20 lat, ale z uwagi na podłoże i uwagi konserwatora jest to obecnie niemożliwe. Stwierdził, że zieleni na placu pojawi się, ale w donicach i w ten

sposób ratusz wyjdzie naprzeciw oczekiwaniom mieszkańców, aby trochę „odbetonować” plac. Poinformował przy tym, że tam, gdzie jest to możliwe będzie pojawiać się zieleń i nowe nasadzenia, a w pierwszej kolejności można się tego spodziewać na miejskim deptaku. W kwestii rewitalizacji placu Łuczowskiego prezydent Chełma zwracał uwagę, że jest wykonywana przede wszystkim z uwagi na stan podziemi kretowych. Należało je zabezpieczyć, bo nie dość, że przeciekały, to jeszcze istniała groźba zaważenia. Chełmscy urzędnicy informują, na jakim etapie obecnie są prace na starówce.

- Realizowany jest dalszy etap robót związany z remontem elewacji budynku wejścia do Chełmskich Podziemi Kretowych - informuje Gabinet Prezydenta Chełma. - Prowadzona jest także ocena stanu technicznego instalacji oświetlenia placu z jednoczesną wymianą uszkodzonych kabli w miejscu prowadzenia robót brukarskich. Dodatkowo trwa wyrównywanie i odpowiednie profilowanie powierzchni części północnej placu poprzez przełożenie i oczyszczenie istniejącej kostki granitowej.

W kwestii oświetlenia placu wiadomo, że nie jest ono energooszczędne i trzeba zmienić okablowanie. W trwającej rewitalizacji nie było to ujęte, dlatego urzędnicy

chcą pozyskać kolejne dofinansowanie na wymianę oświetlenia ulicznego na placu Łuczowskiego (latarnie miałyby energooszczędne, ale wyglądem przypominać te z dawnych lat). Miasto złożyło ostatnio wniosek o dotację na ten cel z programu „Polski Ład”.

Brakuje na nowe wyjście z zabytkowej kopalni

W ramach rewitalizacji placu Łuczowskiego miasto chce wyłonić w trwającym postępowaniu przetargowym wykonawcę przebudowy „zielonej budki”, czyli wyjścia z podziemi kretowych przy ul. Przechodniej. Powstać ma tu dwukondygnacyjny budynek kulturalno-oświatowy z antresolą na parterze. W budynku organizowane mają być wystawy oraz różne wydarzenia, związane z chełmskimi podziemiami, a także powstać „Senior Cafe”, czyli miejsce aktywizacji i integracji seniorów z Chełma. W przetargu na to zadanie trzy firmy złożyły swoje oferty, opiewające na 1,7 mln zł, 1,8 mln zł i 2,8 mln zł. Wszystkie przekraczały możliwości finansowe miasta, które zaplanowało na ten cel 1,4 mln zł. Urzędnicy nie chcą unieważniać przetargu, tylko wnioskować do radnych o zmiany budżetowe i dołożenie brakujących pieniędzy na budynek przy ul. Przechodniej. **(mo, fot. UM Chełm)**

Fondi partnerem Chełma

Chełmscy radni przyjęli uchwałę o porozumieniu między miastem Chełm i włoskim Fondi. Współpracę samorządów zapoczątkowano w szkołach.

Porozumienie o współpracy w wyjątkowo serdecznej atmosferze podczas sesji podpisali **Jakub Banaszek**, prezydent Chełma i **Beniamino Maschietto**, burmistrz miasta Fondi. Wcześniej uchwałę w tej sprawie przyjęli chełmscy radni. Obie strony zobowiązały się do współpracy w zakresie m.in. gospodarki, architektury, oświaty, kultury, sportu i turystyki. Burmistrz Fondi dziękował za życzliwość i miłą gościnę w Chełmie, w którym przebywał przez kilka dni. Współpracę obu samorządów zapoczątkowały międzynarodowe projekty realizowane przez ich szkoły. W przypadku Chełma chodzi o Zespół Szkół Ekonomicznych i Mundurowych, którego młodzież uczestniczyła w wymianie młodzieży w Fondi. **(mo)**

REJOWIEC FABRYCZNY. Druga strona medalu

Radny ma swoje zdanie

Podziękowania radnego powiatowego Andrzeja Dzirby złożone dyrektorowi wydziału infrastruktury w powiecie za inwestycje zrealizowane w Rejowcu Fabrycznym oburzyły radnych miasteczka, którzy uważają, że powiat nie wywiązuje się ze swoich obietnic. Komentarz przewodniczącego rady i wytykanie braku zainteresowania i nieobecności podczas miejskich sesji dotknął z kolei radnego Dzirbę, który ma na ten temat swoje zdanie.

Podczas ostatniej sesji Rady Miasta Rejowiec Fabryczny radni nie szczędzili gorzkich słów pod adresem powiatu i powiatowych radnych ze swojego okręgu. Miejscy rajcy oburzali się, że starostwo nie wywiązuje się z drogowych obietnic a powiatowi radni, z których żaden nie jest mieszkańcem Rejowca Fabrycznego, po macoszemu traktują miasteczko. Wy-

tknięto im, że nie pojawiają się na sesjach i nie reagują na problemy, jakie poruszane są na posiedzeniach. Z takim stanowiskiem nie zgadza się wywołany do tablicy **Andrzej Dzirba**. Na sesji przywołano fragment z sesji rady powiatu, podczas której podziękował on dyrektorowi wydziału infrastruktury starostwa powiatowego w imieniu mieszkańców m.in. za inwestycje na terenie miasta Rejowiec Fabryczny.

- Jestem zaskoczony wypowiedzią pana przewodniczącego rady Roberta Szveda, który doskonale wie, że niejednokrotnie zabiegałem m.in. o modernizację poszczególnych ulic w mieście. Tematy inwestycyjne nie raz poruszane były na sesji czy na komisjach w radzie powiatu. O problemach dowiaduję się od mieszkańców miasta, bądź z własnej obserwacji. Nigdy nie zwrócił się do mnie w takich sprawach pan przewodniczący. O szczegółach chętnie bym opowiedział radnym miasta, ale ani razu nie zostałem zaproszony na sesję, a podkreślę, że jestem radnym już drugą

kadencję - tłumaczy A. Dzirba.

Radny mówi, że dostrzega problemy w Rejowcu Fabrycznym i uważa, że wynikają one ewidentnie z braku umiejętności komunikacji i współpracy rządzących w mieście. - Tego dowodem jest krytyka za słowa podziękowania. Uważam, że najpierw się zaprasza, rozmawia a potem ewentualnie krytykuje - mówi. - Chciałbym podziękować radnemu z Miasta Rejowiec Fabryczny, który na ostatniej sesji miasta złożył propozycję zaproszenia mnie na sesję. Dziwię się tylko, że pan przewodniczący nie wpadł na taki pomysł a przecież spotkanie się i rozmawianie to jest podstawowa forma współpracy. Mam nadzieję, że przewodniczący będzie zapraszać na sesję miasta nie tylko starostę - jak zapowiedział - ale i radnego powiatowego. Zaznaczę, że często jestem zapraszany czy też spotykam się na różnych uroczystościach z wójtami, burmistrzami nie tylko naszego powiatu. Byłem również na spotkaniu grupy G9,

REJOWIEC FABRYCZNY

Cementownia w obiektywie

Wygrała z czasem, przegrała z ludźmi

Stowarzyszenie Inicjatyw Społeczno-Kulturalnych „Szansa” w Rejowcu Fabrycznym zaprasza na wystawę fotografii pt.: „Cementownia Rejowiec - wygrała z czasem, przegrała z ludźmi”. Autorem prezentowanych zdjęć jest **Andrzej Kosikowski**, urodzony w Kraśniku, a mieszkający w Ostrowcu Świętokrzyskim inżynier informatyki. Fotografiią zajmuje się od lat, a jego wielką pasją jest zwłaszcza fotografia industrialna.

Na zdjęciach poświęconych cementowni w Rejowcu Fabrycznym autor starał się pokazać miejsca, które bezpowrotnie odchodzą do przeszłości i ślady pozostawione przez poprzednie pokolenia, chcąc tym samym uchronić je od zapomnienia.

Uroczyste otwarcie wystawy odbędzie się w piątek, 14 kwietnia, w Miejskim Ośrodku Kultury „Dworek” w Rejowcu Fabrycznym, ul. Lubelska 24a; początek o godz. 18. **(w)**

na którym był również burmistrz Rejowca Fabrycznego i wydaje mi się, że zgadzamy się co do tematów dotyczących inwestycji.

Radny zapewnia, że wywiązuje się ze swoich obowiązków i odbija piłeczkę do

przewodniczącego, który jego zdaniem powinien tak organizować pracę rady i zapraszać odpowiednich gości, aby zapewnić szeroką współpracę. - Z pewnością byłoby to z korzyścią dla mieszkańców - kwituje. **(reb)**

CHEŁM. Cierpliwości, wszystko wróci do normy

Las wytrzebiony, alejki rozjechane

Mieszkańcy Chełma, którzy upodobili sobie spacerować w Borku, nadal nie mogą pogodzić się z widokiem, jaki zastają w lesie. - Powycinane drzewa, rozjeżdżone alejki z głębokimi koleinami - mówią z żalem i pytają czy da się odtworzyć pierwotny stan tego miejsca. Nadleśnictwo Chełm po raz kolejny uspokaja.

- Aż żal serce ściska, jak się idzie do Borku - mówi pani Janina z Chełma. - To było takie ładne miejsce do spacerów. A teraz zgroza. Lasek przetrzebiony a firma, która sprzątała drzewa, rozjeżdżała alejki ciężkim sprzętem, narobiła kolein na drózkach i w samym lesie. Widok jest fatalny. Czy to się da jeszcze przywrócić do pierwotnego stanu?

Krzysztof Dźwierzynski, nadleśniczy Nadleśnictwa Chełm, po raz kolejny

uspokaja.

- Uprzedzaliśmy dużo wcześniej, że



musimy podjąć prace przy porządkowaniu lasu. Niestety, okiść narobiła bardzo wielu szkód, powaliła sporo drzew, jeszcze więcej uszkodziła, a to zagrażało bezpieczeństwu. Dlatego musieliśmy zlecić uporządkowanie tego terenu - mówi.

Nadleśniczy zapewnia, że „bałagan”

zostanie posprzątny. - Nie zostawimy tego, ale trzeba trochę cierpliwości - tłumaczy. - Kiedy wszystkie wyłomy zostaną usunięte i wyjedzie już stamtąd ciężki sprzęt, przywrócimy alejki do pierwotnego stanu. Musimy też poczekać na lepszą pogodę. **(bf)**



Odbiór, transport, unieszkodliwianie odpadów medycznych.



Zadzwoń pod numer **662 260 056** i podpisz umowę na odbiór odpadów medycznych.

Najpierw
dodatek,
potem etat?

Zawód - sołtys

Jeszcze w tym roku rząd chce przyznać 300 zł dodatku sołtysom, którzy osiągnęli wiek emerytalny. Wystarczy, że funkcję sprawowali przynajmniej przez dwie kadencje. Zapowiedź dodatku zbiegła się z wyborami w wielu sołectwach. Czy przez to walka o „stołki” była bardziej zacięta niż zazwyczaj?

Jest już projekt ustawy, którą zapowiadał premier **Mateusz Morawiecki**, dotyczący dodatków dla sołtysów. Każdy sołtys, który nabędzie lub już nabył prawa emerytalne, dostanie 300 zł miesięcznego dodatku do emerytury. Wypłatą pieniędzy, na wniosek zainteresowanej osoby, ma się zajmować KRUS. Projekt ustawy ma zostać przyjęty do końca czerwca. Ale jego zapowiedź zbiegła się z wyborami sołectw, które właśnie odbywają się w wielu chełmskich gminach, np. w Rudzie-Hucie. Czy zapowiedź dodatku podziała na wyobraźnię kandydatów i miała wpływ na zagorzalszą rywalizację o funkcję sołtysa?

- Nie zauważyłem takiej tendencji, ale frekwencja w wyborach dopisywała - mówi **Kazimierz Smal**, wójt Rudy-Huty. - Było kilka zmian na stanowiskach sołtysów, ale wynikały raczej z tego, że ktoś nie startował ponownie, zrezygnował czy zmarł. Zaciętej walki nie było widać i temat dodatku przy wyborach się nie pojawił.

Ale pojawi się przy kolejnych wyborach - uważają wójtowie z tych gmin, które wydłużyły kadencje sołtysom z czterech do pięciu lat, dostosowując je do kadencji rad gmin. - Może być wabikiem przyciągającym chętnych i mogą być tłumy kandydatów. A przy głosowaniach na sołtysów często decydują pojedyncze głosy, więc może być wiele wątpliwości i zamieszania - przyznają **Wojciech Sawa** - wójt Dorohuska i **Wiesław Kociuba** - wójt gminy Chełm.

Wójtowie przypominają, że wcześniej rządzący wspominali o tym, żeby gminy wypłacały sołtysom dodatek w wysokości połowy najniższego wynagrodzenia albo zatrudniały ich na pół etatu.

- Ich funkcja bywa różnie traktowana, ale osobiście uważam, że tym, którzy dobrze ją sprawują, należy się szacunek i rekompensata za dobrze wykonaną pracę, bo robią to społecznie - mówi wójt Smal. - Ale dlaczego takich dodatków nie przyznać np. także radnym gminnym, którzy również społecznie sprawują swoje funkcje i poświęcają prywatny czas na pracę dla lokalnej społeczności?

Dodatek do emerytury dostali już strażacy-ochotnicy. Tym, którzy należeli do OSP od 25 lat (20 lat dla kobiet) i brali udział w akcjach ratowniczych, emerytura wzrosła o 200 zł miesięcznie. (bf)

W 2022 r. przyłapały prawie 10 tysięcy kierowców

Nasze fotoradary cykają jak najęte

Fotoradar stojący przy drodze krajowej nr 17 w Łopienniku Górnym zrobił w ubiegłym roku ponad 3700 zdjęć. Niewiele mniej, bo prawie 3200 kierowców, „uwiecznił” fotoradar na krajowej „dwunastce” w Anusinie (gm. Siedliszcze).

Główny Inspektorat Transportu Drogowego podsumował 2022 rok pod względem działalności rozstawionych w całej Polsce fotoradarów. Na terenie województwa lubelskiego jest ich 31. Najskuteczniejszym okazał się fotoradar w Łucce Kolonia (powiat lubartowski), który sfotografował

aż 3755 kierowców. Drugie miejsce „zajął” fotoradar przy K17 w Łopienniku Górnym, który zrobił 3702 zdjęcia, a trzecie stojący przy krajowej dwunastce w Anusinie - w 2022 roku zarejestrował on 3189 naruszeń przekroczenia dozwolonej prędkości.

Jeżdżący po drogach naszego

regionu kierowcy o zdjęciu nogi z gazu często zapominali też na K17 w Fajslawicach, gdzie zarejestrowano 1908 wykroczeń (8. miejsce w województwie).

Jak dowiedzieliśmy się GITD, najdrastyczniejszym przekroczeniem dozwolonej prędkości uchwycenym przez fotoradar

w „naszym terenie” było wykroczenie popełnione 1 września 2022 r. w Łopienniku Górnym. Kierujący toyotą, przy ograniczeniu do 50 km/h, jechał 146 km/h.

Na jaką łącznie kwotę opiewały mandaty „wystawione” przez lubelskie radary, Inspekcja nie podała. (kg)

Agil-S® 100 EC

Szybkość, pewność, niezawodność!





Skutecznie rozwiązuje problem chwastów jednoliściennych w szerokim zakresie upraw.

- ▶ najszybszy dostępny graminiacyd
- ▶ niezwykle skuteczny na większość chwastów jednoliściennych
- ▶ formuła o małych restrykcjach środowiskowych
- ▶ oszczędny w stosowaniu dzięki elastycznym dawkom
- ▶ możliwość stosowania w uprawach małoobszarowych

* zarejestrowana nazwa ADAMA Polska
Ze środków ochrony roślin należy korzystać z zachowaniem bezpieczeństwa. Przed każdym użyciem przeczytaj informacje zamieszczone w etykiecie i informacje dotyczące produktu. Zwróć uwagę na zwroty wskazujące rodzaj zagrożenia oraz przestrzegaj środków bezpieczeństwa zamieszczonych w etykiecie.

Zapraszamy do autoryzowanego Partnera Handlowego:
AGRO-TERS Sp. j.
ul. Rampa Brzeska 3, 22-100 Chełm
tel./fax: (82) 565 40 70, 565 40 78, 565 40 79
e-mail: info@agro-ters.pl



Pobierz aplikację Agro Parada



Dołącz do nas





www.adama.com/polska

CHEŁM. Auta nieprzystosowane do przewozu pijanych i bezdomnych Strażnicy miejscy chcą nowej floty

Strażnicy miejscy wnioskują do ratusza o wymianę radiowozów, nie nadających się do przewozu osób nietrzeźwych czy bezdomnych. Zabrudzone przez takich pasażerów auta trzeba czyścić i odkażać, co wymaga czasu, a wszystko to wpływa na mobilność strażników.

Jednym z punktów ostatniej sesji Rady Miasta Chełm (30 marca) oraz poprzedzających ją komisji (29 marca) było przyjęcie informacji z działalności Straży Miejskiej w Chełmie za 2022 r. Dokument ten zawiera wniosek strażników miejskich o wymianę wyeksploatowanych pojazdów służbowych i zwiększenie ich floty samochodowej. Mundurowi postulują o zakup pojazdu z tzw. strefą bezpieczną. We wniosku czytamy: „...Wymiana i zakup pojazdu umożliwi w sposób zgodny z przepisami przewozić osoby nietrzeźwe, w tym osoby bezdomne, często w stanie upojenia alkoholowego, agresywne, brudne. Pozwoli to również na większą mobilność w zakresie prowadzenia działań interwencyjno-patrołowych, co pozytywnie wpłynie na czas reakcji na zgłoszenie (patrol interwencyjny)...”.

- Osoby nietrzeźwe, które przewożymy, są często bezwładne i ciężko je posadzić na tylnym siedzeniu - tłumaczy radnym na komisji **Mariusz Gałęziowski**, komendant Straży Miejskiej w Chełmie. - Wiąże się to z zabrudzeniem pojazdu, a potem z wycofaniem go na pewien czas z eksploatacji,

bo wymaga czyszczenia i zabiegów sanitarnych. Samochody, które mamy nie są przystosowane do przewozu takich osób. Aby przewozić je zgodnie z przepisami potrzebny nam samochód z trzecią, bezpieczną strefą - bezpieczną - zarówno dla strażników, jak i dla przewożonych osób nietrzeźwych, bezdomnych, chorych.

Radny **Stanisław Mościcki** zwrócił uwagę, że informację z działalności strażników zawierającą ten wniosek podpisał **Jakub Banaszek**, prezydent Chełma.

- Podpisał, więc mam nadzieję, że akceptuje ten wniosek i podejmie działania, aby w bieżącym roku straż miejska otrzymała przynajmniej jeden pojazd z bezpieczną strefą, by mogła właściwie wykonywać swoje zadania - stwierdził radny Mościcki. - Na komisji będziemy o tym przypominać od czasu do czasu.

Najnowsi mistrzowie parkowania

Przy okazji radny Mościcki zapytał, czy akcja „mistrzowie parkowania” prowadzona przez chełmskich strażników za pośrednictwem ich fejsbukowego profilu (publikowane zdjęcia aut bezmyślnie zaparkowanych w niedozwolonych miejscach) jest kontynuowana i czy kierowcy - „mistrzowie parkowania” z tych publikacji faktycznie są karani.

- Oczywiście. Popełnili poważne wykroczenia i są karani mandatami zgodnie z obowiązującym taryfikatorem - odpowiedział komendant Gałęziowski. - Akcja trwa. Na początku kwietnia wyłoniły kolejne jej niechlubnych zwycięzców. (mo)

CHEŁMSKIE. Po korekcie GUS bezrobocie w powiecie chełmskim wystrzeliło w górę Przerośnięta stopa

Główny Urząd Statystyczny poinformował, że na koniec lutego br. najwyższe w województwie lubelskim stopy bezrobocia były w powiatach hrubieszowskim (16,7 proc.) oraz chełmskim (16,4 proc.). Powiatowy Urząd Pracy w Chełmie tłumaczy, że ostatnio wcale nie rejestrowała się aż tak ogromna liczba bezrobotnych, a poziom bezrobocia podskoczył w statystykach GUS po aktualizacji danych dotyczących pracujących w rolnictwie na podstawie Powszechnego Spisu Rolnego z 2020 r.

Stopa bezrobocia to udział osób bezrobotnych w liczbie ludności aktywnej zawodowo. Do aktywnych zawodowo zaliczamy: pracujących poza rolnictwem indywidualnym, pracujących w rolnictwie indywidualnym oraz osoby bezrobotne. Według danych Urzędu Statystycznego w Lublinie w lutym 2023 r. najwyższa w województwie lubelskim stopa bezrobocia była w powiatach: hrubieszowskim (16,7 proc.), chełmskim (16,4 proc.) oraz włodawskim (16,2 proc.). Stopa bezrobocia rejestrowanego w końcu lutego br. w woj. lubelskim ukształtowała się na poziomie 8,4 proc., a w samym Chełmie wynosiła 9,9 proc. Przedstawiony przez urząd statystyczny wskaźnik bezrobocia dla powiatu chełmskiego jest bardzo wysoki (zblizony do poziomu sprzed 8 lat), ale pracownicy Powiatowego Urzędu Pracy w Chełmie mówią, że nie rejestrowała się ostatnio aż tak ogromna liczba osób bezrobotnych.

- Liczba osób rejestrujących się jako bezrobotne jest ciągle na zbliżonym po-

ziomie - mówi **Barbara Gil**, dyrektor PUP w Chełmie. - Te wysokie wskaźniki wynikają z faktu, że Główny Urząd Statystyczny dokonał korekty poziomu bezrobocia po tym, jak przeprowadzono spis rolny. Faktycznie nie rejestruje się u nas aż tak ogromna liczba osób.

Główny Urząd Statystyczny informuje, że dokonał rewizji miesięcznej stopy bezrobocia rejestrowanego dla Polski, województw i powiatów za okres od grudnia 2021 r. do sierpnia 2022 roku. Rewizja stopy bezrobocia uwzględnia aktualizację danych dotyczących: pracujących poza rolnictwem indywidualnym oraz pracujących w rolnictwie indywidualnym. W komunikacie GUS czytamy: „Na zmiany wartości stopy bezrobocia zasadniczy wpływ miała aktualizacja danych o pracujących w rolnictwie na podstawie przeprowadzonego w 2020 r. Powszechnego Spisu Rolnego...”. Efekt jest taki, że w grudniu 2021 r. stopa bezrobocia w powiecie chełmskim przed korektą GUS wynosiła 11 proc. a po korekcie aż 17,5 proc.

Z danych chełmskiego PUP wynika, że na koniec stycznia br. w ewidencji zarejestrowanych było 5336 osób bezrobotnych (z powiatu chełmskiego - 3192; z miasta Chełm - 2144). Na koniec lutego bezrobotnych było mniej, bo 5216 (z powiatu chełmskiego - 3101, z miasta Chełm - 2115). Z kolei na koniec marca br. w ewidencji Powiatowego Urzędu Pracy w Chełmie zarejestrowanych było 4848 osób bezrobotnych (z powiatu chełmskiego - 2855; z miasta Chełm - 1993). W odniesieniu do poprzedniego miesiąca liczba bezrobotnych zmniejszyła się o 368 osób tj. 7,1 proc. (w powiecie o 246; w mieście Chełm - o 122 osoby). (mo)

CHEŁM. Zebrali 5 tysięcy dla pogorzalców

Podali pomocną dłoń



(26 marca) W hali MOSiR rozegrano Charytatywny Turniej Piłki Siatkowej Służb Mundurowych. Celem akcji była zbiórka na rzecz asp. szt. Mariusza Ciesielskiego i jego rodziny, których dom strawił ogień.

Po zacieklej walce I miejsce i puchar Komendanta Miejskiego Policji w Chełmie zdobyła drużyna Nadbużańskiego Oddziału Straży Granicznej w Chełmie. II miejsce wywalczyli reprezentanci Nadleśnictwa Chełm, a III miejsce - drużyna z Komendy Miejskiej Państwowej Straży Pożarnej w Chełmie.

- Wszystkim dopisywał dobry humor. Oprócz sportowej rywalizacji można było obejrzeć pokaz sprzętu różnych służb mundurowych oraz wziąć udział w licznych licytacjach. Najwyższą kwotę osiągnęła wylicytowana przez policjantów koszulka KS Arka Chełm z podpisa-



mi zawodników - mówi kom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie. - Dzięki wsparciu uczestników i osób, które nam kibicowały, zebraliśmy blisko pięć tysięcy

złotych. Kwota ta w całości zostanie przeznaczona na pomoc naszemu koledze. Dziękujemy wszystkim za udział w tej szczytnej charytatywnej inicjatywie - dodaje komisarz. (opr. pc)

Inspirująca rywalizacja

Superspedytorzy z Chełma



Uczniowie Zespołu Szkół Energetycznych i Transportowych w Chełmie triumfowali drużynowo i indywidualnie w II Wojewódzkim Międzyszkolnym Konkursie „Super Spedytor”. Chełmska szkoła była gospodarzem konkursowych zmagani.

Honorowy Patronat nad konkursem objął prezydent Chełma **Jakub Banaszek** oraz lubelski kurator oświaty **Teresa Misiuk**. Rywalizowali uczniowie Zespołu Szkół nr 1 w Puławach, ZS nr 3 w Łukowie, Zespołu Szkół Zawodowych nr 1 w Białej Podlaskiej oraz Zespołu Szkół Energetycznych i Transportowych w Chełmie. Konkurs składał się z dwóch etapów. Etap I (indywidualny) to test 40 pytań jednokrotnego wyboru, natomiast

etap II (drużynowy) polegał na rozwiązaniu zadania praktycznego.

Zwycięzcą w kategorii indywidualnej został uczeń chełmskiego ZSEiT **Dariusz Karpiński**. Drugie miejsce zajęła **Weronika Markowska** (ZSZ nr 1 w Białej Podlaskiej), a trzecie - **Jakub Buczak** (ZSEiT w Chełmie).

W rywalizacji drużynowej najlepsza okazała się reprezentacja gospodarzy, czyli Zespołu Szkół Energetycznych i Transportowych w Chełmie. Drugie miejsce zajęła drużyna ZS nr 3 w Łukowie, trzecie - uczniowie ZS nr 1 w Puławach.

Laureaci konkursu otrzymali cenne nagrody w postaci m.in. wysokiej klasy sprzętu elektronicznego, gadżetów oraz hulajnogi elektrycznej (główna nagroda). Fundatorami nagród w II Wojewódzkim Międzyszkolnym Konkursie „Super Spe-

dytor” byli partnerzy strategiczni szkoły, tj. **Sukcess Logistics Group** (sponsor nagrody głównej) oraz **Fortis Logistics Sp. z o.o. sp. k.**

Wręczenia nagród zwycięzcom dokonała **Dorota Bekasiewicz** - dyrektor Zespołu Szkół Energetycznych i Transportowych w Chełmie w obecności przedstawicieli zaprzyjaźnionych firm. Na uroczystość przybyła **Patrycja Januszani** - specjalista ds. kadr i płac w Firmie Sukcess Logistics Group oraz **Edyta Mądzelewska** reprezentująca Fortis Logistics Sp. z o.o. sp. k.

Opiekunami młodzieży byli nauczyciele przedmiotów zawodowych: **Dorota Urbańska** (Puławy), **Radosław Wojciechowski** (Łuków), **Agata Steckiewicz** i **Katarzyna Zajdel** (Biała Podlaska) oraz **Grzegorz Korba** i **Adam Kautsch**. (opr. red)

Seminarium dla przyszłych filologów

13 kwietnia o godz. 12.30 w Instytucie Neofilologii Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie zaplanowano seminarium

filologiczne. Spotkanie adresowane jest do uczniów szkół średnich - trzecioklasistów i maturzystów, zainteresowanych takimi kierunkami studiów jak filologia angielska czy słowiańska.

W programie seminarium prezentacja tych kierunków, której dokonają zarówno pracownicy uczelni, jak i studenci, a także wykłady. Spotkanie uatrakcyjni koncert w wykonaniu żaków. (mo)



**PAŃSTWOWA
AKADEMIA
NAUK
STOSOWANYCH
W CHEŁMIE**

- **Bezpieczeństwo wewnętrzne**
- **Budownictwo**
- **Filologia słowiańska
translatoryczna**
- **Mechanika i budowa maszyn**
- **Informatyka stosowana**
- **Ekonomia matematyczna**
- **Stosunki międzynarodowe**
- **Pedagogika przedszkolna
i wczesnoszkolna**
- **Pedagogika**
- **Pielęgniarstwo**
- **Elektrotechnika**
- **Filologia angielska**
- **Mechanika lotnicza**
- **Pilotaż**
- **Rolnictwo**
- **Dietetyka**



Monoprofilowe Centrum Symulacji Medycznej



Laboratoria Centrum Studiów Inżynierskich



Akademicki Port Lotniczy

STUDIA

- **INŻYNIERSKIE**
- **LICENCJACKIE**
- **MAGISTERSKIE**
- **PODYPLOMOWE**



Dom Studencki

GMINA LEŚNIEWICE. Apel księdza do dyrektor ośrodka kultury

Najpierw msza, potem impreza!

Ks. Jacenty Sołtys, wiceprzewodniczący Rady Gminy Leśniewice, zaapelował na sesji do dyrektor leśniewickiego ośrodka kultury, aby w niedziele i święta nie organizować imprez kulturalnych przed południem. - Aby nie kolidowały z życiem duchowym - argumentował ks. J. Sołtys.

Podczas sesji leśniewickiej radni wysłuchali i przyjęli m.in. sprawozdanie z działalności Samorządowego Ośrodka Kultury w Leśniewicach za 2022 r. Prezentowała je **Wanda Jaroszczyk**, dyrektor tej placówki. Radni przyjęli sprawozdanie jednogłośnie. Nie mieli uwag do działalności leśniewickiego SOK, a radna **Jolanta Harmata** chwaliła, że inne gminy „tej kultury” Leśniewicom zazdroszczą. Za to ks. **Jacenty Sołtys**, wiceprzewodniczący Rady Gminy Leśniewice i proboszcz Parafii Polskokatolickiej w Majdanie Leśniewskim, miał do dyrektora Jaroszczyk apel.

- Jako ksiądz i proboszcz parafii, a chyba będzie to też głos z parafii rzymskiej jednej i drugiej (rzymskokatolickiej w Kumowie

oraz Rakolupach - przyp. red.), zwracam się z prośbą o to, aby te wszystkie wydarzenia kulturalne nie odbywały się w godzinach przedpołudniowych w niedziele i dni świąteczne - stwierdził ks. J. Sołtys. - Bo to wszystko fajnie, tylko żeby nie kolidowały z życiem duchowym.

Ks. Sołtys nie postawił dyrektora leśniewickiego SOK między przysłówkowym „młotem a kowadłem”, bo choć gminne imprezy rzeczywiście odbywają się przeważnie w niedziele i święta, to jednak popołudniami. Projekty, na które pracownicy leśniewickiego SOK starali się w ostatnim czasie o dotację, to: Ogólnopolskie Warsztaty Rzeźbiarskie (15 tys. zł dofinansowania przyznanego przez Fundację Orlen); „Lato z kulturą i tradycją ludową” (wniosek o 31 tys. zł dotacji jest w ocenie, złożony do Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego); „My Słowianie” - gmina Leśniewice 2023” (wniosek o 27 tys. zł dotacji jest w ocenie, złożony do Narodowego Centrum Kultury); „Bezpieczne lato na Mazurach” (wniosek o 30 tys. zł jest w ocenie, złożony do Programu Grantów Fundacji LOTTO). (mo)

RUDA-HUTA. Sesja w gminie

Wbił wójtowi szpilkę...

Sprawy drogowe zdominowały ubiegłotygodniową sesję Rady Gminy Ruda-Huta. Wójt przekonywał, że mieszkańcy nie powinni mieć w tej kwestii zbitych powodów do narzekań, ale radny Bogdan Sawicki „wbił mu szpilkę”...

Na początku wójt **Kazimierz Smal** pochwalił się realizowanymi i planowanymi przez gminę inwestycjami. Poinformował, że właśnie podpisał umowę na przebudowę drogi przejętej od powiatu, a prowadzącej z Rudy-Huty w kierunku Rudy-Opalin. Wykonawcą będzie firma „DROGMOST” z Mokrego pod Zamościem, która zaoferowała najniższą cenę - 3,2 mln zł. Udało się rozstrzygnąć również przetarg na adaptację części budynku szkoły w Rudzie-Hucie na Ośrodek Pomocy Społecznej. Wygrała chełmska firma LIDERTECH z ceną 2,2 mln zł.

- Umowę podpiszemy 12 kwietnia. To inwestycja, którą chcemy rozpocząć w tym roku, a jej zakończenie przewidujemy na rok kolejny. Jesteśmy też w końcowej fazie rozstrzygnięcia przetargu na budowę drogi w Rudzie-Kolonii. Wpłynęły dwie oferty, a umowę podpiszemy po świętach. Liczymy również na to, że w tym roku nasz zakład komunalny zrealizuje swój projekt dotyczący modernizacji ujęcia wody. Nasze ujęcie ma już 30 lat i choć woda spełnia wszystkie wymogi, to z pewnością warto go zmodernizować - mówił dalej na sesji K. Smal.

Wójt wspominał również, że w najbliższym czasie gmina musi zająć się też rekultywacją dawnego składowiska odpadów. W tym

celu delegacja z urzędu odwiedzała niedawno Kraśnik, który przeprowadzał podobne prace.

Sprawy zgłoszone na sesji przez radnych dotyczyły przede wszystkim remontów dróg. Wiceprzewodniczący **Jarosław Dąbrowski** prosił o remont ulicy Nadrzecznej w Rudzie-Hucie, radny **Paweł Lewczuk** o przynajmniej częściowe remonty dróg w Dobrychowie, a radny **Bogdan Sawicki** o polatanie dziur w Rudzie.

- Nasz wójt pochwalił się, że nie ma u nas praktycznie dróg do remontu, no to ja chcę mu wbić szpilkę. Trzeba by się zająć drogą w Rudzie. Jest tam przynajmniej 8 czy 10 dokuczliwych jam - mówił B. Sawicki.

Radny **Mirosław Bartosz** wrócił do poruszanego na poprzedniej sesji tematu szkód powodowanych przez bobry. Jak wspominał, odbyła się wizja lokalna z przedstawicielem Wód Polskich, na której ten obiecał pomoc finansową w naprawach dwóch mostów. Radny był ciekawy, czy gmina ma szczegółowe informacje na ten temat. Z kolei radna **Leokadia Walczuk** zainteresowała się, czy w gminnym zakładzie komunalnym można kupić piasek.

Wójt zapewnił, że jeśli tylko pogoda pozwoli, ruszą naprawy dróg, najpierw tych asfaltowych, aby istniejące w nich ubytki się nie powiększały; radnego M. Bartosza zapewnił, że gmina będzie drażyć temat w Wodach Polskich.

- Jeśli chodzi o piasek, nasza kopalnia jest nieczynna od dwóch lat, ale niewykluczone, że będziemy starać się koncesję na jego wydobywanie. Ma to uzasadnienie także w potrzebach gminy - stwierdził wójt. (w)

Pierwszy wyjazd do Dorohuska

Nowy minister rolnictwa, ale zboże nadal tanie



Nowy minister rolnictwa Robert Telus rozmawiał w piątek (7 kwietnia) w Dorohusku ze swoim odpowiednikiem z Ukrainy na temat tranzytu zboża z Ukrainy przez Polskę. Czy to rozwiąże problem zapelnionych magazynów w naszych województwie i taniego zboża?

GMINA REJOWIEC FABRYCZNY. W imię wyższych racji...

Sołectwa obędą się bez pieniędzy

Radni gminy Rejowiec Fabryczny poparli wniosek wójta Zdzisława Krupy i zgodzili się na niewydziałanie również w przyszłorocznym budżecie funduszu sołectkiego. Pieniądze zostaną przeznaczone na zabezpieczenie wkładów własnych do dużych gminnych inwestycji.

Fundusz sołectki gminy Rejowiec Fabryczny to ok. 500 tys. zł. W tegorocznym budżecie gminy go nie wydzielono, nie będzie go również w przyszłym roku. Wniosekował o to wójt **Zdzisław Krupa**, a na ostatniej sesji jednogłośnie „przyklepali to” radni. - To konieczność wynikająca z potrzeby zabezpieczenia wkładów własnych do inwestycji, które gmina realizuje i zamierza przeprowadzić w ciągu najbliższych 2-3 lat - uzasadniał wójt Krupa.

Łączny ich koszt gmina szacuje na ok. 35 mln zł. Na niemal wszystkie już jest zapewnione dofinansowanie, głównie z „Polskiego Ładu”.

- Mamy podpisaną umowę na budowę punktu selektywnej

zbiórki odpadów komunalnych w Pawłowie, przebudowę dróg w Krasnem, Lisznie, Lisznie-Kolonii, Wólce Kańskiej-Kolonii, Kaniem Stacji i Zalesiu Kańskim. Zleciłiśmy również prace związane z budową części sportowej SP w Lisznie. Jesteśmy w trakcie przetargu na kolejne drogi w miejscowościach Kanie Stacja (osiedle), Gołąb, Wólka Kańska i Leszczanka (łącznie z mostem) oraz ul. Łącznej w Pawłowie. Czekamy na również zakończenie przebudowy oczyszczalni ścieków w Krasnem oraz Pawłowie i zlecenie robót na przebudowę drogi w Krzywoli i także modernizacja ujęć wody w Wólce Kańskiej, Lisznie i Pawłowie - wylicza Z. Krupa.

Wójt podkreśla, że gdyby nie ponad 2 mln zł wyrównania, które gmina otrzymała w roku ubiegłym z budżetu państwa za utraczone dochody z PIT, nie byłaby w stanie uchwalić budżetu.

- Nie wiem, jaka sytuacja będzie w roku 2024. Na razie nic się nie mówi, że dochody, które utraciliśmy decyzją rządu, zostaną nam zrekompensowane. Jeśli chcemy wykonać i zakończyć

W minionym tygodniu minister rolnictwa i rozwoju wsi **Henryk Kowalczyk** podał się do dymisji. Rezygnacja to pokłosie protestów rolników, którzy od kilku miesięcy blokowali drogi i przejścia graniczne, sprzeciwiając się importowi ukraińskiego zboża. Przez zalew tańszego zboża ze wschodu nasze magazyny zostały wypełnione i skup niemal stanął. A doszło do tego m.in. dlatego, że po ubiegłorocznych żniwach rząd namawiał rolników do wstrzymywania się ze sprzedażą zboża. Dzisiaj polscy rolnicy mogą sprzedać zboże po cenach znacznie niższych niż koszty produkcji. Nastrojów

nie uspokoiła nawet zapowiedź specjalnych dopłat.

Miejsce Kowalczyka zajął **Robert Telus**, który w swoją pierwszą podróż służbową wybrał się do Dorohuska. Na przejściu granicznym spotkał się ze swoim ukraińskim odpowiednikiem. Po rozmowach Telus oznajmił, że strona ukraińska zaproponowała, aby przez pewien czas bardzo mocno ograniczyć, a na tę chwilę nawet zatrzymać całkowicie przyjazd zboża do Polski. A ukraiński minister **Mykoła Solski** potwierdził, że Ukraina powstrzyma się od eksportu do Polski pszenicy, kukurydzy, rzepaku i słonecznika do nowego sezonu. Czy to wpłynie na cenę polskiego zboża? Okaże się już niebawem.

(bf, fot. mrrirw)

ostatnie zdarzenie na ujęciu wody w Lisznie, gdzie dostały się bakterie coli, a wiadomo skąd się one biorą. Mamy wykazy opróżnianych szamb, bo firmy świadczące usługi w tym zakresie składają je nam co miesiąc. Wielu gospodarstw w nich brakuje. Wysłała ustawa odnośnie kontroli szczelności szamb i będzie to ściślej egzekwowane. Na komisjach padło pytanie, jak to skontrolować. Jeśli ktoś pobierał 10 m sześć wody na wodomierz, to mniej więcej taką samą ilość powinien mieć na fakturze za wywóz. Do celów gospodarczych powinien być drugi wodomierz. Ja dla przykładu mam dwa. Jak podlewam ogród, płacę tylko za wodę - mówił wójt.

Wójt przypomniał również, że baczne przyglądanie się wydatkom jest ważne także dlatego, by w razie potrzeby samorząd mógł posiłkować się kredytem.

- Kredyt dostaniemy wtedy, kiedy RIO wyrazi swoją opinię, że jesteśmy w stanie go spłacić. Jeśli pozytywnej opinii nie będzie, żaden bank go nam nie udzieli - zaznaczył.

Argumenty wójta najwyraźniej przekonały radnych, bo uchwałę w sprawie niewyodrębniania funduszu sieleckiego poparli jednogłośnie.

Szamba pod lupą

Na sesji sołtysi i radni poruszyli temat szamb i przydomowych oczyszczalni ścieków, a to w związku z zapowiedzianymi przez urząd gminy kontrolami.

- To, że jest problem, pokazuje

Padają pytania o to, jak potraktowani zostaną właściciele ekologicznych oczyszczalni ścieków.

- Wiadomo, że w tym przypadku nie będzie to zgodne z wodomierzem, bo to jest filtrowane i wsiąka w glebę. Czy w tej sytuacji wystarczy rachunek za wywóz czy potrzebna jest też umowa? - pytał jeden z radnych

Urzednicy wyjaśniali, że zgodnie z ustawą o utrzymaniu czystości właściciele muszą mieć i umowy, i dowody potwierdzające regularny wywóz nieczystości, czyli rachunki. (w)

O inwestycjach na sesji

W Kamieniu radzili w nowej sali

Rada Gminy Kamień zebrała się na sesji w odnowionej sali posiedzeń w urzędzie gminy. Radni dołożyli do kilku przedsięwzięć i usłyszeli o najbliższych planach inwestycyjnych.

Jedną z uchwał podjęta przez radnych na sesji Rady Gminy Kamień dotyczyła zmiany regulaminu utrzymania czystości i porządku w związku z nowelizacją przepisów w tym zakresie. Chodziło o wprowadzenie w regulaminie zapisów odnośnie wymaganej w gminie Kamień częstotliwości opróżniania szamb i wybierania osadu z przydomowej oczyszczalni ścieków. W pierwszym przypadku mieszkańcy muszą o to zadbać nie rzadziej niż raz na pół roku, w drugim zgodnie z instrukcją danej instalacji, ale też nie rzadziej niż raz na dwa lata. Radni uchwalili

zmiany budżetowe, omówione przez **Irenę Jagiełło**, skarbnik gminy Kamień. Do bieżącego utrzymania dróg dołożono 60 tys. zł, 40 tys. zł do przebudowy oczyszczalni ścieków, a 42 tys. zł przeznaczone na zadanie zwane „rowerem gminnym”. Po przetargach okazało się, że należy też dołożyć 720 tys. zł do przebudowy byłego ośrodka zdrowia w Kamieniu, w którym powstanie gminne centrum kultury (najniższa oferta opiewała na 3,1 mln zł, a gmina zaplanowała na ten cel 2,5 mln zł). Z kolei aż 810 tys. zł „zdyżeto” z przebudowy drogi w Kolonii Kamień, bo po przetargu okazało się, że zadanie to będzie tańsze niż urzędnicy się tego spodziewali. Podpisana umowa opiewa na niewiele ponad 3 mln zł, prace ziemne już się rozpoczęły, a cała inwestycja ma się zakończyć w ciągu 11 miesięcy. Zmiany budżetowe zakładały też przeznaczenie 28 tys. zł na prze-

budowę dachu świetlicy w Pławanicach i 200 tys. zł na renowację boiska w tej wsi. Kolejne 339 tys. zł, w tym 101 tys. zł dotacji, przeznaczone na przebudowę szlaku rowerowego. To zadanie, na które podpisano już umowę, a obejmuje ono przebudowę szlaków rowerowych w gminie Kamień wraz z budową budynku sanitarno-gospodarczego przy zborniku w Natalinie. Powstaną tam toalety dla plażowiczów, w tym jedna dostosowana do potrzeb osób niepełnosprawnych. Projekt ten zakłada też dwa wiaty przy wejściu do gminy Kamień. Dotację na ten cel pozyskano z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich, a było to możliwe dzięki współpracy z Lokalną Grupą Działania „Ziemi Chełmskiej”.

Podczas sesji wójt Stocki poinformował też o równiarce, która poprawi stan gminnych dróg, a potrzeby w tym zakresie mogą zgłaszać sołtysi. Przypo-

mniał też, że trwa modernizacja oświetlenia ulicznego w gminie, a zadanie to zakłada wymianę wszystkich lamp na energooszczędne. Inwestycja zakończyć ma się do 12 lipca br.

Radni przyjęli też uchwałę wyrażającą zgodę na zawarcie porozumienia międzygminnego w celu opracowania i wdrażania „Ponadlokalnej Strategii Rozwoju dla Gmin: Białopole, Kamień, Leśniewice, Wojsławice, Żmudź, Dubienka, Dorohusk, Horodło, na lata 2021 – 2027 z perspektywą do 2035 roku”. Wysłuchali też i przyjęli sprawozdania: z działalności Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Kamieniu za 2022 rok; z realizacji Gminnego Programu Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie oraz Ochrony Ofiar Przemocy w Rodzinie na lata 2022-2026; z realizacji Gminnego Programu Wspierania Rodziny w Gminie Kamień na lata 2021-2023. (mo)

Wyjątkowe wyróżnienie dla prezesa SM Bieluch w Chełmie Od 43 lat w jednej branży i firmie



Janusz Mojak, prezes Spółdzielni Mleczarskiej „Bieluch” w Chełmie, został Osobowością Roku 2022 w plebiscyście „Kuriera Lubelskiego”. Czytelnicy docenili działalność prezesa, pod którego kierownictwem chełmska spółdzielnia nieustannie się rozwija.

Janusz Mojak, prezes Zarządu Spółdzielni Mleczarskiej „Bieluch”

w Chełmie, związany jest z jedną firmą i jedną branżą od 43 lat.

Jest absolwentem Akademii Rolniczej w Lublinie oraz ukończył

studia podyplomowe z technologii mleczarstwa na Uniwersytecie Przyrodniczym w Olsztynie. Pod jego kierownictwem spółdzielnia przeszła ogromne zmiany. Wśród najważniejszych jest modernizacja linii nalewania napoi fermentowanych, remont i modernizacja działu proszkowni oraz przebudowa maszynowni chłodniczej. Działania te mają nie tylko bardzo pozytywny wpływ na jakość docenianych przez konsumentów produktów Bielucha, ale także na środowisko. Bo biznes według prezesa to nie tylko zyski, straty i chłodne kalkulacje ale również ogromna odpowiedzialność za pracowników, rolników i dostawców mleka, środowisko w którym żyjemy oraz przyszłość naszych dzieci.

Janusz Mojak został wyróżniony w kategorii biznes. „Życie jest zmianą, brak zmiany jest śmiercią”, „kto stoi w miejscu, ten się cofa” „jeśli robisz tylko to, co sprawdzało się w przeszłości, pewnego dnia obudzisz się i zobaczysz, że wszyscy cię



wyprzedzili” - to główne zasady, którymi się kieruje. A dzięki takiej postawie Spółdzielnia nie tylko trwała na bezwzględnie wolnym rynku, ale ciągle się rozwijała.

W ciągu tych lat wprowadzał ciągłe inwestycje, modernizacje inwestycyjne wraz z najnowszymi

zdobyczami nauki, techniki i technologii mleczarskiej. Ukoronowaniem jego pracy było zaprojektowanie, wdrożenie i uruchomienie najnowszej wówczas linii do produkcji serka „Bieluch” metodą techniki membranowej - ultrafiltracji w kooperacji z duńską firmą APV Pasilac. **(r)**



CHEŁM. By pomóc, wystarczy chcieć Potrzebna krew i szpik

Zazwyczaj to on pomagał innym, a tym razem sam potrzebuje naszego wsparcia. Zaledwie w ciągu miesiąca u Rafała Wójcika z Chełma zdiagnozowano chłoniaka i ostrą białaczkę limfoblastyczną. Przed nim walka o zdrowie, w której mocno kibicują mu rodzina i przyjaciele. Pomóc Rafałowi może również każdy z nas i to w bardzo prosty sposób.

Rafał Wójcik, znany również jako DJ Punk Rock, to muzyk i producent muzyczny. Jeszcze do niedawna spełniał swoje pasje i marzenia, przy okazji zarażając innych swoim optymizmem. Niestety, jakiś czas temu, życie rzuciło mu poważne wyzwanie.

W zaledwie miesiąc zdiagnozowano u niego chłoniaka i rozpoznano ostrą białaczkę limfoblastyczną T-komórkową. Obecnie Rafał jest leczony chemioterapią, ale niebawem będzie potrzebował też licznych transfuzji krwi. Kolejny etap leczenia to przeszczep komórek macierzystych szpiku. Przy braku zgodności dawców z rodziny, dawca będzie poszukiwany w bazie Międzynarodowego Centrum Dawców Szpiku Kostnego (DKMS).

Pomóc Rafałowi można rejestrując się już teraz na stronie dawców szpiku - dkms.pl, a także oddając krew, najlepiej grupy Arh+. Aby to zrobić, wystarczy zgłosić się do dowolnego centrum krwiodawstwa na terenie kraju, zaznaczając, że jest to



krew dla Rafała Wójcika. Nie bądźmy obojętni, bo dobro powraca. **(w)**

CHEŁMSKIE. Wiceszef MON w Dubience Minister pod wrażeniem



Od wizyty w Liceum Ogólnokształcącym im. 27 Wołyńskiej Dywizji Armii Krajowej w Dubience rozpoczął swoją wizytę w naszym regionie wiceszef obrony narodowej Marcin Ociepa. Nie krył zaskoczenia z wojskowego przywitania i pokazów, które przygotowali uczniowie.

Liceum w Dubience to pierwsza szkoła w regionie, która utworzyła oddziały przygotowania wojskowego. Dzisiaj klasy mundurowe chcą mieć większość szkół średnich, bo cieszą się ogromną popularnością wśród młodzieży. W czterech oddziałach Liceum w Dubience uczy się 84 uczniów. Szkoła ściśle współpracuje między innymi że

Strażą Graniczną. Podczas spotkania z młodzieżą wiceszef **Marcin Ociepa** nie krył zaskoczenia z ich przygotowania wojskowego i pokazów, jakie zaprezentowali uczniowie, m.in. musztry zespołowej i użycia środków przymusu bezpośredniego. - Uczniowie pokazali swoją determinację i profesjonalizm, co było dla nas niezwykle inspirujące - komentowali później goście.

Sam wiceszef podkreślał rolę szkolnych oddziałów przygotowania wojskowego i ogromne znaczenie pracowników cywilnych w wychowaniu uczniów klas mundurowych.

Po spotkaniu w Dubience wiceszef odwiedził Chełm. Mówił tam m.in. o wzmacnianiu polskiej armii. **(bf)**

CHEŁM. Bywają wulgarni i namolni

Osiedlowi żebracy krążą wokół sklepów i polują na klientów. Stają się przy tym coraz bardziej natarczywi i wulgarni. Mieszkańcy apelują do straży miejskiej o patrole na Dyrekcyj.

Jak donoszą mieszkańcy Chełma, tzw. element gromadzi się na parkingu przed pawilonami sklepowymi na Dyrekcyj Dolnej. - Skaranie boskie z nimi. Nie można spokojnie iść do sklepu. Ledwie człowiek wyjdzie z samochodu, a już jeden z nich podchodzi i pyta o drobniaki.

Chłopcy w sile wieku, zdolni do pracy - mówi z oburzeniem czytelniczka Nowego Tygodnia.

Jak opowiada kobieta, na swoje nie-szczęście nie raz stała się celem żebraków wystających na parkingu przy al. Piłsudskiego. - Są coraz bardziej uciążliwi i namolni, a przy tym głośni i wulgarni. Boję się, że za którymś razem jeden z nich wyrwie mi torebkę - dodaje.

Chełmianie robiący zakupy w osiedlowych sklepach i na pobliskim targu apelują do straży miejskiej o wysyłanie patroli, które odstraszą żebraków.

- Straż Miejska przyjrzy się takim przypadkom w tej lokalizacji - zapewnia **Mariusz Gałęziowski**, komendant SM w Chełmie.

Jednocześnie Gałęziowski apeluje, by prośby o interwencje mieszkańcy zgłaszali pod numerem alarmowym straży 986.

Zgodnie z kodeksem wykroczeń, kto mając środki egzystencji lub będąc zdolny do pracy, żebrze w miejscu publicznym, podlega karze ograniczenia wolności, grzywny do 1500 złotych albo karze nagany. Na tej podstawie straż miejska może ukarać żebraka. (pc)

KRASNYSTAW / IZBICA

Co znaleźli przy ludzkich szczątkach?

Prokuratura Rejonowa w Krasnymstawie pozwoliła upublicznić zdjęcia przedmiotów znalezionych przy ludzkich szczątkach odkrytych w połowie lutego pod Krasnymstawem. - To naprawdę unikatowe zabytki - mówi **Wojciech Werus** ze Stowarzyszenia Historyczno-Poszukiwawczego „Wolica” z Izbicy.

Przypomnijmy. W niedzielę, 19 lutego, członkowie „Wolicy” wyposażeni w detektory udali się na kolejne poszukiwania - tym razem do lasu Borek pod Krasnymstawem. Szukając zabytkowych przedmiotów natknęli się na kości. Podejrzewając, że mogą to być szczątki ludzkie o swoim odkryciu od razu powiadomili policję.

- Na obecnym etapie nie mamy stuprocentowej pewności do kogo należą znalezione przez nas szczątki, ale na pewno to kości ludzkie - mówi wówczas **Wojciech Werus** ze Stowarzyszenia „Wolica”. - Odkryte przy nich przedmioty mogą sugerować, że jest to carski żołnierz z okresu I wojny światowej - przypuszczał.

Dziś jest pewne, że to szczątki właśnie takiego żołnierza. Kilka dni temu Prokuratura Rejonowa w Krasnymstawie wyraziła zatem zgodę, by miłośnicy historii i poszukiwacze upublicznili zdjęcia znalezionych przy nim artefaktów: bagnetu, klamry carskiej, guzików od munduru, elementów niezbędnika, munduru oraz skóry z pasa, dwóch medalików (św. Jerzy), dwóch srebrnych krzyżyków, szklanej zawieszki z kotwicą, emaliowanego kubka i monety.

- Jest to nasze pierwsze tak nietypowe odkrycie. Wciąż trwają badania, które mają określić pochodzenie, wiek oraz przyczynę zgonu osoby, której szczątki ujawniliśmy. Jedno już jest pewne, teraz znajdzie ona godne, ciche miejsce wiecznego spoczynku - podsumowuje W. Werus. (kg)



GMINA CHEŁM. Kradną znak lotniska

Nietypowa kradzież. Z pasu drogi wojewódzkiej notorycznie znika... znak drogowy A-26 „lotnisko”. RDW apeluje do złodziei o opamiętanie się, bo takie działania mogą powodować potencjalne zagrożenie.

Po co komu znaki? To pytanie zadają sobie pracownicy Rejonu Dróg Wojewódzkich w Chełmie. Ktoś nagminnie, średnio co kilka dni, kradnie tabliczkę znaku drogowego w Deputyszach Królewskich. I to nie byle jakiego, bo A-26 „lotnisko”, informującego o możliwości naglego pojawienia się nisko przelatującego samolotu czy śmigłowca. RDW kupuje i montuje nowy znak, który zaraz potem znika i zostaje po nim jedynie słu-



pek. Taka zabawa w kotka i myszkę zarządcy drogi ze złodziejem trwa od mniej więcej dwóch miesięcy.

- To uciążliwe - przyznaje **Stanisław Bartosiak**, kierownik RDW w Chełmie.

Zgodnie z kodeksem wykroczeń, kto samowolnie ustawia, niszczy, uszkadza, usuwa, włącza lub wyłącza znak, sygnał, urządzenie ostrzegawcze lub zabezpieczające albo zmienia ich położenie, zasłania je lub czyni niewidocznymi, podlega karze aresztu, ograniczenia wolności albo grzywny. Rejon Dróg Wojewódzkich apeluje do złodziei o opamiętanie się i zaprzestanie kradzieży. Nie obowiązuje na znaku, a swoim działaniem powodują potencjalne zagrożenie w ruchu drogowym. (pc)

Bo jechał bez świateł...

Policjanci zatrzymali go za nieprawidłowe oświetlenie pojazdu. W trakcie kontroli okazało się, że brak świateł to najmniejsze przewinienie 28-latk.

Sytuacja miała miejsce w ostatni

weekend marca. W trakcie nocnego patrolu policjanci z chełmskiej drogówki przy ul. Hrubieszowskiej zatrzymali do kontroli kierowcę volkswagena.

- Patrol zwrócił uwagę na przebiegający się samochód, który nie posiadał wymaganych przepisami

świateł. Jak się okazało, za kierownicą siedział 28-latek z gminy Chełm. Policjanci od razu wyczuli od niego alkohol - mówi kom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Badanie alkomatem wykazało aż 2 promile alkoholu w jego organizmie. Na

Policjantka z mężem zatrzymali bandytę



Strzegą prawa nie tylko na służbie. Funkcjonariuszka chełmskiej komendy policji wraz ze swoim mężem strażnikiem granicznym, wracając do domu, zatrzymali nastolatka, który okradł starszego pana.

Do zdarzenia doszło kilka dni temu w centrum Chełma.

- Policjantka pionu prewencji, jadąc wraz z mężem prywatnym samochodem, zauważyła, że ktoś przewraca i atakuje starszego mężczyznę. Natychmiast skierowali się w tamtym kierunku. W tym czasie napastnik zaczął już uciekać - relacjonuje kom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa

Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Wezwali umundurowany patrol i ruszyli za zbiegiem. Dzięki natychmiastowej i zdecydowanej reakcji, para ujęła 16-latkę, który napadł na 76-letniego mieszkańca Chełma. - Jak się okazało, 76-latek chwilę wcześniej wyszedł z banku z wypłaconą gotówką. 16-latek najprawdopodobniej był tego świadkiem i w pewnym momencie zaatakował starszego mężczyznę. Po obezwładnieniu go na ziemi zabrał z jego kieszeni portfel - dodaje komisarz Czyż.

Portfel z zawartością kilku tysięcy złotych wrócił do właściciela. Sprawą 16-latek zajmie się Sąd Rodzinny i Nieletnich. (pc)



Policja poszukuje świadków

Komenda Miejska Policji w Chełmie apeluje do wszystkich, którzy widzieli, co stało się w lutym na przystanku autobusowym niedaleko KFC. Chodzi o rozbój na nastolatku i skradzionego e-papierosa.

- Do rozbójczyństwa doszło 3 lutego na przystanku autobusowym w pobliżu wiaduktu na alei Armii Krajowej w godzinach popołudniowych. Pokrzywdzony 17-latek został zadržany przez trzech młodych mężczyzn, którzy chcieli, aby dał im papierosa elektronicznego. Spotkawszy się z odmową, zaczęli go przytrzymywać, szarpać i uderzać po nogach. W pewnej

chwili z kieszeni jego kurtki skradli e-papierosa i oddalili się - relacjonuje kom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Postępowanie w tej sprawie prowadzone jest pod nadzorem prokuratury rejonowej. Z dotychczasowych ustaleń śledczych wynika, że zdarzenie na przystanku widziały osoby postronne, stojące nieopodal. Policja zwraca się do świadków o zgłaszanie się i pomoc w ustaleniach. - Prosimy te osoby o osobisty lub telefoniczny kontakt z Komendą Miejską Policji w Chełmie pod numerem telefonu 47 813 1210 lub 47 813 1412 albo alarmowym 112 - apeluje komisarz Czyż. (pc)

Skandaliczny wyrok sądu

Prace społeczne za pedofilię

Wysyłał 12-latce filmy porno-graficzne, na których pokazywał również swojego penisa i namiętnie dziecko na seks. Oskarżony o pedofilię został prawomocnie skazany na prace społeczne.

Za pomocą popularnego komunikatora **Sebastian B.** z gminy Żmudź nawiązał kontakt z dziewczynką z powiatu będzińskiego w woj. śląskim. Co podkreślili tamtejsi śledczy, oskarżony miał świadomość, że małoletnia ma 12 lat. Nie powstrzymało go to jednak przed składaniem jej niemoralnych propozycji i wysyłaniem filmików o treściach pornograficznych. Według oskarżenia dewiant nie tylko słał dziecku nagrania, na których pokazywał swoje przyrodzenie,

ale też jawnie nakłaniał dziewczynkę do masturbacji, a nawet proponował jej seks. Co zaznaczyli w akcie oskarżenia śledczy, „zmierzał do realizacji propozycji”. Na szczęście zamierzonego celu nie osiągnął, bo telefon córki w porę przechwyciła matka. To ona pisała ze zbrodnicą, by zgromadzone w ten sposób dowody przedstawić policji.

Krakowscy funkcjonariusze z udziału do walki z cyberprzestępczością wpadli na trop Sebastiana B. Mundurowi z Będzina, na zasadzie pomocy prawnej, wystąpili do chełmskich policjantów o zatrzymanie mieszkańca gminy Żmudź i konwój na Śląsk. B. usłyszał zarzuty z art. 200a par. 2 oraz 200 par. 1 i 3 kodeksu karnego. Sprawa trafiła na wokandę, a sąd uniewinnił oskarżonego

od czynu z art. 200a (tzw. elektroniczna korupcja seksualna małoletniego). Tym samym uznał go winnym pozostałych czynów, za co skazał go na karę roku ograniczenia wolności polegającej na wykonywaniu nieodpłatnej, kontrolowanej pracy na cele społeczne (30 godzin miesięcznie). Obrońca oskarżonego odwołał się od wyroku i sprawę przejął Sąd Okręgowy w Sosnowcu, który - jak podaje rzecznik prasowy SO w Sosnowcu, **Grzegorz Gałczyński** - po rozpoznaniu apelacji utrzymał w mocy wyrok sądu I instancji.

Pod koniec marca akta sprawy wróciły do Będzina. W dalszej kolejności trafią do Sądu Rejonowego w Chełmie, który ma wskazać miejsce wykonywania prac społecznych i przydzielić B. kuratora. **(pc)**

Martwe we własnych mieszkaniach

Dwa dni i dwa tajemnicze zgony. Choć prokuratorzy wykluczyli, by doszło do zbrodni, przyczyna śmierci dwóch kobiet pozostaje nieustalona.

Po tym, jak w niedzielne popołudnie (2 kwietnia) ujawnione zostały zwłoki 36-latk, we wsi pod Rejowcem zawrzało. Ciało mieszkanki gminy znalazł jej krewny, który przyszedł do kobiety w odwiedzinach. Zaraz potem na miejscu pojawili się policjanci, a mieszkańcy zaczęli snuć domysły, jakoby 36-latka padła ofiarą zbrodni.

- Została przeprowadzona sekcja zwłok. Czekamy na wyniki, dopiero wtedy będziemy mogli powiedzieć coś więcej o przyczynie śmierci kobiety. Na ten moment nic nie wskazuje jednak na udział osób trzecich, śledztwo jednak trwa - mówi **Piotr Szafrński**, prokurator rejonowy z Krasnegostawu.

Nie wiadomo również co było przyczyną śmierci seniorki z Chełma, której zwłoki ujawniono rankiem następnego dnia. Miejsce znalezienia zwłok wyglądało jednak makabrycznie.

Przed godziną 10, 3 kwietnia, służby

ratunkowe i policja odebrały wezwanie do jednego z mieszkań w chełmskim osiedlu. Po wejściu mundurowi zobaczyli zalaną krwią kuchnię, po środku której znajdowała się (w pozycji kłępczącej) martwa 90-latka. Jak ustalono, lokal był zamknięty od środka, a opiekunka, która ujawniła zwłoki, miała klucze. Sprawą zajęła się chełmska prokuratura. Śledczy nie dopatrzili się jednak udziału osób trzecich w śmierci starszej i schorowanej kobiety. Skąd krew w całym pomieszczeniu? Mówi się, że po upadku rana na ciele kobiety otworzyła się. Doszło do krwotoku. **(pc)**

Przychodził na herbatę i okradał

Nie miał pieniędzy na leki, więc starsza pani pożyczyła mu swoją kartę, by kupić wszystko, co niezbędne. Ufała i lubiła swojego sąsiada, dlatego nieraz zapraszała go na herbatę. 44-latek okazał się tymczasem ohydny złodziejem, który potajemnie zerował na 90-latce.



Kilka dni temu dyżurny chełmskiej komendy otrzymał zgłoszenie o kradzieży pieniędzy. Jak się okazało, ktoś od 5 do 11 marca, wypłacał gotówkę z konta 90-letniej kobiety, posługując się jej kartą płatniczą. O sprawie organy ścigania poinformował syn kobiety, która ze względu na swój stan zdrowia i podeszły wiek praktycznie nie opuszcza mieszkania.

- Policjanci kryminalni ustalili i zatrzymali sprawcę, którym okazał się 44-letni sąsiad pokrzywdzonej - mówi kom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie. - Raz poprosił ją o pożyczkę pieniędzy na zakup leków. Starsza pani, nie mając gotówki, użyczyła mu swoją kartę. W ten sposób wszedł w posiadanie numeru pin. Następnie kilkakrotnie, pod pretekstem wspólnie pitej herbaty, wykrał kartę seniorce. Posługując się nią, wypłacał pieniądze w bankomacie i robił zakupy, po czym znów odwiedzał kobietę i odkładał kartę na miejsce. Starsza pani nie była tego świadoma. Dopiero jej syn zorientował się, że wypłaca z konta ponad trzy tysiące złotych - dodaje komisarz Czyż.

W chwili zatrzymania 44-latek był pijany. Pokrętnie tłumaczył się przed policją, że okradał ufną seniorkę, która zapraszała go na herbatę, bo nie ma pieniędzy. Podejrzany usłyszał już zarzuty kradzieży i kradzieży z włamaniem, za co grozi nawet do 10 lat więzienia. - Został też doprowadzony do zakładu karnego, gdyż jak się okazało, był poszukiwany do odbycia kary kilku dni pozbawienia wolności za wykroczenie służbowe - informuje rzecznik chełmskiej policji. **(pc)**

Zasnął na płocie. Obudzili go policjanci

Stracił panowanie nad pojazdem, wjechał w ogrodzenie i... zasnął. Okazało się, że miał ponad 2 promile alkoholu w organizmie. Noc spędził w policyjnym areszcie.

Do zdarzenia doszło we wtorek przed południem (4 kwietnia) w miejscowości Bachus w gminie Sawin.

- Kierujący renault 41-latek stracił panowanie nad pojazdem i wjechał w drewniane ogrodzenie posesji. Gdy policjanci dotarli na miejsce, spał za kierownicą. Podróżował sam, miał trudności z utrzymaniem się na nogach. Funkcjonariusze wyczuli od niego alkohol. Przeprowadzone alkomatem badanie wykazało, że miał w organizmie ponad dwa promile alkoholu - mówi kom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Delikwent został zatrzymany i spędził noc w policyjnym areszcie. Policjanci zatrzymali mu też prawo jazdy. Następnego dnia po wytrzeźwieniu został mu przedstawiony zarzut kierowania pojazdem w stanie nietrzeźwości. - Zgodnie

z przepisami kodeksu karnego grozi za to kara do 2 lat pozbawienia wolności, zakaz prowadzenia pojazdów na okres nie krótszy niż 3 lata oraz poważne konsekwencje finansowe - dodaje komisarz Czyż. **(pc)**



Pościg pod Chełmem. Padły strzały, będzie proces



Pijani wraz poszukiwaną nastolatką uciekali przed policją. Gdy wpadli w pułapkę, 21-latek za kierownicą BMW próbował przejechać funkcjonariusza. Teraz za to odpowie.

Wracamy do szokujących wydarzeń, które rozegrały się na początku stycznia br. w powiecie chełmskim. W trakcie nocnej służby, w Okszwie (niedaleko szkoły), policyjny patrol z chełmskiej komendy zwrócił uwagę na BMW, które na widok radiowozu natychmiast ruszyło z miejsca.

- Policjanci dali sygnał do zatrzymania się, ale kierowca nie zareagował. Wtedy ruszyli za nim w pościg - poinformowała zaraz po zdarzeniu kom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Uciekając przed policją, kierowca staranował ogrodzenie jednej z okolicznych posesji. Zaraz potem (w Wólce

Czułczyckiej) BMW wjechało do rowu. Policjanci dogonili zbiegów, wysiedli z radiowozu i podbiegli do auta. Wtem kierowca gwałtownie ruszył. Policjant oddał strzały ostrzegawcze - najpierw w powietrze, potem w oponę. BMW zjechało na pobocze i stanęło, a mundurowi wybili szybę i wyciągnęli siedzącego za kierownicą 21-letniego mieszkańca Chełma. Był nietrzeźwy, miał w organizmie ponad 0,8 promila alkoholu.

Mimo młodego wieku mężczyzna jest dobrze znany policji. Ma na koncie pobicie i stosowanie gróźb. Razem z nim autem jechał 20-latek (również notowany) oraz poszukiwana 16-latka, która uciekła z domu.

Prokuratura zakończyła właśnie postępowanie przygotowawcze w tej sprawie, kierując do sądu akt oskarżenia przeciwko kierowcy BMW. 21-latek odpowie za jazdę po pijaku i niezatrzymanie się do kontroli drogowej. **(pc)**



Powiesiła się w szafie

Niewiele brakowało, a doszłoby do kolejnej tragedii w powiecie chełmskim. W niedzielę (2 kwietnia) dyspozytor 112 odebrał zgłoszenie o próbie samobójczej i natychmiast skierował na miejsce odpowiednie służby. Jak się okazało, 35-letnia mieszkanka gminy Ruda-Huta, cierpiąca na zaburzenia psychiczne, powiesiła się we własnej szafie. Na szczęście mąż w porę odciął ją, wyciągnął na zewnątrz i wezwał pomoc. Desperatka została przetransportowana karetką pogotowia do szpitala. **(pc)**

Tragedie dzień po dniu

Makabryczny początek tygodnia. Około godziny 10, 27 marca, dyżurny chełmskiej komendy odebrał zgłoszenie od zaniepokojonego mieszkańca powiatu, który martwił się o swoją sąsiadkę. 67-letnia kobieta od kilku dni nie wychodziła z domu. Skierowany na miejsce patrol znalazł jej zwłoki. Wstępnie udział osób trzecich został wykluczony, a decyzją prokuratora ciało zostało poddane oględzinom zewnętrznym.

Następnego dnia (około godz. 13, 28 marca) pod numer alarmowy 112 zadzwonił kolejny mężczyzna, który leżał się o swoją koleżankę. Natychmiast pod wskazany adres kobiety na chełmskim osiedlu XXX-Lecia wysłane zostały służby ratunkowe. Po siłowym otwarciu drzwi przez strażaków, w jednym z pomieszczeń na podłodze ujawniono zwłoki 64-letniej kobiety z wyraźnymi plamami opadowymi. Z uwagi na zamknięcie od środka mieszkania i brak śladów świadczących o przemoc, wykluczono udział osób trzecich. **(pc)**

CHEŁM. Dzień Biologa i lekcja edukacji klimatycznej w I LO Ekologicznie i prozdrowotnie u Czarniecczyków



Uczniowie z trzech chełmskich placówek oświatowych gościli w I Liceum Ogólnokształcącym w Chełmie, aby wspólnie świętować „Dzień Biologa”. Tego dnia u Czarniecczyków zorganizowano też otwartą lekcję edukacji klimatycznej i rozstrzygnięto konkursy tematyczne.

„Dzień Biologa” w I LO w Chełmie w tym roku przebiegał pod hasłem „Promujemy prozdrowotny i ekologiczny styl życia”, a jego celem było kształtowanie postaw prozdrowotnych, proekologicznych, w tym edukacji klimatycznej, a także rozwijanie u uczniów zainteresowania wiedzą biologiczną. Na korytarzu szkolnym uczniowie klas biologiczno-chemicznych III A, II A, I E i I A przygotowali stoiska, przy których dzielili się ciekawymi informacjami biologicznymi. Zwiedzającymi oprócz „Czarniecczyków” byli też uczniowie wraz z swoimi nauczycielami ze Szkoły Podstawowej Nr 6, Szkoły Podstawowej Nr 7 i dzieci z Przedszkola Nr 8. Dużą popularnością cieszyły się stoiska promujące zdrowy styl życia, przypominające o profilaktyce, przy których można było zmierzyć ciśnienie krwi, obliczyć swoje BMI, zmierzyć zawartość tkanki tłuszczowej w swoim organizmie, dowiedzieć się o wirusie HIV czy krwiodawstwie. Uczniowie przy stoiskach ekologicznych informowali o przyczynach i skutkach kwaśnych deszczy, smogu, o właściwościach i znaczeniu wody. Zwiedzający dowiadywali się ciekawostek o anatomii człowieka, a także zoologicznych. Mieli też okazję obserwować doświadczenia biologiczne. Każdy z oglądających mógł oddać dwa głosy na najciekawsze według niego, najlepiej zaprezentowane stoiska. W auli szkoły uczniowie klas III A, III B, II A wraz z nauczycielami wysłuchali prezentacji prozdrowotnej, dotyczącej głównie koronawirusa SARS-CoV 2, ale też innych chorób wirusowych. Prezentację przygotowały uczennice z klasy III A - **Wiktoria Kozdra** i **Magdalena Raniewicz**. Wręczono również nagrody książkowe zwycięzcom konkursu na najciekawszy plakat pod hasłem „Wirusom mówimy Nie - szczepimy się”. Na podium stanęły uczennice klasy I E: 1. **Joanna Klaudel**, 2. **Antonina Wilkos**, 3. **Sandra Fajman**.

Otwarta lekcja edukacji klimatycznej

Ważnym elementem tego dnia była interdyscyplinarna lekcja otwarta poprowadzona przez **Annę Jonak** - nauczyciela biologii I LO i doradcę metodycznego LSCDN z biologii, **Annę Jędrzejewską** -

nauczyciela fizyki SP Nr 7 i doradcę metodycznego LSCDN z fizyki, a także **Joannę Stelmaszczuk** - nauczyciela chemii SP Nr 6 i doradcę metodycznego LSCDN z chemii. Lekcja przebiegała pod hasłem „Edukacja klimatyczna - przyczyny zmian klimatu oraz jak zapobiegać negatywnym ich następstwom”, a jej celem była edukacja klimatyczna od najmłodszych, bo oprócz licealistów uczestniczyła w niej także grupa przedszkolaków z Przedszkola Nr 8, uczniowie klasy V i VIII z SP Nr 7 i uczniowie klasy VII z SP Nr 6. Młodzież pod kierunkiem swoich nauczycieli przygotowała tematyczne prezentacje oraz pytania i quizy. **Anna Szumiło**, **Antonina Wójtowicz**, **Oliwia Ciechan** z I LO zrelacjonowały problem dziury ozonowej oraz jej negatywny wpływ na klimat, a o tym, czym jest efekt cieplarniany i smog przypomnieli **Karolina Panasiuk**, **Iga Sutryk**, **Julia Grodzka**, **Natasza Maziarz**. Grupa siódmoklasistek - **Maja Dolot**, **Amelia Poźniak**, **Aleksandra Nafalska** z SP Nr 6 przybliżyły zjawisko kwaśnych deszczy, a uczniowie z SP Nr 7 - **Aleksander Oleszczuk**, **Michał Mazurek**, **Jakub Hukowski**, **Szymon Podjadek** - omówili przykłady odnawialnych źródeł energii. Lekcja miała również na celu rozwój kompetencji społecznych, informatycznych, ale też językowych, gdyż umilił ją występ zespołu wokalo-muzycznego z I LO (w składzie: **Izabela Lenart**, **Magdalena Kozorys**, **Paweł Niemiec**, **Bartłomiej Piszcz**, **Kamil Miechowicz**), który wykonał utwór **Michaela Jacksona** pt. „Earth song” w języku angielskim. Był to swoistego rodzaju apel o to, aby dbać o planetę Ziemia, podczas którego uczniowie podnieśli w górę wcześniej przygotowane przez siebie hasła, a przed-szkolaki rysunki dotyczące tego, jak dbać o klimat.

Zwycięzcy konkursu

Pod koniec imprezy ogłoszono zwycięzców konkursu na najciekawszy plakat promujący edukację klimatyczną: 1. **Jakub Traczk**, 2. **Magdalena Sobolewska**, 3. **Oliwia Bartkowicz**. Ogłoszono też wyniki konkursu na najciekawsze stoisko biologiczne: 1. **Anna Hnydka**, **Julia Dziewickiewicz**, 2. **Wiktoria Kociszewska**, **Karolina Wiechnik**, 3. **Natalia Dyczkowska**, **Weronika Bis**, **Wiktoria Kaszuk**, **Aleksandra Blacha**, **Katarzyna Dżaman**. Gratulacje i nagrody książkowe zwycięzcom wręczyły **Halina Smyk**, dyrektor I LO w Chełmie i jej zastępca **Agata Brzozowska**. Nagrody ufundowało Nadleśnictwo Chełm.

Organizatorem przedsięwzięcia jest działający w szkole Klub Młodego Odkrywcę pod merytorycznym okiem **Anny Jonak**, nauczyciela biologii. (mo)



Co,
gdzie,
kiedy?

Afisz kulturalny

Repertuar Centrum Kultury Filmowej „Zorza”

10 kwietnia, poniedziałek
14:00 Szkoła magicznych zwierząt, Zorza
16:00 Co w trawie gra, Zorza
18:00 - 65, Zorza
20:15 Święty, Zorza
11 kwietnia, wtorek
14:00 Co w trawie gra, Zorza
16:00 Szkoła magicznych zwierząt, Zorza
18:00 Święty, Zorza
20:15 - 65, Zorza
12 kwietnia, środa
14:00 Szkoła magicznych zwierząt, Zorza
16:00 Co w trawie gra, Zorza
18:00 - 65, Zorza
20:15 Święty, Zorza
13 kwietnia, czwartek
14:00 Co w trawie gra, Zorza
16:00 Szkoła magicznych zwierząt, Zorza
18:00 Święty, Zorza
20:15 - 65, Zorza
14 kwietnia, piątek
13:00 Uratuj drzewo, Zorza
15:00 Dungeons & Dragons: Złodziejski honor 2D dubbing, Zorza
18:00 Dungeons & Dragons: Złodziejski honor 2D napisy, Zorza
20:45 Skołowani, Zorza
15 kwietnia, sobota
10:00 Uratuj drzewo, Zorza
12:00 Dungeons & Dragons: Złodziejski honor 2D dubbing, Zorza
15:00 Dungeons & Dragons: Złodziejski honor 2D dubbing, Zorza
18:00 Dungeons & Dragons: Złodziejski honor 2D napisy, Zorza
20:45 Skołowani, Zorza
16 kwietnia, niedziela
10:00 Uratuj drzewo, Zorza
12:00 Dungeons & Dragons: Złodziejski honor 2D dubbing, Zorza
15:00 Dungeons & Dragons: Złodziejski honor 2D dubbing, Zorza
18:00 Skołowani, Zorza
20:15 Dungeons & Dragons: Złodziejski honor 2D napisy, Zorza

„Komnata czarownic” w bibliotece

Chełmska Biblioteka Publiczna im. Marii Pauliny Orsetti
Centrum Bibliotek i Kultury Gminy Chełm

zapraszają
na przedstawienie teatralne

Komnata czarownic
na podstawie książki „Księża czarownicy” Zbigniewa Dmityrocy

Wystąpią pracownicy Centrum Bibliotek i Kultury Gminy Chełm

18 kwietnia 2023 r., godz. 9.00
sala widowiskowa ChBP (ul. Partyzantów 40)

Spektakl adresowany do uczniów klas I-III szkół podstawowych.
Liczba miejsc ograniczona. Telefoniczne rezerwacje: 82 564 26 55.

Chełmska Biblioteka Publiczna oraz Centrum Bibliotek i Kultury Gminy Chełm zapraszają 18 kwietnia 2023 r. o godz. 9.00 na przedstawienie teatralne pt. „Komnata czarownic”. W spektaklu, przygotowanym na podstawie książki „Księża czarownicy” **Zbigniewa Dmityrocy**, wystąpią pracownicy Centrum Bibliotek i Kultury Gminy Chełm. To żartobliwe widowisko literacko-muzyczne, którego akcja rozgrywa się w magicznym świecie, lubianym przez dzieci. Zainteresowanie widowiskiem było tak duże, że nie ma już na nie wolnych miejsc.

Promocja książki w bibliotece

Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza 14 kwietnia o godz. 18.00 na promocję książki poetyckiej pt. „Przez otwarte okno czasu” **Krystyny Igras**. W programie wieczoru oprócz prezentacji utworów zaplanowano recital pieśni łemkowskich w wykonaniu Barbary Nowakowskiej. Współorganizatorami wydarzenia są Zespół Szkół Centrum Kształcenia Rolniczego w Okszwie oraz Dyskusyjny Klub Książki. Krystyna Igras urodziła się w Dryszczowie, obecnie mieszka w Pokrówcze. Jest autorką 10 tomów poezji oraz laureatką licznych

Chełmska Biblioteka Publiczna im. Marii Pauliny Orsetti
Zespół Szkół Centrum Kształcenia Rolniczego im. Józefa Piłsudskiego w Okszwie

Krystyna Igras

Przez otwarte okno czasu promocja tomiku

W programie recital pieśni łemkowskich w wykonaniu Barbary Nowakowskiej

sala widowiskowa ChBP **14.04.2023 r., godz. 18.00**

ogólnopolskich konkursów poetyckich. Zajmuje się także malarstwem. Najnowszy tomik poezji Krystyny Igras to kolejny wyraz zachwytu nad naturą, pełen artystycznych refleksji nad przemijaniem. Na spotkanie jest wstęp wolny. Będzie można na nim kupić tom pt. „Przez otwarte okno czasu” i uzyskać autograf poetki.

Ogólnopolski Konkurs Recytatorski

68. Ogólnopolski Konkurs Recytatorski

turniej recytatorski
turniej poezji śpiewanej
turniej teatrów jednego aktora
wywiedzione ze słowa

Ogólnopolski Konkurs Recytatorski

Młodzież szkół ponadpodstawowych, studenci oraz osoby dorosłe zaproszeni są do udziału w 68. Ogólnopolskim Konkursie Recytatorskim, którego głównym organizatorem jest Towarzystwo Kultury Teatralnej w Warszawie. Konkurs tradycyjnie prowadzony będzie w formie czterech turniejów: turniej recytatorski, turniej poezji śpiewanej, turniej „wywiedzione ze słowa”, turniej teatrów jednego aktora. Eliminacje na szczeblu powiatu chełmskiego zaplanowano 12 kwietnia o godz. 10.00 w sali widowiskowej Chełmskiego Domu Kultury. Zgłoszenia można złożyć osobiście w siedzibie ChDK (w punkcie informacyjnym) lub e-mail: tzech.chdk.chełm.pl do 10 kwietnia br. Karty zgłoszenia oraz regulamin dostępne na stronie internetowej ChDK.

Interaktywne widowisko balonowe dla całej rodziny

Agencja koncertowa „Pan Koncert” zaprasza na międzynarodowe widowisko dla dużych i małych pt. „Funny Balls Show”. Będzie to bajeczne widowisko teatralne, w którym widzowie zobaczą ponad trzy tysiące balonów w wyjątkowych kolorach i niespotykanych dotąd kształtach. Interaktywne widowisko balonowe dla całej rodziny zaplanowano 15 kwietnia o godz. 13.00 w Chełmskim Domu Kultury. Bilety od 40 zł.

Koncert „Powróćmy jak za dawnych lat”

Chełmski Dom Kultury zaprasza 14 kwietnia o godz. 18.00 na koncert, podczas którego zaprezentowane zostaną piosenki **Henryka Warsa** i **Władysława Szpilmana**. Wszystkie kompozycje tych dwóch wybitnych twórców polskiej piosenki zabrzmiały w nowych aranżacjach, a ich wykonawcami będą znakomici artyści na stałe związani z Teatrem Wielkim w Poznaniu i Filharmonią Lubelską. Podczas występów usłyszymy m.in. takie przeboje jak: „Miłość Ci wszystko wybaczy”, „Umówiłem się z nią na 9”, „Na pierwszy znak”, „W małym kinie”, czy „Czerwony autobus”. Wydarzenie to jest częścią cyklu 10 koncertów pt. „Powróćmy jak za dawnych lat...”, na które zaprasza Stowarzyszenie Wschód Kultury. Koncert z tego cyklu zaplanowano także m.in. we Włodawie.

KDF w bibliotece

Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza na kwietniowy cykl projekcji filmowych Klubu Dobrego Filmu w ramach projektu „Książka i film”, sfinansowanego ze środków Fundacji PZU. W każdą środę miesiąca (5, 12, 19, 26 kwietnia) wyemitowane zostaną seanse, których scenariusze powstały na podstawie opublikowanych tekstów literackich. Zaprezentowany będzie ciepły, klimatyczny film o pokonywaniu niechęci, kryminalna intryga z tajemnicą i historią w tle, tragicomiczny, kameralny obraz o ludzkich relacjach oraz wielowymiarowy thriller o ludzkich namietnościach i przyciągających się przeciwieństwach. Tytuły filmów dostępne na plakacie (hol główny ChBP, ul. Partyzantów 40), zgodnie z wymogami licencji MPLC. (opr. mo)

GMINA DUBIENKA. Odwaga, za którą mogły zapłacić życiem Ciche bohaterki z Rogatki

Pani Wanda miała 13 lat, gdy ryzykując życiem nosiła jedzenie żydowskiej rodzinie, ukrywającej się w starej cegielni w gminie Dubienka. Obecnie ma 97-lat i właśnie odznaczono ją medalem „Za zasługi dla województwa lubelskiego”, którym pośmiertnie upamiętniono też jej mamę, Franciszkę Steć. 97-latką nie czuje się bohaterką i mówi, że robiła to, co było konieczne.

Trudno odnaleźć słowa, które oddałyby odwagę niezującej już pani **Franciszki Steć**, a także jej córki - **Wandy Więclawik**. To jedna z historii, które miały miejsce podczas II wojny światowej, a dla wielu osób, zwłaszcza młodych wydają się nieprawdopodobne. 24 marca obchodziliśmy w Polsce „Dzień Pamięci” osób, które ratowały Żydów w czasie okupacji niemieckiej. Właśnie w marcu br. zarząd województwa lubelskiego za bohaterską postawę w walce z okupantami i za ratowanie rodziny żydowskiej w gminie Dubienka przyznał pani Wandzie Więclawik i jej mamie Franciszce Steć pamiątkowe medale „Za zasługi dla województwa lubelskiego”.

Pani Franciszka mieszkała w Rogatce (gmina Dubienka). Miała dziesięcioro dzieci, wśród których najstarsza była Wanda. Rodzina Steciów żyła skromnie, a dzieci wychowywano w duchu patriotyzmu, zgodnie z zasadą „Bóg, honor, ojczyzna”. Gdy Steciowie dowiedzieli się, że w starej cegielni położonej między Dubienką a Rogatką przebywa żydowska rodzina, zaczęli jej pomagać. Wiedzieli, że Niemcy mogą ich za to zabić. Pani Franciszka przygotowywała posiłki dla ukrywającej się rodziny żydowskiej. Zanosila im je sama albo robiła to jej córka, 13-letnia wówczas Wanda. Dziewczynka pełniła rolę partyzanckiej łączniczki i świetnie radziła sobie w terenie. Przemieszczała się niepostrzeżenie, wiedząc, że jeśli natknie się na Niemców może ją to kosztować życie. Oprócz jedzenia Wanda z mamą dostarczały ukrywającej się żydowskiej rodzinie koce i ubrania, które własnoręcznie prały.

- Wszystko, co było potrzebne, przenosiły w „węzełku” - mówi pan Zdzisław, bratanek pani Wandy. - Franciszka i Wanda nie znały nazwiska żydowskiej rodziny, której udzielały pomocy. W 1943 roku rodzina Steciów musiała opuścić Rogatkę, uciekając przed niemieckimi przesiedleńcami. W latach 1943-1944 schronienia udzieliła im mieszkająca w Mościskach (gmina Dorohusk) całkiem obca dla nich rodzina Sieniawskich. Gdy w 1944 roku Franciszka i Wanda wraz z rodziną wróciły do Rogatki, w starej cegielni nie było już ukrywających się tam wcześniej Żydów. Kobiety nigdy nie poznały dalszych losów żydowskiej rodziny, której pomagały.

Pani Franciszka zmarła w wieku 69 lat w 1975 r. Została pochowana na cmentarzu w Dubience. Jej córka Wanda po wojnie zamieszkała na Pomorzu Zachodnim. Pracowała w tamtej-



szych spółdzielniach rolniczych. Wraz z mężem Ireneuszem wychowała dwoje dzieci. W czasie stanu wojennego mieszkanie pani Wandy stanowiło punkt kontaktowy dla działaczy podziemnej „Solidarności”. Obecnie Wanda Więclawik ma 97 lat i mieszka w Myśliborzu (70 km od Szczecina). 97-latką nie czuje się bohaterką. Mówi, że robiła to, co było konieczne. Należy do Stowarzyszenia „Dzieci Wojny”. Wspomnieniami o czasach wojny dzieli się nie tylko z rodziną, ale także uczniami i osobami, które chcą takie historie ocalić od zapomnienia. Taką osobą jest m.in. **Stanisław Kuć**, związany z gminą Chełm oraz Kamień przedstawił Stowarzyszenia „Forum Polskie”. Wraz z grupą społeczników realizuje on przedsięwzięcie pod hasłem „Ocalić od zapomnienia cichych bohaterów ratujących w czasie II wojny światowej obywateli polskich narodowości żydowskiej”. Historie o heroizmie mieszkańców naszego regionu są nagrywane, spiswane i mają być wydane w książce, która jest częścią projektu. Pani Wanda także podzieliła się swoją historią z panem Stanisławem. Kolejnym etapem projektu „Ocalić od zapomnienia cichych bohaterów...” ma być budowa i odsłonięcie w gminie Kamień pomnika lub obelisku upamiętniającego bohaterów, narażających życie własne i najbliższych dla ratowania innych.

Nazwiska pani Wadny i jej mamy Franciszki znajdują się już na tablicach pamiątkowych w Parku Pamięci Narodowej „Zachowali się jak trzeba” w Toruniu. (mo)

CHEŁM. Rektor z wizytą u Dreszerczyków

Rektor UMCS w Lublinie odwiedził swoją dawną szkołę, II Liceum Ogólnokształcące w Chełmie, gdzie udzielił wywiadu następnemu pokoleniu Dreszerczyków.

Prof. dr hab. **Radosław Dobrowolski**, rektor UMCS w Lublinie, jest paleogeografem, geomorfologiem, profesorem nauk o ziemi i... absolwentem chełmskiego liceum. W piątek (24 marca) spotkał się z młodzieżą II LO, by udzielić wywiadu uczniom klasy 3c o profilu dziennikarskim do szkolnej gazetki „Dreszerczyk”. Opowiadał o latach spędzonych w szkole, karierze zawodowej, badaniach naukowych, wyjeździe do Spitzbergen oraz obowiązkach i zadaniach rektora uczelni wyższej. Kulminacyjnym punktem spotkania była projekcja filmu dokumentalnego o wyprawie lubelskich naukowców na stację polarną UMCS „Calypso”.

Dodatkowo dr **Paweł Wojtanowicz**, adiunkt wydziału nauk o ziemi i gospodarki przestrzennej, przeprowadził dla uczniów klasy 2b o profilu menadżerskim specjalną lekcję geografii „Uchem po mapie”. Z kolei **Beata Pietryczuk** - specjalista komunikacji społecznej zachęcała klasę 3d o profilu prawniczym do udziału w rekrutacji na różne kierunki UMCS.

Spotkanie zostało zorganizowane w ramach współpracy chełmskiego liceum z lubelską uczelnią, której koordynatorką jest nauczyciel II LO i jednocześnie absolwentka obu szkół - **Mar-**



ta Klasura (przy udziale nauczycieli **Katarzyny Krzysteczko-Wróbel**, **Zofii Płocienniak**, **Kingi Krawczyk**, **Łuka-**

sza Łukiewicza i **Andrzeja Ślepaczuka** oraz uczniów klas 3b menadżerskiej i 3a politechnicznej). (opr. pc)



Chełmski słownik biograficzny (343)

- Zbigniew Lubaszewski -

MIECZYŚLAW LUTMAN

Wydając w 2013 roku wspólnie z Januszem Krzywickim (i przy wydatnej pomocy Wydawnictwa TAWA Waldemara Taurogińskiego) publikację *Katyń, Charków, Twer. Chełmskie ofiary zbrodni sowieckich*, podkreślaliśmy we wstępie, że chociaż w wydawnictwie



umieściliśmy pokątną liczbę 224 notek biograficznych osób związanych z Chełmem i zamordowanych w ramach zbrodni katyńskiej, to zestawienie z pewnością dalekie jest od kompletności. I rzeczywiście, w kolejnych latach, ciągle interesując się zagadnieniem, udało nam się wyszukać sporo kolejnych postaci, które również można uznać za „chełmskie ofiary zbrodni katyńskiej” (czyli osoby związane z naszym miastem poprzez urodzenie, naukę, pracę lub służbę wojskową). Niektóre dodatkowe notki umieściliśmy w drugiej części pierwszego tomu *Encyklopedii Chełma. Ludzie* (również wydanej w 2013 roku). Od wydania obu publikacji minęło jednak już dziesięć lat, w trakcie których dzięki wysiłkom wielu historyków i regionalistów, część biogramów została znacząco uzupełniona (pojawily się też kolejne biogramy). Do takich postaci należy dr Mieczysław Lutman, wicestarosta chełmski w pierwszej połowie lat. 20, w momencie wybuchu II wojny światowej piastujący funkcję starosty białkopodlaskiego.

Mieczysław Lutman urodził się we Lwowie 10 sierpnia 1890 roku. Był synem Józefa i Katarzyny ze Szpilów Lutmanów. Ukończył VII Gimnazjum we Lwowie (pojawia się w zestawieniach uczniów w 1908 i 1909 roku) oraz studia prawnicze (posługiwał się tytułem doktora praw). Na początku lat 20. został zatrudniony jako referent w starostwie powiatowym w Chełmie (siedziba znajdowała się budynku dawnego kolegium pijarów przy ulicy Lubelskiej 55). Według *Dziennika Urzędowego Ministerstwa Spraw Wewnętrznych* (nr 5 z 30 września 1923 roku) został mianowany urzędnikiem VII stopnia z dniem 3 września 1923 roku. Z czasem objął stanowisko wicestarosty. W tej roli pojawiał się w licznych dokumentach (a także w prasie lokalnej, przede wszystkim w tygodnikach „Zwierzciadło” i „Chełmski Kurier Ilustrowany”), często reprezentując ówczesnych starostów chełmskich (Aleksandra Dębskiego i Bolesława Międzybłockiego). Obok udziału w licznych przedsięwzięciach polityczno-społecznych i charytatywnych, był między innymi członkiem Komitetu Daru Narodowego dla Marii Skłodowskiej-Curie w Chełmie (komitet powstał w 1924 roku). W 1926 roku powierzono mu stanowisko starosty w Węgrowie. Według *Dziennika Urzędowego Ministerstwa Spraw Wewnętrznych* (nr 4 z 31 grudnia 1926 roku) został przeniesiony do starostwa w Węgrowie „z poruczeniem kierownictwa Starostwa” z dniem 14 lipca 1926 roku. Formalnie starostą węgrowskim został 15 czerwca 1928 roku. Funkcję piastował do 1932 roku. W 1929 roku został mianowany urzędnikiem w VI stopniu służbowym. W Węgrowie działał między innymi w powiatowym Komitecie Przygotowania Wojskowego i Wychowania Fizycznego. Był także pomysłodawcą i inicjatorem budowy Domu Sportowego im. Marszałka Piłsudskiego w Węgrowie, który był pierwszym tego rodzaju obiektem w województwie lubelskim. Podobnie jak w Chełmie uczestniczył również

w szeregu innych działań. Następnie został przeniesiony na stanowisko starosty puławskiego (funkcję objął z dniem 14 kwietnia 1932 roku). W Puławach stał na czele Komitetu Powiatowego Ligi Obrony Powietrznej i Przeciwgazowej oraz był prezesem powiatowym Związku Strzeleckiego. 20 października 1934 roku wraz z wiceministrem komunikacji Julianem Piaseckim i wojewodą lubelskim Józefem Rożnieckim uroczystie otworzył Most im. Ignacego Mościckiego w Puławach. Był również współzałożycielem i członkiem Zarządu Towarzystwa Prywatnej Szkoły Rzemieślniczej w Kazimierzu Dolnym z siedzibą w Puławach. 28 października 1937 roku został przeniesiony do Białej Podlaskiej, również na stanowisko starosty. Funkcję sprawował do września 1939 roku.

Po wybuchu II wojny światowej w nieznanych okolicznościach Mieczysław Lutman został zatrzymany przez Armię Czerwoną. Prawdopodobnie został potraktowany jako oficer rezerwy (wielu starostów i urzędników samorządowych było oficerami rezerwy). Przechowywany był w obozie przejściowym w Szepietówce na Ukrainie (obecnie obwód chmielnicki). 17 listopada 1939 roku wieczorem został przywieziony do Koziełska. Wspominany jest w pamiętniku ppor. Maksymiliana Trzepały jako starosta węgrowski (wraz z starostą chełmskim), przybyły wraz z oficerami i cywilami z obozu w Szepietówce (pamiętnik został opublikowany w 1989 roku w wydawnictwie *Pamiętniki znalezione w Katyniu*). Wywieziony z Koziełska został zamordowany między 20 a 22 kwietnia 1940 roku w lesie katyńskim. Podczas ekshumacji prowadzonej przez Niemców w 1943 roku nie został zidentyfikowany, toteż był poszukiwany przez rodzinę w 1945 i 1946 roku poprzez Biuro Informacji i Badań Polskiego Czerwonego Krzyża w Warszawie. Jego rodzina (poślubiona w 1921 roku żona Seweryna i dwoje dzieci) została deportowana przez NKWD do Kazachstanu (żona wraz córką Ireną zdołały powrócić do kraju). Jako ofiara Katynia pojawił się w publikacji Adama Moszyńskiego *Lista Katyńska. Jerjcy obozów Koziełsk, Ostaszków, Starobelsk. Zaginieni w Rosji Sowieckiej*, której pierwsze wydanie ukazało się w Londynie w 1949 roku oraz w wielu kolejnych publikacjach poświęconych zbrodni katyńskiej.

Jako ofiara zbrodni katyńskiej Mieczysław Lutman został upamiętniony 10 kwietnia 2011 roku dębem pamięci posadzonym przy Zespole Szkół w Łomazach (obok Mieczysława Lutmana zostali jeszcze upamiętnieni: aspirant Policji Państwowej Jan Chilmańczyk, por. Stefan Lesiuk i por. Roman Jeśman). Dąb zasadził wicestarosta białkopodlaski Jan Bajkowski. Obok wspomnianej na wstępie *Encyklopedii Chełma*, niewielki biogram Mieczysława Lutmana można odnaleźć w publikacji *Katyń. Księga Cmentarna Polskiego Cmentarza Wojennego*, opracowanej przez zespół redakcyjny pod kierownictwem Marka Tarczyńskiego i wydanej w Warszawie w 2000 roku. Sporo informacji zawiera także biogram Mieczysława Lutmana (zaopatrzone w liczne przypisy) umieszczony w Wikipedii (pl.wikipedia.org/wiki/Mieczysław_Lutman).

KARTA KONKURSOWA nowy tydzień

Wielki Konkurs Nowego Tygodnia

miejsce
na kupon

miejsce
na kupon

miejsce
na kupon

miejsce
na kupon

imię i nazwisko

adres

1

Kupon nr

Wielki Konkurs
Nowego Tygodnia

nowy tydzień

Wielki Konkurs Nowego Tygodnia

Drodzy Czytelnicy!

Specjalnie dla Was wracamy z **WIELKIM KONKURSEM NOWEGO TYGODNIA**.

W finałowym losowaniu w lipcu do wygrania **MEBLE** - wygodna, funkcjonalna kanapa do salonu oraz fotel.

W maju, czerwcu i lipcu **opłacimy rachunki wylosowanej osoby do kwoty 400 zł**.

Zapraszamy do zabawy! Drukujemy kartę do wypełnienia kuponami. W dzisiejszym wydaniu także kupon Nr 1. Ważna karta to karta wypełniona czterema kolejnymi kuponami. Zawsze przy ostatnim kuponie w miesiącu wydrukujemy tzw. Jokera, który może zastąpić jeden z brakujących kuponów na karcie. W przyszłym wydaniu więcej szczegółów oraz prezentacja sponsorów konkursu. Pierwsze losowanie 10 maja.

CHEŁM. Pary na złoty medal

Dobrani jak w korcu maku

Przeszło pół wieku temu przyrzekli sobie, że będą razem na dobre i na złe i tej obietnicy dotrzymują. W ubiegły czwartek kolejnych 25 par małżeńskich z Chełma zostało uhonorowanych przez Prezydenta RP medalem za długoletnie pożycie małżeńskie.

Uroczystość Złotych Godów odbyła się w Urzędzie Stanu Cywilnego. Dostojnym jubilatom medale, bukiety kwiatów i pamiątkowe graweriony wręczył prezydent Chełma **Jakub Banaszek**. Gratulując parom pięknego stażu, podkreślał, iż stanowią doskonały przykład dla innych małżeństw.

W gronie wyróżnionych znaleźli się państwo: **Stanisława i Mateusz Dudowie, Mirosława i Roman Pintalowie, Krystyna i Wiesław Grabińscy, Teresa i Jan Litwinowie, Ewa i Eugeniusz Wróblowie, Helena i Michał Prostawie** (odebrali medale wcześniej), **Teresa i Janusz Pąsikowie, Teresa i Janusz Kubańscy, Lucyna i Wiesław Książkowie, Teodozja i Mieczysław Łatkowie, Zdzisława i Tadeusz Medakowie, Halina i Jan Piotrowscy, Barbara i Zenon Różyccy, Krystyna i Wiktor Drabikowie, Wiesława i Jan Charczukowie, Halina i Czesław Handerscy, Maria i Józef Balawajdrowie, Alina i Zdzisław Sędziccy, Grażyna i Jerzy Murawscy, Jadwiga i Waldemar Gamla, Elżbieta i Stanisław Skórowie, Marianna i Tadeusz Skotakowie, Krystyna i Stanisław Matuszakowie** oraz **Maria i Henryk Bartniczkowie**.



WOJSŁAWICE. Przepis na długowieczność

Piękny wiek pana Stanisława

Dobrze się odżywia, stosuje preparaty ziołowe, codziennie dużo ćwiczy i nie ma nałogów - to przepis na długowieczność Stanisława Zajęca z Putnowic Wielkich, który 2 kwietnia świętował setne urodziny.

Stanisław Zajęca urodził się 2 kwietnia 1923 roku w Jarosławcu, w województwie zamojskim, jako syn Piotra Zajęca i Leontyny z Bonieckich. Od małego przejawiał różne talenty - został rok wcześniej niż rówieśnicy przyjęty do szkoły, a jako dziesięciolatek sam zbudował skrzypce.

Grał na nich nawet w zespole muzycznym, ale wszystko przerwała wojna. W 1940 roku 16-letni Stanisław został wywieziony na przymusowe roboty do Niemiec. Po dwóch latach niewolniczej pracy trafił do szpitala. Został wypisany jako nierokujący nadziei na życie i odesłany do Polski. Wrócił do Jarosławca, z którego 17 stycznia 1943 r. okupanci wypędzili całą ludność polską, a na jej miejsce osiedlili Ukraińców. Pan Stanisław został skazany na tułaczkę. Błąkał się po lasach, ukrywał w budynkach gospodarczych w okolicznych wsiach, w ciągłym zagrożeniu życia ze strony

Niemców i Ukraińców.

W sierpniu 1944 r. został powołany do wojska. Trafił do Pierwszego Drezdeńskiego Korpusu Pancernego Wojska Polskiego. W lutym 1945 r. wyruszył „na Berlin”. Służbę w wojsku zakończył na początku 1947 r. Rok później ożenił się. Wraz z małżonką zamieszkali w Putnowicach i rozpoczęli pracę na gospodarstwie. Zaczynali od pustego pola, z czasem dorobili się domu i budynków gospodarczych, a na świat przyszły dzieci. Łącznie państwo Zajęcowie mieli ich pięcioro. Od czasu powrotu z wojska pan Stanisław był wielokrotnie namawiany



Setne urodziny Stanisław Zajęca świętował w otoczeniu bliskich, a także gości, w tym wójta gminy Wojsławice Henryka Gołębiowskiego.

czy wręcz zmuszany do wstąpienia do PZPR. Mimo różnych nieprzyjemności i prześladowań ze strony ówczesnej władzy, nigdy tego nie zrobił.

Jak mówią bliscy pana Stanisława, swoją długowieczność zawdzięcza on dobremu odżywianiu produktami z własnej uprawy, stosowaniu leków

ziołowych, a nie tych farmaceutycznych. Codziennie też dużo ćwiczy, od kilkudziesięciu lat stosuje akupresurę i shiat-su. Mimo że życie go nie rozpieszczało, zawsze był życzliwy i pogodny i taki pozostaje nadal. Wciąż cieszy się dobrym zdrowiem, a narzeka jedynie na problemy ze słuchem.

(opr. w)



Galeria Dziecięca

POKUSA
PRESTIGE

Największy wybór
markowych zabawek

bruder playmobil

i wiele innych

ul. Okszowska 39

al. Żołnierzy 1 AWP (róg Lwowskiej)

Godziny otwarcia Galerii: pn-pt 9-18, sobota 9-15



Co pół roku ROZDAJEMY WÓZEK

W losowaniu w lipcu 2023 r. wezmą udział wszystkie kupony z I półrocza 2023 r. Wystarczy w jednym z salonów Pokusa zostawić drukowany przez nas kupon, który będzie brał udział w losowaniu. Zapraszamy!

IMIĘ I NAZWISKO

ADRES

TELEFON

DATA PODPIS PRACOWNIKA SKLEPU

Już jeden kupon bierze udział w losowaniu

Lżejszy oddech - jak e-papierosy wpływają na jakość oddechu



Oddech użytkowników e-papierosów w znacznym stopniu różni się od oddechu osób palących tradycyjne papierosy. To wnioski z badań opublikowane na łamach [nature.com/scientificreports](https://www.nature.com/scientificreports).

Elektroniczne papierosy (e-papierosy) obecne na rynku od kilkunastu lat to alternatywa dla dorosłych palaczy. Jak dowodzą zarówno polscy, jak i zagraniczni eksperci, ograniczają one szkody zdrowotne spowodowane „tradycyjnym” paleniem tytoniu. Ostatnie badania wykazują, że nie tylko są mniej szkodliwe dla zdrowia, ale mają też wpływ na... oddech.

E-papierosy zawierają co prawda nikotynę, czyli substancję psychoaktywną, ale ponieważ nie wytwarzają dymu, czyli najbardziej szkodliwej substancji odpowiedzialnej za większość chorób odtytoniowych, ich używanie redukuje o ok. 95-99 proc. szkody zdrowotne związane z paleniem. Dlatego właśnie są wskazywane jako pomoc dla tych, którzy chcą zerwać z nałogiem, jednak nie potrafią

zrobić tego w sposób kategoryczny i nagięły.

Nawet Parlament Europejski uznał rolę e-papierosów w procesie rzucenia palenia, zatwierdzając raport Komisji Specjalnej ds. Walki z Rakim (BECA), a w nim zapis, zgodnie z którym skutki używania e-papierosów, będą musiały być porównywane ze zdrowiem osób palących, a nie tych, które nie palą.

Wspomniany wcześniej eksperyment polegał na określeniu różnic w zapachu oddechu u osób palących papierosy, konsumentów e-papierosów i osób niepalących. Wzięły w nim udział 33 zdrowe osoby, po 11 z każdej grupy - 15 mężczyzn i 18 kobiet. W trakcie badania zaobserwowano istotną różnicę pomiędzy próbkami konsumentów tradycyjnych papierosów i e-papierosów. Wartości intensywności

dymu, porównywane zarówno przed jak i po użyciu produktu, były znacząco wyższe w tej pierwszej grupie. Także wartość hedonistyczna dla „vaperów” były po użyciu produktu o wiele bardziej korzystne, niż dla tradycyjnych palaczy, co potwierdza tezę, że papierosy i e-papierosy powodują istotnie różny oddech. U konsumentów e-papierosów ma on zmniejszony zapach dymu i przyjemniejszy aromat niż u tradycyjnych palaczy. Co więcej, jest porównywalny z oddechem osób niepalących.

Krótkoterminowe wyniki sugerują, że mogą istnieć korzyści kosmetyczne dla osób palących, które rzucą palenie lub przejdą wyłącznie na e-papierosy. Dalsze badania mogą określić wpływ używania e-papierosów na jamę ustną i udowodnić, czy e-papierosy powodują długoterminową poprawę zapachu oddechu.

Wymioty, biegunki, łamanie w kościach

Jelitówka dziesiątkuje chełmian

Zmora chełmian w ostatnich tygodniach jest jelitówka. Atakuje zniechęca, męczy nawet przez kilka dni i wycieńcza organizm.

Chełmskie przychodnie odnotowują mnóstwo zachorowań grypopochodnych. Grypa wciąż nie odpuszcza, a dodatkowo pojawił się inny wirus o równie, a może jeszcze bardziej niż grypa, nieprzyjemnych objawach. Chodzi o jelitówkę. Zaniepokojeni rodzice zgłaszają się do lekarzy rodzinnych z dziećmi cierpiącymi na wymioty, bóle brzucha i biegunki. Wirusy nakładają się i dziesiątkują chełmian, co najbardziej uciążliwym zjawiskiem jest w szkołach i przedszkolach.

- W klasie mojego siedmiolatka była dziś tylko połowa klasy, ale w ostatnich tygodniach to już praktycznie norma - mówi mama ucznia jednej z chełmskich podstawówek. - Wcześniej atakowała grypa i dzieci zmagaly się z gorączką, bólem gardła, głowy, a teraz jest jelitówka. Gdy rozmawiam z innymi rodzicami, to mówią, że ta „wirusówka” już od kilku tygodni krąży po mieście.

Moje dziecko w ciągu dnia wymiotowało kilkakrotnie, miało gorączkę. Na trzeci dzień te same dolegliwości mieli już wszyscy domownicy. Wymioty, ból mięśni sprawiają, że człowieka po prostu ścina z nóg.

Tak zwana jelitówka to wirusowe zakażenie przewodu pokarmowego, objawiające się mdłościami, podwyższoną temperaturą, biegunkami. Jest bardzo zaraźliwa. Gdy choruje jeden z domowników, drobnoustroje z łatwością przenoszą się na pozostałych. Z takimi objawami borykają się w Chełmie całe rodziny i z ich powodu jeszcze więcej pacjentów szuka pomocy u lekarzy rodzinnych.

- Wzrosła liczba pacjentów, którzy zgłaszają się do nas z objawami jelitówki - potwierdza Mariusz Żabiński, dyrektor Miejskiego Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Chełmie. - Nadal bardzo dużo jest grypy i infekcji grypopochodnych. Testy combo, które przeprowadzamy wykazują zarówno zakażenia wirusem grypy A, jak i B, koronawirusem lub wirusem RSV. Faktem jest, że takiego wysypu różnych chorób

zakaźnych nie mieliśmy od dawna. Jest to spowodowane tym, że mieszkańcy zdjęli maseczki i nie stosują się już do zasad higieny, które pozwoliłyby ograniczyć ryzyko rozprzestrzeniania się wirusów.

Lekarze apelują, aby dbać o higienę osobistą, dokładnie myć ręce, zachować ostrożność i dystans przebywając w dużych skupiskach osób. (mo)

TESSA
SPEC. RADIOLOG
ANNA HRYSZKO
Cyfrowy Aparat RTG
USG, Doppler
ODBIÓR WYNIKÓW ONLINE
CZYNNE PN-PT 8.00-18.00
SOBOTY 9.00-12.00
Chełm, ul. Kolejowa 94
tel. 82 565 40 68
(DAWNA SPÓŁDZIELNIA INWALIDÓW - CUKIERNIA)

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO
Przychodnia Centrum
Dr n. med. Marek Daniłoso
specjalista psychiatra, psychoterapeuta
22-100 Chełm, ul. Szpitalna 47, tel. 82 569 90 10, 82 569 90 11
www.przychodniacentrum.com

PRYWATNY GABINET NEUROLOGOPEDYCZNY
Ada Wróblewska
• terapia dzieci i dorosłych
• diagnoza i Indywidualna Stymulacja Słuchu
Metodą Johansena IAS
PRZYCHODNIA NR 1 W CHEŁMIE
UL. WOŁYŃSKA 11, ☎ 661 418 886

PRACOWNIA PROTETYCZNA
tech. dent. **Jadwiga Branecka-Kania**
WYKONAWSTWO I NAPRAWA PROTEZ
poniedziałek – piątek 10.00 -16.00
Chełm, Plac Kupiecki 10 (II piętro)
tel. 606-902-148

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO
Lek. med. Piotr Skubis
Specjalista psychiatra
Specjalista terapii środowiskowej
Psychoterapeuta
Chełm, ul. Mickiewicza 41
tel. 606 255 456
przyjmuje w poniedziałki od godz. 15⁰⁰
(także wizyty domowe)

NOWOŚĆ! NIEWIDOCZNE NAKŁADKI
ORTODONTYCZNE **invisalign®**
Leczenie dzieci i dorosłych
Aparaty zdejmowane i stałe
SPECJALISTA lek. Dent. Dominika Grabowska - Miazek
ORTODONTA rejestracja: **502 508 888**

LEK. TOMASZ WOJEWODA
SPEC. GINEKOLOG - POŁOŻNIK
KOMPLEKSOWA OPIEKA
POŁOŻNICZO-GINEKOLOGICZNA
USG, KTG, cytologia
Przyjmuje poniedziałek 16.00-18.00
Chełm, ul. Wołyńska 32
REJESTRACJA
tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53
www.nzozlekdent.pl

Indywidualna Specjalistyczna
Praktyka Ortodontyczna
lek. stom. **Paweł Maciejczak**
specjalista ortodonta
Nowoczesne metody leczenia wad zgryzu
Chełm, ul. Piłsudskiego 11a
poniedziałek-środa-piątek
tel. 082 / 563 02 71

KANA Katarzyna Kołodyńska
Pobieranie badań laboratoryjnych w domu pacjenta
- podstawowe badania krwi i moczu
- hormony, markery
- autoimmunologia, testy alergiczne
tel. 607 572 909
BADANIA WYKONYWANE W LABORATORIUM LUXMED W LUBLINIE

PROTEZY ZĘBOWE ELASTYCZNE CAŁKOWITE SILIKON
tech. Tomasz JANIĄK
NAPRAWY - WYKONAWSTWO
Chełm, Lutostawskiego 4/16
Demos / obok antyków
czynne: 9:30 - 17:00 protetykachelm.pl
500 338 200

SPECJALISTA CHIRURGII I UROLOGII
lek. med. **Lech DZIEDZIC**
Przyjmuje: wtorki od godz. 15:00
Rejestracja: 82 569 90 11; 661 660 236
Chełm, ul. Szpitalna 47
- Przychodnia Centrum -

Zarezerwuj termin
swojego badania laboratoryjnego
Zapisz się:
Wybierz datę i godzinę
ONLINE lub TELEFONICZNIE
Chełm
• ul. Plac Kupiecki 12
• tel. 82 540 80 51
Krasnystaw
• ul. Czysta 3
• tel. 82 540 80 41

NOWA LOKALIZACJA PUNKTU POBRAŃ BADAŃ LABORATORYJNYCH W CHEŁMIE
ul. Szymanowskiego 3
Dla naszych Pacjentów, którzy zrealizują badania w ramach programu PROFILAKTYKA 40 PLUS w Punktach Pobrania ALAB laboratorium, przygotowaliśmy ofertę uzupełniającą, która umożliwia realizację badań spoza programu ze zniżką -20%
PON. - PT. 7:00 - 11:30
tel.: 506 682 410
ALAB laboratorium
oznacza wiarygodność

DIAGNOSTYKA laboratoria medyczne
www.diagnostyka.pl
Największa sieć laboratoriów medycznych w Polsce
...blisko Ciebie
Zapraszamy do Punktu Pobrania:
Chełm, al. 3-go Maja 22 (lok. 3)
poniedziałek - piątek 7.30-11.00
sobota 8.00-11.00

CHEŁM. Ważna konferencja

Postrzegać świat inaczej

W Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie spotkali się dyrektorzy, rodzice, nauczyciele, specjaliści, diagności i inni zainteresowani edukacją dzieci ze specjalnymi potrzebami edukacyjnymi. Radzili o metodach wspierania tych, którzy spostrzegają świat inaczej.

Konferencja Naukowo-Metodyczna „Kiedy spostrzegam świat inaczej... - wokół edukacji dziecka ze specjalnymi potrzebami edukacyjnymi” zorganizowana była przez Katedrę Pedagogiki PANS we współpracy z Niepubliczną Poradnią Psychologiczno-Pedagogiczną Arka Przyszłości oraz Publiczną Poradnią Psychologiczno-Pedagogiczną nr 1 w Chełmie. W spotkaniu wzięło udział ponad stu uczestników. Zebrani z uwagą wysłuchali wykładów przy-

bliżających rozwiązania prawne dotyczące specyfiki funkcjonowania dzieci ze specjalnymi potrzebami, w tym m.in. z afazją, zespołem nadpobudliwości psychoruchowej z deficytem uwagi, spektrum autyzmu, zaburzeniami lękowymi i depresyjnymi, jak również wyróżniającymi się wysoką wrażliwością. Głos zabierali specjaliści, nauczyciele, diagności, a także rodzice i dorośli byli uczniowie ze specjalnymi potrzebami edukacyjnymi. (opr. mo, fot. PANS)



WIERZBICA

Koncert tolerancji



W Szkole Podstawowej w Wierzbicy zorganizowano koncert z okazji obchodów Światowego Dnia Świadomości Autyzmu pod hasłem „Każdy inny, wszyscy równi”. Był on wyrazem solidarności i tolerancji wobec osób, które cierpią na autyzm. Gościem honorowym był **Rafał Ugarenko**, absolwent szkoły w Wierzbicy, który przygotował solowe interpretacje znanych utworów, a także wystąpił w duecie z uczennicą **Emilią Kruczek**. Goście podziwiali występy taneczno-wokalne uczniów klas I-III i „solówki” w wykonaniu **Kai Marczyk**, **Kai Jawornickiej**, **Kaliny Krzeszczyk** i **Macieja Kucharskiego**. Imprezę przygotowały specjalistki pomocy psychologiczno-pedagogicznej pracujące w szkole: **Magdalena Kotlińska**, **Magdalena Kałużna**, **Sylwia Kosior**, **Magdalena Boraczuk**, **Klaudia Miszczuk** i **Katarzyna Wójcicka** we współpracy z wychowawcami klas I-III. W uroczystości uczestniczyła też m.in. **Zdzisława Bożena Deniszczuk**, wójt gminy Wierzbica. (opr. mo)



CHEŁM

Cybersenior w bibliotece

W Chełmskiej Bibliotece Publicznej zorganizowano pierwsze zajęcia z najnowszego cyklu spotkań pt. „Cybersenior - warsztaty komputerowe”. Program zajęć obejmuje podstawy obsługi komputera, tworzenie i edycję tekstu, bezpieczne korzystanie z internetowych domen, wyszukiwanie informacji, tworzenie konta pocztowego oraz przegląd najpopularniejszych social mediów. (opr. mo)



REJOWIEC FABRYCZNY

Z drewna i gliny



Uczniowie Szkoły Podstawowej w Rejowcu Fabrycznym uczestniczyli w warsztatach garncarskich prowadzonych przez **Sebastiana Kozłowskiego**. Podczas spotkania dowiedzieli się, czym zajmuje się garncarz, poznali podstawy toczenia glinianych dzbanuszków na kole garncarskim i ich zdobienia. Najmłodsi uczniowie wybrali się także na wycieczkę do stolarni, gdzie dzięki uprzejmości pana **Marka Leśko** mogli zobaczyć, jak wygląda praca stolarza i mogli spróbować swoich sił w szlifowaniu deski. Inicjatorką i organizatorką spotkań była nauczycielka **Ewa Śliwińska**. (w)



Majsterkowicze ze Żmudzi



Sześcioletki z oddziału przedszkolnego Szkoły Podstawowej w Żmudzi wraz z wychowawcą **Anitą Adamek** uczestniczyli w warsztatach „Majsterkowo”, organizowanych przez Castoramę w Chełmie. Celem warsztatów było rozbudzenie w dzieciach pasji do majsterkowania, rozwijanie umiejętności manualnych, a także zwiększenie wiedzy i świadomości ekologicznej. Spacer po sklepie pełnym różnych produktów do budowy domu oraz do jego wykończenia i aranżacji pomieszczeń okazał się świetną atrakcją dla przedszkolaków. Dzieci sprawnie posługując się narzędziami stolarskimi wykonały fantastyczne ramki na zdjęcia. Warsztaty sprawiły przedszkolakom wielką frajdę. (opr. mo)



DOROHUSK. Pod naszym patronatem Zaśpiewają z troską o planetę

17 kwietnia w Zespole Szkolno-Przedszkolnym w Dorohusku odbędzie się I Międzypowiatowy Konkurs Piosenki Przyrodniczej pn. „Tobie Ziemię śpiewam”.

W konkursie wezmą udział uczniowie szkół podstawowych i przedszkoli z powiatów: hrubieszowskiego, krasnostawskiego, włodawskiego, chełmskiego oraz miasta Chełm. Uczestnicy będą oceniani w kategoriach (soliści i zespoły) oraz poszczególnych grupach wiekowych. (reb)

Światowy Dzień Zdrowia

13 kwietnia w godz. 9.00-13.00 Biblioteka Pedagogiczna w Chełmie organizuje Światowy Dzień Zdrowia. W programie lekcje pokazowe dla przedszkolaków, pokazy pogotowia ratunkowego. Mieszkańcy miasta będą mogli skorzystać z bezpłatnych badań, konsultacji oraz zabiegów. Zaplanowano m.in. pomiary ciśnienia krwi, saturacji, obliczanie BMI, zabiegi kosmetyczne na dłonie, konsultacje z pielęgniarką edukującą diabetologiczną. Podczas spotkania będzie można wyrobić Europejską Kartę Ubezpieczenia Zdrowotnego. Uczestnicy wydarzenia uzyskają też informację na temat działalności NFZ. (opr. mo)

GMINA ŻMUDŹ. 172 tys. zł dotacji Postrzelają wirtualnie

W świetlicy wiejskiej w Wołkowianach powstanie wirtualna strzelnica. Na jej utworzenie gmina Żmudź otrzymała 172 tys. zł dotacji.

Czek (172 tys. zł) na utworzenie wirtualnej strzelnicy **Edyta Niezgoda**, wójt gminy Żmudź odebrała z rąk wiceministra obrony narodowej. Projekt zakłada utworzenie wirtualnej strzelnicy w świetlicy wiejskiej w Wołkowianach. W ramach tego zadania zostaną wyremontowane pomieszczenia oraz odpowiednio zaadaptowane i wyposażone w kompletny, multimedialny strzelecki system szkoleniowo-treningowy. Sprzęt umożliwi jednocześnie szkolenie od jednej do czterech osób i będzie działał w oparciu o tzw. wirtualną rzeczywistość przy wykorzystaniu laserowych symulatorów tj. replik broni. Utworzenie obiektu ma na celu doskonalenie umiejętności bezpiecznego posługiwania się bronią oraz propagowania strzelectwa sportowego. Strzelnica będzie służyła uczniom szkół z powiatu chełmskiego, instytucjom publicznym, organizacjom proobronnym, organizacjom pozarządowym prowadzącym działalność na rzecz obronności państwa, klubom sportowym i innym grupom zainteresowanym strzelectwem sportowym. (mo)

TELEWIDZ

PROGRAM TELEWIZYJNY

10.04.–16.04.2023

PONIEDZIAŁEK



KOMEDIA

Ocean's 8

20.00

TVN

Debbie, profesjonalna złodziejka i młodsza siostra Danny'ego Oceana, gotowa jest zrealizować największy skok w życiu. Jej celem jest zdobycie wyjątkowego naszyjnika.

USA 2018, REŻ. GARY ROSS, WYK. SANDRA BULLOCK, CATE BLANCHETT, ANNE HATHAWAY, RIHANNA, HELENA BONHAM

CZWARTEK



BIOGRAFICZNY

Przypływ wiary

22.10

POLSAT

John, adoptowany syn Joyce Smith, wpada do pokrytego lodem jeziora. Po akcji ratunkowej lekarze nie dają mu szans na przeżycie. Matka jednak wierzy w siłę modlitwy.

USA 2019, REŻ. ROXANN DAWSON, WYK. MARCEL RUIZ, TOPHER GRACE, SARAH CONSTIBLE, DENNIS HAYSBERT, NANCY SOREL

WTOREK



HISTORYCZNY

Katyń. Ostatni świadek

22.15

TVP 1

Powojenny Bristol. Dziennikarz Stephen Underwood dowiadyuje się o nie do końca wyjaśnionej sprawie samobójstwa, które popełnił jeden z polskich żołnierzy przebywający w obozie dla uchodźców.

POLSKA/WIELKA BRYTANIA 2018, REŻ. PIOTR SZKOPIAK, WYK. ALEX PETTYFER, ROBERT WIĘCKIEWICZ, TALULAH RILEY

PIĄTEK



THRILLER

Więzień labiryntu: Lek na śmierć

22.10

POLSAT

Thomas, Newt i Frypan biorą udział w akcji uwolnienia Odpornych z rąk organizacji DRESZCZ. Wśród porwanych dzieci nie ma Minho. By go ocalić, przedostają się do Ostatniego Miasta.

USA 2018, REŻ. WES BALL, WYK. DYLAN O'BRIEN, KI HONG LEE, KAYA SCODELARIO, THOMAS BRODIE-SANGSTER, DEXTER DARDEN

ŚRODA



THRILLER

Wілcze echa

22.40

TVN

Zaawansowany technologicznie okręt podwodny z napędem atomowym, „Titane”, zostaje oddelegowany na wybrzeże Syrii. Ekspert obsługujący sonar rejestruje dźwięk, który dochodzi z głębi morza.

FRANCJA 2019, REŻ. ANTONIN BAUDRY, WYK. FRANÇOIS CIVIL, OMAR SY, MATHIEU KASSOVITZ, REDA KATEB, PAULA BEER

SOBOTA



DRAMAT

Greenland

22.45

TVP 1

Do Ziemi zbliża się potężna kometa. Inżynier John Garrity i jego rodzina otrzymują ofertę schronienia się w tajnym bunkrze. Tymczasem fragmenty komety niszczą miasta i zabijają tysiące ludzi.

USA/WIELKA BRYTANIA 2020, REŻ. RIC ROMAN WAUGH, WYK. GERARD BUTLER, MORENA BACCARIN, ROGER DALE FLOYD

10 KWIETNIA

PONIEDZIAŁEK

TVP 1

05.20 Dobry Łotr - dramat, USA 2020

07.00 Transmisja mszy świętej

07.55 Życie według świętego Jana Pawła II - cykl reportaży, Pol. 2021

08.20 Opowieść o Zbawicielu (1/2) - dramat biograficzny, Kanada/Wielka Brytania 2003, reż. Philip Saville

10.00 Opowieść o Zbawicielu (2-ost.) - dramat biograficzny, Kanada/Wielka Brytania 2003, reż. Philip Saville

11.50 Między ziemią a niebem - mag.

12.00 Regina Coeli - program religijny

12.15 Między ziemią a niebem - mag.

12.55 Zielona planeta (2) - serial

14.00 Pan Wołodyjowski (1/2) - film historyczny, Polska 1968

15.25 Pan Wołodyjowski (2-ost.) - film historyczny, Polska 1968

17.00 Teleexpress, Pogoda - inf.

17.30 Jaka to melodia?

18.25 Ania (3) - serial dok., Polska

18.55 Ania (4) - serial dok., Polska

19.30 Wiadomości, Pogoda, Sport

20.20 Polowanie na ćmy (4/7) - serial

21.20 Rolnik szuka żony 10 - teren. dok.

22.25 Quantum of Solace - film sensacyjny, USA/Wielka Brytania 2008

00.20 Muzyka czyszy - film biograficzny, Włochy 2017, reż. Michael Radford

02.25 Ben Hur - dramat hist., USA 2016

04.30 Jaka to melodia?

05.15 Notacje - cykl dok., Polska

05.25 Zakończenie programu

TVP 2

06.20 Superpies - komedia sensacyjna, USA 1995, reż. Aaron Norris

07.55 Pytanie na śniadanie - pobudka

11.50 Uciekająca panna młoda - komedia romantyczna, USA 1999, reż. Garry Marshall, wyk. Julia Roberts

14.00 Familiada: Odcinek specjalny

14.35 Koło fortuny - teleturniej, Polska

15.15 Szansa na sukces. Opole 2023: Musicale - widowisko, Polska 2022

16.10 Książę i ja - komedia romantyczna, USA/Czechy 2004, reż. Martha Coolidge, wyk. Julia Stiles

18.00 Panorama - program informacyjny

18.25 W blasku nocy - melodramat, USA 2018, reż. Scott Speer

20.00 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023

20.10 Duma i uprzedzenie - film kostiumowy, Francja/Wielka Brytania/USA 2005, reż. Joe Wright, wyk. Keira Knightley, Talulah Riley, Rosamund Pike, Jena Malone

22.25 Źródło nadziei - dramat wojenny, Australia/USA/Turcja 2014, reż. Russell Crowe, wyk. Russell Crowe

00.25 Paryż może poczekać - komedia obyczajowa, Japonia/USA 2016, reż. Eleanor Coppola, wyk. Diane Lane

02.10 Uczciwy złodziej - dramat kryminalny, USA 2020, reż. Mark Williams

04.00 Profesor na drodze - film obyczajowy, Polska 1973

04.59 Zakończenie programu

POLSAT

04.45 Disco Gramy - muz., Polska 2023

05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn

06.00 Nowy dzień - program inf.

06.50 Zapłtani - film anim., USA 2010, reż. Nathan Greno, Byron Howard

09.00 I żyli długo i zapłtani - film animowany, USA 2012, reż. Nathan Greno, Byron Howard

09.15 Ratańuj - film animowany, USA 2007, reż. Brad Bird, Jan Pinkava

11.45 Vaiana: Skarb oceanu - film animowany, USA 2016, reż. Ron Clements, John Musker, Don Hall, Chris Williams

14.00 Zwierzogród - film animowany, USA 2016, reż. Byron Howard, Rich Moore, Jared Bush

16.25 Księga dżungli - film przygodowy, USA/Wielka Brytania 2016, reż. Jon Favreau, wyk. Michael Sethi

18.50 Wydarzenia - program inf.

19.25 Gość „Wydarzeń” - public.

19.45 Sport

19.55 Pogoda - program informacyjny

20.00 100 lat Disneya - koncert, Polska 2023, wyk. Michał Szpak

22.10 Hancock - film sensacyjny, USA 2008, reż. Peter Berg

00.10 Byliśmy żołnierzami - dramat wojenny, Niemcy/USA 2002, reż. Randall Wallace, wyk. Mel Gibson

03.10 Nasz nowy dom - reality show

04.10 Zjedź Alaskę - magazyn, Pol. 2010

TVN

05.50 Uwaga! - magazyn reporterów

06.05 Wyluzuj, Scooby-Doo! 2 (1/26)

06.30 Wyluzuj, Scooby-Doo! 2 (2/26)

07.00 Wakacje Jasia Fasoli - komedia, Wielka Brytania/Francja/Niemcy/USA 2007, reż. Steve Bendelack

08.55 Kopciuszek: Roztańczona historia - komedia muzyczna, USA/Kanada 2008, reż. Damon Santostefano, wyk. Selenia Gomez

10.50 Nastolatki rządzą... kasą - rozr.

11.50 Złoty kompas - film przygodowy, USA/Wielka Brytania 2007, reż. Chris Weitz, wyk. Nicole Kidman

14.20 Siódmy syn - film fantasy, USA/Wielka Brytania/Kanada/Chiny 2014, reż. Siergiej Bodrow

16.35 Trolle - film animowany, USA 2016, reż. Mike Mitchell

18.30 Kto to wie? - gra telewizyjna

19.00 Fakty, Sport, Pogoda, Uwaga!

20.00 Ocean's 8 - komedia kryminalna, USA 2018, reż. Gary Ross

22.25 Wrogowie publiczni - film gangsterski, USA 2009, reż. Michael Mann, wyk. Johnny Depp

01.15 W nowym zwierciadle: Wakacje - komedia, USA 2015, reż. John Francis Daley, Jonathan M. Goldstein

03.25 Bates Motel 2 (8/10) - serial, USA

04.25 Uwaga! - magazyn reporterów

04.45 Kuba Wojewódzki: Karol Strasburger i Smolasty - talk-show

TV 4

06.00 Strażnik Teksasu (165) - serial

07.00 Strażnik Teksasu (166) - serial

08.00 Jaś Fasola radzi (17, 18) - serial

08.15 Smerfy: Legenda Smerfnej Doliny - film animowany, USA 2013, reż. Stephan Franck

08.45 Flintstonowie - komedia, USA 1994, reż. Brian Levant

10.40 Spider-Man: Homecoming - film przygodowy, USA 2017, reż. Jon Watts, wyk. Tom Holland

13.30 Mission: Impossible - Rogue Nation - film sensacyjny, USA 2015, reż. Christopher McQuarrie

16.05 Polowanie na „Czerwony Październik” - film sensacyjny, USA 1990, reż. John McTiernan

19.00 Policjantki i Policjanci (1011)

20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (674) - serial krym., Polska

21.00 Borys - film sensacyjny, Polska 2021, reż. Jakub Świderski

22.40 Atak na posterunek - film sensacyjny, USA/Francja 2005

00.55 Fabryka jedzenia (5) - serial

01.25 Fabryka jedzenia (6) - serial

01.55 Fabryka jedzenia (7) - serial

02.30 Interwencja - mag. reporterów

02.50 SuperLudzie (16) - serial dok., Pol.

03.20 SuperLudzie (17) - serial dok., Pol.

03.50 Trans World Sport - magazyn

04.55 SuperLudzie (18) - serial dok., Pol.

05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM

05.00 Szkoła (409) - serial paradok., Pol.

06.00 Szkoła (588) - serial paradok., Pol.

06.50 Papiery na szczęście (228)

07.20 Papiery na szczęście (229)

07.50 Ukryta prawda (839) - serial, Pol.

08.50 Pytś i Bill - film familijny, Luksemburg/Francja/Belgia 2013, reż. Franck Magnier, Alexandre Charlot, wyk. Marina Fois, Franck Dubosc

10.40 Znow mam 17 lat - komedia, USA 2009, reż. Burr Steers, wyk. Zac Efron, Leslie Mann, Thomas Lennon

12.45 Tin Cup - komedia romantyczna, USA 1996, reż. Ron Shelton, wyk. Kevin Costner, Rene Russo

15.30 Karol. Papież, który pozostał człowiekiem (1/2) - film biograficzny, Włochy/Polska/Kanada 2006, reż. Giacomo Battiato, wyk. Piotr Adamczyk, Dariusz Kwaśnik

17.35 Karol. Papież, który pozostał człowiekiem (2-ost.) - film biograficzny, Włochy/Polska/Kanada 2006, reż. Giacomo Battiato

19.30 Papiery na szczęście (230)

20.00 Lejdis - komedia, Polska 2008, reż. Tomasz Konecki

23.00 Kac Vegas - komedia, USA/Niemcy 2009, reż. Todd Phillips

01.20 Idealny facet dla mojej dziewczyny - komedia, Polska 2009

03.50 True Love - reality show, Pol. 2023

04.55 Zakończenie programu

TV PULS

05.55 Mia i biały lew - film przygodowy, Szwajcaria/USA/Monako/Francja/Niem./RPA 2018

07.55 Agent z przypadku - komedia, Hongkong 2001

09.40 W krzywym zwierciadle: Wakacje w Vegas - komedia, USA 1997

11.40 Hot Shots 2 - komedia, USA 1993

13.35 Zakonnica w przebraniu - komedia, USA 1992

15.35 Asterix i Obelix: Misja Kleopatra - komedia, Fr/Niem. 2002

17.50 Asterix i Obelix kontra Cezar - komedia, Fr/Niem./Wł. 1999

20.00 Tomb Raider - film przygodowy, Wielka Brytania/USA 2018

22.20 Ostatni skaut - film sensacyjny, USA 1991

00.25 Dzielnica strachu 4 (145)

01.25 Lombard. Życie pod zastaw 9 (473)

PULS 2

08.45 Uciekające kurczaki - film anim., Wlk. Brytania/USA/Fr. 2000

10.35 Zając Max ratuje Wielkanoc - film anim., Niemcy 2017

12.15 Gang Wiewióra 2 - film anim., Korea Południowa/Kanada 2017

13.50 Najpiękniejsze baśnie: Uczeń zegarmistrza - baśń film., Czechy/Słowacja 2019

15.55 Najpiękniejsze baśnie: Prawdziwa naręczona - baśń film., Niem. 2020

18.20 Smerfy (26, 27)

19.05 Psi Patrol 4 (6, 7)

20.00 Balerina - film animowany, Francja/Kanada 2016

21.45 Ostatni Mohikanin - film przygodowy, USA 1992

00.00 Dzielnica strachu 4 (143)

STOPKLATKA

06.00 Nowa Scena Śmiechu: A jak Second Hand

06.25 Nowa Scena Śmiechu 2: Revers - Dwóch u lekarza

06.40 Titanic 1912: Akta sprawy (1, 2-ost.) - film dok., Wlk. Brytania/USA 2012

08.45 Potop Redivivus - film hist., Pol. 2014

12.35 Hobbit: Bitwa Pieciu Armii - film fantasy, Nowa Zel./USA 2014

15.25 Asterix na olimpiadzie - komedia, Fr/Niem./Hiszp./Wł./Belgia 2008

17.45 Twister - film katastrof, USA 1996

20.00 Kiler - komedia, Pol. 1997

22.05 Ronin - dramat, Wlk. Brytania/USA 1998

00.40 Czas surferów - komedia, Pol. 2005

02.30 Zabij mnie, glino - dramat, Pol. 1987

05.00 Miłość i Kropka, pl 2 (9)

05.45 Zakończenie programu

TTV HD

04.50 Królowe życia 10 (52)

05.15 Królowe życia. Pielgrzymka

06.10 Zakup w ciemno

08.05 Gogglebox. Przed telewizorem

11.05 99 - Gra o wszystko. VIP 3

12.10 Diabelnie boskie

13.35 Damy i wieśniaczki. PL 6 (18)

14.40 Gogglebox. Przed telewizorem

17 15.45 Express, Pogoda

16.05 Mamma mia!

17.05 Życie na kredycie 2

17.45 Express, Pogoda

18.05 Życie na kredycie 2

18.45 Damy i wieśniaczki. PL 6 (14)

19.45 Express, Pogoda

20.00 Damy i wieśniaczki. PL 6 (2)

21.05 Diabelnie boskie

21.30 Diabelnie boskie

22.00 Gogglebox. Przed telewizorem

01.05 99 - Gra o wszystko. VIP 3

TV 6

06.00 Detektywi w akcji (185)

07.00 Jaś Fasola (1)

07.30 Gwiazdy Kabaretu

07.50 Mały Manhattan - kom., USA 2005

09.45 Max 2: Bohater Białego Domu - film przyg., USA 2017

11.35 Mów mi Dave - komedia, USA 2008

13.30 Siedemnaście mieć lat... - komedia, USA 2000

15.35 Zatańcz ze mną - komedia, USA 2004

17.45 Medalion - film sensac., Hongkong/USA 2003

19.40 Pasażerowie - dramat SF, USA/Australia 2016

22.00 W odwecie za śmierć - thriller, USA 2010

00.00 Braven - film sensac., Kanada 2018

02.00 STOP Drogówka

03.00 Benny Hill

03.40 Disco Polo Life

04.40 Disco Polo Life

05.45 Telezakupy TV Okazje

POLSAT SPORT

06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga

08.30 Boks: Gala Polsat Boxing Promotions 5 we Wrocławiu

09.30 Cafe Futbol - mag. piłkarski

11.00 Tenis: Turniej ATP w Monte Carlo - mecz 1. rundy gry pojedynczej

13.00 Tenis: Turniej ATP w Monte Carlo - mecz 1. rundy gry pojedynczej

14.45 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz ćwierćfinałowy fazy play-off: Grupa Azoty Kędzierzyn-Koźle - Projekt Warszawa

17.20 Koszykówka mężczyzn: Energa Basket Liga - mecz: Śląsk Wrocław - Trefl Sopot

20.30 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów

23.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów

01.00 Boks: Polsat Boxing Promotions 7 w Lublinie

TVP 1
06.00 Wspaniałe stulecie (237) - serial 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Kościół z bliska - magazyn 08.00 Wiad., Kwadrans polityczny 08.25 Informacje kulturalne, Pogoda 08.40 Ranczo 4 (46) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 15 (184) - serial 10.40 Ojciec Mateusz 7 (83) - serial 11.30 Leśniczówka (696) - telen., Polska 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.50 Dzikia Słowenia - dok, Słowenia 2021 14.00 Wspaniałe stulecie (238) - serial 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (7) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda - inf. 17.20 Jaka to melodia? 17.55 Klan (4140) - telenowela, Polska 18.25 Leśniczówka (697) - telen., Polska 19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm! 20.30 Korona królów. Jagiellonowie (42) 21.05 Tajemnice początków Polski. Od Popiela do Piasta - film dokumentalny, Polska 2021 22.15 Katyń. Ostatni świadek - film historyczny, Polska/Francja/Dania 2018 23.55 Resortowe dzieci - cykl reportaży 00.25 Ocaleni - reality show 01.30 Magazyn śledczy Anity Gargas 02.05 Quantum of Solace - film sensacyjny, USA/Wielka Brytania 2008

TVP 2
05.00 Na sygnale (327) - serial, Polska 05.30 M jak miłość (1588) - serial, Pol. 06.25 Pasja i koloratka - rep., Pol. 2023 06.55 Rodzinka.pl (126) - serial, Polska 07.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Weterynarze z sercem - magazyn 11.45 Purim: kto dziś jest Hamanem? 12.35 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Akcjowa 38 (65/200) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (404) - serial, Polska 15.05 Powrót na wyspę (29) - serial, Wł. 15.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska 16.35 Familiada - teleturniej 17.15 Zakazany owoc (195) - telen., Tur 18.00 Panorama - program informacyjny 18.20 Va banque - teleturniej, Polska 18.45 Akcjowa 38 (66/200) - telen. 19.30 Barwy szczęścia (2794) - serial 20.00 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 20.10 Barwy szczęścia (2795) - serial 20.45 Kulisy serialu „M jak miłość” 20.55 M jak miłość (1724) - serial, Pol. 21.55 Na sygnale (447) - serial, Polska 22.35 La Bandida (8) - serial, Meksyk 23.35 300 mil do nieba - dramat obyczajowy, Polska/Francja/Dania 1989 01.20 Źródło nadziei - dramat wojenny, Australia/USA/Turcja 2014 03.25 Nocna rodzinka - film dokumentalny, Meksyk 2019 04.30 Zakończenie programu

POLSAT
04.45 Disco Gramy - muz., Polska 2023 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (590): Głód miłości - serial fab-dok, Pol. 09.10 Malanowski i partnerzy (591): Szpilka w oku - serial, Polska 09.40 Sekrety rodziny (97): Wypadek syna - serial paradok, Polska 10.40 Dlaczego ja? (1109): Zazdrosna dorosła córka mści się na matce za to, że ta ułożyła sobie życie na nowo - serial paradok, Polska 11.40 Gliniarze (461) - serial, Polska 12.50 Wydarzenia - program inf. 13.20 Interwencja - mag. reporterów 13.40 Trudne sprawy (1182) - serial, Pol. 14.40 Dlaczego ja? (1228) - serial, Pol. 15.50 Wydarzenia - program inf. 16.10 Pogoda - program informacyjny 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (784) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (793) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3598) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.05 Ninja Warrior Polska 22.10 Prometeusz - horror SF, USA/Wielka Brytania 2012, reż. Ridley Scott 00.55 Huragan - film sensac., USA 2018 03.10 Nasz nowy dom - reality show 04.10 Zjedz Alaskę - magazyn, Pol. 2010

TVN
05.50 Uwaga! - magazyn reporterów 06.05 Ukryta prawda (1230) - serial, Pol. 07.00 Kuchenne rewolucje: Katowice, Polski Smak - rozr, Polska 2015 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Kto to wie? - gra telewizyjna, Polska 12.05 Ukryta prawda (1490) - serial 13.10 Sekrety życia (26/41) - serial, Pol. 14.10 Ukryta prawda (1231) - serial, Pol. 15.15 Kuchenne rewolucje: Reda, Dziekie Wino - program rozr, Pol. 2015 16.20 Kto to wie? - gra telewizyjna 16.55 Sekrety życia (27/41) - serial, Pol. 17.55 Ukryta prawda (1491) - serial, Pol. 19.00 Fakty, Sport, Pogoda - inf. 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (3604) - serial, Pol. 20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023 21.35 Nastolatki rządzą... kasą - rozr. 22.40 Kuba Wójciewdźki - talk-show 23.40 Sukcesja (6/10) - serial, USA 00.55 Superwizjer - wydanie specjalne - magazyn reporterów, Polska 02.00 Uprowadzona 2 (8/16) - serial 03.00 Uwaga! - magazyn reporterów 03.20 Zamieszkać na plaży 7 - rozr. 03.50 Recepta na stary dom - rozr. 04.20 Jak to jest zrobione? (16/26) - serial dokumentalny, Kanada 04.50 Jak to jest zrobione? (17/26) - serial dokumentalny, Kanada 05.20 Kto was tak urządził? - magazyn

TV 4
06.00 Strażnik Teksasu (167) - serial 07.00 Strażnik Teksasu (168) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3597) - serial 09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 10.50 Hardkorowy lombard 3 (23) 11.20 Hardkorowy lombard 3 (24) 11.50 Święty (55) - serial kom., Polska 12.20 Święty (56) - serial kom., Polska 12.55 Detektywi w akcji (28): Palenie szkodzi zdrowiu. Wandale - serial 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Policjantki i Policjanci (1011) 17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1012) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (675) - serial krym., Polska 21.00 Oczy węża - thriller, USA 1998, reż. Brian De Palma, wyk. Nicolas Cage, Gary Sinise, Carla Gugino 23.20 Bad Ass: Twardziele 2 - film sensacyjny, USA 2014, reż. Craig Moss, wyk. Danny Trejo, Danny Glover 01.05 Fabryka jedzenia (8) - serial 01.35 Fabryka jedzenia (9) - serial 02.10 Interwencja - mag. reporterów 02.30 Interwencja - mag. reporterów 02.50 Trans World Sport - magazyn 03.55 SuperLudzie (18) - serial dok., Pol. 04.25 SuperLudzie (19) - serial dok., Pol. 04.55 SuperLudzie (20) - serial dok., Pol. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM
05.00 Szkoła (410) - serial paradok, Pol. 06.00 Szkoła (589) - serial paradok, Pol. 06.55 Szpital (607) - serial paradok, Pol. 07.55 Ukryta prawda (840) - serial, Pol. 08.55 Ukryta prawda (841) - serial, Pol. 10.00 Ukryta prawda (862) - serial, Pol. 11.00 Idealna niania 3 - reality show 11.45 Zagadki losu (30/34) - serial, Pol. 12.45 Szpital (608) - serial paradok, Pol. 13.50 Sąd rodzinny (123) - serial, Polska 14.50 Ukryta prawda (1151) - serial, Pol. 15.50 Tajemnice miłości (36/68) - serial paradokumentalny, Polska 16.50 Zagadki losu (31/34) - serial, Pol. 17.55 Ten moment (28/40) - serial, Pol. 18.30 Papiery na szczęście (231) - serial obyczajowy, Polska 19.00 Ukryta prawda (1301) - serial, Pol. 20.00 True Love - reality show, Pol. 2023 21.00 Planeta singli 2 - komedia romantyczna, Polska 2018, reż. Sam Akina, wyk. Agnieszka Włodocha, Chaciek Stuh, Danuta Stenka, Piotr Glowacki, Weronika Książkiewicz 23.30 Zabójcza broń 2 - film sensacyjny, USA 1989, reż. Richard Donner, wyk. Mel Gibson, Danny Glover, Joe Pesci, Patsy Kensit, Derrick O'Connor 01.55 Lejdis - komedia, Polska 2008, reż. Tomasz Konecki, wyk. Edyta Olszówka, Anna Dereszowska, Izabela Kuna, Magdalena Rózczyńska 04.55 Zakończenie programu

TV PULS
05.55 Kobra - oddział specjalny (5, 8) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (627) 09.00 Kurierzy (18) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (472) 11.00 Zaklinaczka duchów 3 (46, 47) 13.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (473) 14.00 Rodzinny interes 6 (232) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (475) 16.00 Kurierzy (19) 17.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (629) 18.00 Kurierzy (20) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (630) 20.00 Skaza - film sensac., USA/Kanada 2009 22.05 Tajemnica przesyłka - film sensac., USA 2012 00.00 Dzielnica strachu 4 (146) 01.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (474) 01.55 Zobacz to!: Na jedwabnym szlaku (1)

PULS 2
08.50 Tomek i przyjaciele: Wielki świat! Wielkie przygody! 23 (14, 15) 09.15 Edzio i Lusja (19, 20) 09.55 Bing (32, 33) 10.25 Psi Patrol 2 (3) 10.50 Smerfy (245, 246) 11.55 Było sobie życie (19, 20) 13.00 Psi Patrol 2 (2) 13.35 Santiago z mórz (6) 14.00 Mustang: Duch wolności 2 (3, 4) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (12, 13) 16.00 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (19) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru 3 (12-15) 18.20 Smerfy (27, 28) 19.05 Psi Patrol 4 (7, 8) 20.00 Kurierzy (21) 21.00 Dzielnica strachu 4 (145, 146) 23.00 Handel - dramat, USA/Niemcy 2007 01.20 Lombard. Życie pod zastaw (10)

STOPKLATKA
06.00 To nie ze mną (6, 7) 06.55 Scena śmiechu 07.45 Plebania (459, 460) 08.45 Doktor Quinn (13) 09.45 Komisarz Rex 8 (116) 10.45 M.A.S.H. (5, 6) 11.50 Przygody Merlinia 3 (27) 12.50 Katastrofy w przestworzach (98, 1) 14.50 Atak meteoroidów - film SF, USA 2010 16.45 Cztorej pancerni i pies (5) 18.00 Wojny magazynowe: Kanada 2 19.00 Łowcy okazji 5 (14, 15) 20.00 Siedzia Dredd - film SF, USA 1995 22.00 Ciało - komedia, Pol. 2003 00.05 Autostopowicz - thriller, USA 2007 01.50 Karuzela - dramat, Pol. 2014 03.40 Galerianki - dramat, Polska 2009 05.10 MiłośćKropka.pl 2 (10) 05.56 Zakończenie programu

TTV HD
06.55 Ukryta prawda (529) 07.55 Szpital (1006, 1007) 09.55 Gogglebox. Przed telewizorem 9 10.55 Ukryta prawda (790) 11.55 19+ (204, 205) 12.55 Ukryta prawda (791) 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 8 (4) 15.00 Królowe życia 6 (3) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 9 17.05 Usterka 15 (9) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Defacto 7 18.35 Złomowisko PL 5 (13) 19.45 Express, Pogoda 20.00 Damy i wieśniaczki. PL (1) 21.05 Życie na kredycie 2 21.45 Express, Pogoda 22.00 Cieżarówką przez Route 66 (6) 23.10 Diabelnie boskie 23.35 Diabelnie boskie 00.00 Mamma mia!

TV 6
06.00 Detektywi w akcji (1) 07.00 Medicopter 117 (6, 7) 09.05 Słoneczny patrol 3 (13, 14) 11.00 Galileo 12.05 Miódowe lata (92, 62): Jedyny w swoim rodzaju: Sprawa dla detektywa 14.00 Policjantki i Policjanci (11, 12) 16.00 Agenci. Biuro detektywistyczne (29): Przyjaciółki 17.05 Hawaje 5-0 (3) 18.05 Miódowe lata (72, 78): Język ciała; Walka płci 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 3 (19, 20) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (288) 00.00 Nieuchwytni - film sensacyjny, USA 2015 02.00 STOP Drogówka przez Route 66 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje

POLSAT SPORT
06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 08.30 Boks: Rocky Boxing Night w Steżycy 11.00 Tenis: Turniej ATP w Monte Carlo - mecz 1. i 2. rundy gry pojedynczej 13.00 Tenis: Turniej ATP w Monte Carlo - mecz 1. i 2. rundy gry pojedynczej 15.00 Tenis: Turniej ATP w Monte Carlo - mecz 1. i 2. rundy gry pojedynczej 17.30 Siatkówka kobiet: TAURON Liga - 2. mecz ćwierćfinałowy fazy play-off: OnlyBio Pałac Bydgoszcz - ŁKS Łódź 20.30 Siatkówka kobiet: TAURON Liga - 2. mecz ćwierćfinałowy fazy play-off: Grot Budowlani Łódź - Chemik Police 23.00 Piłka nożna: Liga włoska - mecz: AC Milan - Empoli FC 01.00 Boks

12 KWIETNIA ŚRODA

TVP 1
04.45 Klan (4140) - telenowela, Polska 05.15 Dziedzictwo (7) - serial, Turcja 06.05 Wspaniałe stulecie (238) - serial 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Rodzinny ekspres - magazyn, Pol. 08.00 Wiad., Kwadrans polityczny 08.25 Informacje kulturalne, Pogoda 08.40 Ranczo 4 (47) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 15 (185) - serial 10.40 Ojciec Mateusz 7 (84) - serial 11.30 Leśniczówka (697) - telen., Polska 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Rok w ogrodzie extra - magazyn 12.50 Śnieżne konie. Opowieści z Puszczy - film dok., Niemcy/Węgry 2021 14.00 Wspaniałe stulecie (239) - serial 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (8) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda - inf. 17.20 Jaka to melodia? 17.55 Klan (4141) - telenowela, Polska 18.25 Leśniczówka (698) - telen., Polska 19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm! 20.25 Korona królów. Jagiellonowie (43) 20.55 Piłka nożna: Liga Mistrzów - mecz ćwierćfinałowy: AC Milan - SSC Napoli 23.10 Z potrzeby serca - film dokumentalny, Polska 2021 00.15 5 dni wojny - dramat woj., USA 2011 02.20 Krawcowa z Madrytu (3/17)

TVP 2
05.00 Na sygnale (328) - serial, Polska 05.30 M jak miłość (1589) - serial, Pol. 06.20 Pozytecznik.pl - magazyn 06.55 Rodzinka.pl (125) - serial, Polska 07.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Zakochaj się w Polsce - magazyn 11.50 Barwy szczęścia (2795) - serial 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Akcjowa 38 (66/200) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (405) - serial, Polska 15.05 Powrót na wyspę (30) - serial, Wł. 15.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 16.00 Koło fortuny; Familiada 17.15 Zakazany owoc (196) - telen., Tur 18.00 Panorama - program informacyjny 18.20 Va banque - teleturniej, Polska 18.45 Akcjowa 38 (67/200) - telen. 19.30 Barwy szczęścia (2795) - serial 19.55 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 20.00 Barwy szczęścia (2796) - serial 20.35 Kulisy serialu „Na dobre i na złe” i „Na sygnale” - cykl felietonów 20.50 Na dobre i na złe (881) - serial 21.55 Na sygnale (448) - serial, Polska 22.35 La Bandida (9) - serial, Meksyk 23.35 Na skrzydłach miłości - film obyczajowy, Kanada/USA 2020 01.10 Sanditon (2/8) - serial 02.10 Nietykalny Harvey Weinstein - film dok., USA/Wielka Brytania 2019 04.05 Echo serca 2 (18) - serial, Polska 04.45 Zakończenie programu

POLSAT
04.45 Disco Gramy - muz., Polska 2023 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (592): Candy diamond - serial, Polska 09.10 Malanowski i partnerzy (593): Nadzieja umiera ostatnia - serial 09.40 Sekrety rodziny (98): Dobry ojciec - serial paradok, Polska 10.40 Dlaczego ja? (1110) - serial, Polska 11.40 Gliniarze (462) - serial, Polska 12.50 Wydarzenia - program inf. 13.20 Interwencja - mag. reporterów 13.40 Trudne sprawy (1183) - serial, Pol. 14.40 Dlaczego ja? (1229) - serial, Pol. 15.50 Wydarzenia - program inf. 16.10 Pogoda - program informacyjny 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (785) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (794) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3599) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.05 Lulu (13) - serial obycz., Polska 20.35 Lulu (14) - serial obycz., Polska 21.10 Hell's Kitchen - reality show 22.45 xXx: Reaktywacja - film sensacyjny, Chiny/Kanada/USA 2017 01.05 Prometeusz - horror SF, USA/Wielka Brytania 2012, reż. Ridley Scott 03.40 Zjedz Alaskę - magazyn, Pol. 2010 04.20 Kabaretowa Ekstraklasa - rozr.

TVN
05.50 Uwaga! - magazyn reporterów 06.05 Ukryta prawda (1231) - serial, Pol. 07.00 Doradca smaku - magazyn 07.05 Kuchenne rewolucje: Reda, Dziekie Wino - program rozr, Pol. 2015 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Kto to wie? - gra telewizyjna 12.05 Ukryta prawda (1491) - serial, Pol. 13.10 Sekrety życia (27/41) - serial, Pol. 14.10 Ukryta prawda (1232) - serial, Pol. 15.15 Kuchenne rewolucje: Kamieniec Wrocławski, Restauracja Filmowa 16.20 Kto to wie? - gra telewizyjna 16.55 Sekrety życia (28/41) - serial, Pol. 17.55 Ukryta prawda (1492) - serial, Pol. 19.00 Fakty, Sport, Pogoda - inf. 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (3605) - serial, Pol. 20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023 21.35 Ugotowani w parach - reality show, Polska 2023 22.40 Wilcze echa - thriller, Francja 2019, reż. Antonin Baudry, wyk. François Civil, Omar Sy, Matthieu Kassovitz, Reda Kateb, Paula Beer 01.00 Mój agent (6-ost.) - serial, Polska 02.10 Kwatery Hitlera (6/10) - serial 03.10 Szpital (952) - serial paradok, Pol. 04.10 Uwaga! - magazyn reporterów 04.30 Zamieszkać na plaży 7 - rozr. 05.00 Recepta na stary dom - rozr. 05.25 Jak to jest zrobione? (18/26)

TV 4
06.00 Strażnik Teksasu (169) - serial 07.00 Strażnik Teksasu (170) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3598) - serial 09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2022 10.50 Hardkorowy lombard 3 (25) 11.20 Hardkorowy lombard 3 (26) 11.50 Święty (57) - serial kom., Polska 12.20 Święty (58) - serial kom., Polska 12.55 Detektywi w akcji (29): Pilot 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Policjantki i Policjanci (1012) 17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1013) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (676) - serial krym., Polska 21.00 Afera Thomasa Crowna - film sensacyjny, USA 1999, reż. John McTiernan, wyk. Pierce Brosnan, Rene Russo, Denis Leary, Faye Dunaway, Ben Gazzara 23.30 Wróg publiczny - dramat sensacyjny, USA 1998, reż. Tony Scott, wyk. Gene Hackman, Will Smith, Jon Voight, Lisa Bonet, Stuart Wilson 02.05 Interwencja - mag. reporterów 02.25 Disco Polo Life - magazyn, Polska 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM
05.00 Szkoła (411) - serial paradok, Pol. 06.00 Szkoła (590) - serial paradok, Pol. 06.55 Szpital (608) - serial paradok, Pol. 07.55 Ukryta prawda (841) - serial, Pol. 08.55 Ukryta prawda (863) - serial, Pol. 10.00 Ukryta prawda (864) - serial, Pol. 11.00 Idealna niania 3 - reality show 11.45 Zagadki losu (31/34) - serial, Pol. 12.45 Szpital (609) - serial paradok, Pol. 13.50 Sąd rodzinny (124) - serial, Polska 14.50 Ukryta prawda (1152) - serial, Pol. 15.50 Tajemnice miłości (37/68) - serial paradokumentalny, Polska 16.50 Zagadki losu (32/34) - serial, Pol. 17.55 Opowieści małżeńskie (18/24) - serial paradokumentalny, Polska 19.00 Ukryta prawda (1302) - serial, Pol. 20.00 True Love - reality show, Pol. 2023 21.00 Kac Vegas w Bangkoku - komedia, USA 2011, reż. Todd Phillips, wyk. Bradley Cooper, Ed Helms, Zach Galifianakis, Justin Bartha, Ken Jeong 23.15 Śpiąc od świateł (2/8) - serial sensacyjny, Polska 00.35 Nić widmo - dramat obyczajowy, USA/Wielka Brytania 2017, reż. Paul Thomas Anderson, wyk. Vicky Krieps, Daniel Day-Lewis, Lesley Manville, Julie Volland, Sue Clark 03.15 True Love - reality show, Pol. 2023 04.15 Druga strona medalu 3: Anja Rubik - talk-show, Polska 2010 04.55 Zakończenie programu

TV PULS
06.00 Kobra - oddział specjalny (6, 9) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (628) 09.00 Kurierzy (19) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (473) 11.00 Zaklinaczka duchów 3 (47, 48) 13.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (474) 14.00 Rodzinny interes 6 (233) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (476) 16.00 Kurierzy (20) 17.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (630) 18.00 Kurierzy (21) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (631) 20.00 Teren prywatny - thriller, USA 2001 21.55 Burza - dramat, USA 2015 23.55 Dzielnica strachu 4 (147) 00.55 Zobacz to!: Na jedwabnym szlaku (4) 01.35 Z archiwum policji (8) 01.55 Na jedwabnym szlaku (5)

PULS 2
08.50 Tomek i przyjaciele: Wielki świat! Wielkie przygody! 23 (15, 16) 09.15 Edzio i Lusja (20, 21) 09.55 Bing (33, 34) 10.25 Psi Patrol 2 (4) 10.50 Smerfy (246, 247) 11.55 Było sobie życie (20, 21) 13.00 Psi Patrol 2 (3) 13.35 Santiago z mórz (7) 14.00 Mustang: Duch wolności 2 (4, 5) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (13, 1) 16.00 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (20) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru 3 (14, 15) 17.35 Pingwiny z Madagaskaru (1, 2) 18.20 Smerfy (28, 29) 19.05 Psi Patrol 4 (8, 9) 20.00 Kurierzy (22) 21.00 Dzielnica strachu 4 (146, 147) 23.00 Legionista - przyg., USA 1998 01.00 Dzielnica strachu 4 (144)

STOPKLATKA
06.00 To nie ze mną (7, 8) 06.55 Scena śmiechu 07.45 Plebania (461, 462) 08.45 Doktor Quinn (14): Obrządek przejścia 09.45 Komisarz Rex 8 (117) 10.45 M.A.S.H. (6, 7) 11.50 Przygody Merlinia (3) 12.50 Katastrofy w przestworzach (111, 2) 14.50 Burzowe tornado - film katastroficzn., USA 2013 16.45 Cztorej pancerni i pies (6) 18.00 Wojny magazynowe: Kanada 2 19.00 Łowcy okazji 5 (16, 17) 20.00 Fuxs - komedia, Polska 1999 21.50 Szeł - komedia, USA 2014 00.05 Weekend - komedia, Polska 2010 02.40 Wodzień - dramat, Polska 1977 04.55 MiłośćKropka.pl 2 (11) 05.40 Zakończenie programu

TTV HD
06.25 Królowe życia 11 (45) 06.55 Ukryta prawda (530) 07.55 Szpital (1008, 1009) 09.55 Gogglebox. Przed telewizorem 9 10.55 Ukryta prawda (792) 11.55 19+ (206, 207) 12.55 Ukryta prawda (793) 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 8 (5) 15.00 Królowe życia 6 (4) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 17 05 Usterka 15 (10) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Defacto 7 18.35 Złomowisko PL 5 (14) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Damy i wieśniaczki. PL (2) 21.15 Diabelnie boskie 21.45 Express, Pogoda 22.00 Mamma mia! 23.05 Gogglebox. Przed telewizorem 18 00.05 Życie na kredycie 2

TV 6
06.00 Detektywi w akcji (2) 07.00 Medicopter 117 (8, 9) 09.05 Słoneczny patrol 3 (15, 16) 11.00 Galileo 12.05 Miódowe lata (72, 78): Język ciała; Walka płci 14.00 Policjantki i Policjanci (13, 14) 16.00 Agenci. Biuro detektywistyczne (30): Wścibska sąsiadka 17.05 Hawaje 5-0 (4) 18.05 Miódowe lata (2, 9, 36): List do szefa; Golfista; Fatum, los, przeznaczenie 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 3 (21, 22) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (289) 00.00 Borys - film sensacyjny, Pol. 2021 01.40 STOP Drogówka 02.40 STOP Drogówka 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje

POLSAT SPORT
06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 08.30 Boks: Polsat Boxing Promotions 7 w Lublinie 11.00 Tenis: Turniej ATP w Monte Carlo 13.00 Tenis: Turniej ATP w Monte Carlo - mecz 2. i 3. rundy gry pojedynczej 15.00 Tenis: Turniej ATP w Monte Carlo - mecz 2. i 3. rundy gry pojedynczej 17.30 Siatkówka kobiet: TAURON Liga - 2. mecz ćwierćfinałowy fazy play-off: #VolleyWrocław - Developres BELLA DOLINA Rzeszów 20.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz ćwierćfinałowy fazy play-off: Trefl Gdańsk - Jastrzębski Węgiel 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz ćwierćfinałowy fazy play-off 01.00 Boks

TVP 1
04.45 Klan (4141) - telenowela, Polska 05.15 Dziedzictwo (8) - serial, Turcja 06.05 Wspaniałe stulecie (239) - serial 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Pełnia wiary - magazyn religijny 08.00 Wiad., Kwadrans polityczny 08.25 Informacje kulturalne, Pogoda 08.40 Ranczo 4 (48) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 15 (186) - serial 10.40 Ojciec Mateusz 7 (85) - serial 11.30 Leśniczówka (698) - telen., Polska 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.35 To się opłaca - magazyn 12.50 Dzikie serce Europy. Powrót przastarego lasu - dok., Niemcy 2020 14.00 Wspaniałe stulecie (240) - serial 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (9) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda - inf. 17.20 Jaka to melodia? 17.55 Klan (4142) - telenowela, Polska 18.25 Leśniczówka (699) - telen., Polska 19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm! 20.35 Ojciec Mateusz 29 (375) - serial 21.30 Sprawa dla reportera - magazyn 22.30 Magazyn śledczy Anity Gargas 23.10 Magazyn kryminalny 997 00.00 Resortowe dzieci - cykl rep. 00.30 Tanie dranie - Moroz i Kłopotowski komentują świat - talk-show 01.15 Krawcowa z Madrytu (5/17)

TV PULS
06.00 Kobra - oddział specjalny (7, 10) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (629) 09.00 Kurierzy (20) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (474) 11.00 Zaklinaczka duchów 3 (48, 49) 13.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (475) 14.00 Rodzinny interes 6 (234) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (477) 16.00 Kurierzy (21) 17.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (631) 18.00 Kurierzy (22) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (632) 20.00 Taxi 3 - komedia, Fr. 2003 21.30 Wasabi: Hubert zawodowiec - film sensacyjny, Francja/Jap. 2001 23.30 Dzielnica strachu 4 (148) 00.30 Lombard. Życie pod zastaw 9 (475) 01.25 Zobacz to!: Menu na miarę

TVP 2
04.55 Na sygnale (329): To tylko formalność - serial fab.-dok., Polska 05.30 M jak miłość (1590) - serial, Pol. 06.20 Smaki świata - po bałkańsku 06.55 Rodzinka.pl (128) - serial, Polska 07.30 Pytanie na śniadanie 11.10 Nurty reformacji w Polsce - film dokumentalny, Polska 2017 11.50 Barwy szczęścia (2796) - serial 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Akacjaowa 38 (67/200) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (406) - serial, Polska 15.05 Powrót na wyspę (31) - serial, Wł. 15.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska 16.35 Familiada - teleturniej 17.15 Zakazany owoc (197) - telen., Tur. 18.00 Panorama - program informacyjny 18.20 Va banque - teleturniej, Polska 18.45 Akacjaowa 38 (68/200) - telen. 19.30 Barwy szczęścia (2796) - serial 20.00 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 20.10 Barwy szczęścia (2797) - serial 20.50 Gorący pościg - kom., USA 2015 22.35 La Bandida (10) - serial, Meksyk 23.35 Perfekcjonistka - thriller Izrael/Francja/Niemcy/USA/Wielka Brytania 2019, reż. Yuval Adler 01.40 Lotna brygada - dramat kryminalny, Wielka Brytania 2012 03.45 Niewierność 2 (9/12) - serial, Fr. 04.45 Zakończenie programu

PULS 2
08.50 Tomek i przyjaciele: Wielki świat! Wielkie przygody! 23 (16, 17) 09.15 Edzio i Lusja (21, 22) 09.55 Bing (34, 35) 10.25 Psi Patrol 2 (5) 10.50 Smerfy (247, 248) 11.55 Było sobie życie (21, 22) 13.00 Psi Patrol 2 (4) 13.35 Santiago z mórz (8) 14.00 Mustang: Duch wolności 2 (5, 6) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (1, 2) 16.00 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (21) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru (1, 2, 3, 4) 18.20 Smerfy (29, 30) 19.05 Psi Patrol 4 (9, 10) 20.00 Kurierzy (23) 21.00 Dzielnica strachu 4 (147, 148) 23.00 W krzywym zwierciadle: Wakacje w Vegas - komedia, USA 1997 01.00 Dzielnica strachu 4 (145)

POLSAT
04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (594): Sekret siostrzeńca - serial, Polska 09.10 Malanowski i partnerzy (595): Marzenie brata - serial, Polska 09.40 Sekrety rodziny (99): Chronić matkę - serial paradok., Polska 10.40 Dlaczego ja? (1111): Renata odkrywa, że chłopak znęca się nad najbliższymi - serial, Polska 11.40 Gliniarze (463): Odwrócony 12.50 Wydarzenia - program inf. 13.20 Interwencja - mag. reporterów 13.40 Trudne sprawy (1184): Telefon 14.40 Dlaczego ja? (1230) - serial, Pol. 15.50 Wydarzenia - program inf. 16.10 Pogoda - program informacyjny 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (786) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (795) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3600) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.05 Nasz nowy dom - reality show 21.10 Przyjaciółki (249) - serial, Polska 22.10 Przyływ wiary - film biograficzny, USA 2019, reż. Roxann Dawson 00.50 Ukryte działania - dramat biograficzny, USA 2016 03.35 Nasz nowy dom - reality show

STOPKLATKA
06.00 To nie ze mną (8, 9) 06.55 Scena śmiechu 07.45 Plebania (463, 464) 08.45 Doktor Quinn (15) 09.45 Komisarz Rex 8 (118) 10.45 M.A.S.H. (7, 8) 11.50 Przygody Merlina 3 (29) 12.50 Katastrofy w przestworzach (112, 3) 15.00 Tornado w Nowym Jorku - film katastrof., USA/Kanada 2008 17.00 Czterej pancerni i pies (7) 18.00 Wojny magazynowe: Kanada 2 19.00 Łowcy okazji 5 (18, 19) 20.00 Premiera: A więc wojna - komedia, USA 2012 22.05 I zapadła ciemność - thriller, USA/Arg./Francja 2010 23.55 Autostopowicz - thriller, USA 2007 01.45 Stara baśń. Kiedy słońce było bogiem - film kostiumowy, Polska 2003

TVN
05.50 Uwaga! - magazyn reporterów 06.05 Ukryta prawda (1232) - serial, Pol. 07.00 Doradca smaku - magazyn 07.05 Kuchenne rewolucje: Kamieniec Wrocławski, Restauracja Filmowa - program rozr., Polska 2015 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Kto to wie? - gra telewizyjna 12.05 Ukryta prawda (1492) - serial, Pol. 13.10 Sekrety życia (28/41) - serial, Pol. 14.10 Ukryta prawda (1233) - serial, Pol. 15.15 Kuchenne rewolucje: Elbląg, Figaro - program rozr., Polska 2015 16.20 Kto to wie? - gra telewizyjna 16.55 Sekrety życia (29/41) - serial, Pol. 17.55 Ukryta prawda (1493) - serial, Pol. 19.00 Fakty, Sport, Pogoda, Uwaga! 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (3606) - serial, Pol. 20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023 21.35 Kuchenne rewolucje: Grodzisk Wielkopolski - Alexandria - rozr. 22.40 American Pie 2 - komedia, USA 2001, reż. James B. Rogers, wyk. Jason Biggs, Shannon Elizabeth 00.45 Hellboy 2: Złota armia - horror SF, Węgry/USA/Niemcy 2008, reż. Guillermo del Toro, wyk. Ron Perlman, Selma Blair, Doug Jones 03.15 Szpital (953) - serial paradok., Pol. 04.15 Uwaga! - magazyn reporterów 04.35 Zamieszkać na plaży 7 - rozr. 05.05 Recepta na stary dom - rozr.

TTV HD
06.25 Królowe życia 11 (46) 06.55 Ukryta prawda (531) 07.55 Szpital (1010, 1011) 09.55 Gogglebox. Przed telewizorem 9 10.55 Ukryta prawda (794) 11.55 19+ (208, 209) 12.55 Ukryta prawda (795) 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 8 (6) 15.00 Królowe życia 6 (5) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 15 17.05 Usterka 15 (11) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Defacto 7 18.35 Złomowisko PL 5 (15) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Damy i wieśniaczki. PL (3) 21.15 Diabelnie boskie 21.45 Express, Pogoda 22.00 Życie na kredycie 2 23.10 99 - Gra o wszystko. VIP 3 00.10 Dżentelmeni i wieśniacy (2)

TV 4
06.00 Strażnik Teksasu (171) - serial 07.00 Strażnik Teksasu (172) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3599) - serial 09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 10.50 Hardkorowy lombard 3 (27) 11.20 Hardkorowy lombard 3 (28) 11.50 Święty (59) - serial kom., Polska 12.20 Święty (60) - serial kom., Polska 12.55 Detektywi w akcji (30): Z miłości. Ada w niebezpieczeństwie 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Policjantki i Policjanci (1013) 17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1014) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (677) - serial krym., Polska 21.00 New York Taxi - komedia sensacyjna, USA/Francja 2004, reż. Tim Story, wyk. Queen Latifah, Jimmy Fallon, Henry Simmons, Jennifer Esposito, Gisele Bundchen 23.05 Bad Ass 3 - film sensacyjny, USA 2015, reż. Craig Moss, wyk. Danny Trejo, Danny Glover, John Amos 00.55 Śmierć na 1000 sposobów (11) 01.25 Śmierć na 1000 sposobów (12) 01.55 Śmierć na 1000 sposobów (1) 02.25 Disco Polo Life - magazyn, Polska 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TV 6
06.00 Detektywi w akcji (3) 07.00 Medicopter 117 (10, 11) 09.05 Słoneczny patrol 3 (17, 18) 11.00 Galileo 12.05 Miodowe lata (2, 9, 36): List do szefa; Golfista; Fatum, los, przeznaczenie 14.00 Policjantki i Policjanci (15, 16) 16.00 Agenci. Biuro detektywistyczne (31): Jeden strzał 17.05 Hawaje 5-0 (5) 18.05 Miodowe lata (24, 4, 27) 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 3 (23, 24) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (290) 00.00 W odwecie za śmierć - thriller, USA 2010 02.05 STOP Drogówka 03.05 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje

TVN SIEDEM
05.00 Szkoła (412) - serial paradok., Pol. 06.00 Szkoła (591) - serial paradok., Pol. 06.55 Szpital (609) - serial paradok., Pol. 07.55 Ukryta prawda (842) - serial paradokumentalny, Polska 08.55 Ukryta prawda (865) - serial, Pol. 10.00 Ukryta prawda (866) - serial, Pol. 11.00 Idealna niania 3 - reality show 11.45 Zagadki losu (32/34) - serial, Pol. 12.45 Szpital (610) - serial paradok., Pol. 13.50 Sąd rodzinny (125) - serial, Polska 14.50 Ukryta prawda (1153) - serial, Pol. 15.50 Tajemnice miłości (38/68) - serial paradokumentalny, Polska 16.50 Zagadki losu (33/34) - serial, Pol. 17.55 Opowieści małżeńskie (19/24) - serial paradokumentalny, Polska 19.00 Ukryta prawda (1303) - serial, Pol. 20.00 True Love - reality show, Pol. 2023 21.00 Nagła śmierć - film sensacyjny, USA 1995, reż. Peter Hyams, wyk. Jean-Claude Van Damme, Powers Boothe, Ross Malinger, Whitni Wright, Raymond J. Barry 23.25 To - horror, USA/Kanada 2017, reż. Andy Muschietti, wyk. Jaeden Lieberher, Jeremy Ray Taylor, Sophia Lillis, Finn Wolfhard, Chosen Jacobs 02.10 True Love - reality show, Pol. 2023 03.10 Więzy krwi 4 (9/13) - serial, USA 04.10 Druga strona medalu 3 - talk-show, Polska 2010 04.55 Zakończenie programu

POLSAT SPORT
06.00 Boks: Rocky Boxing Night w Żukowie 07.55 bytżwiarstwo figurowe: World Team Trophy - Tokio 2023 11.00 Tenis: Turniej ATP w Monte Carlo 13.00 Tenis: Turniej ATP w Monte Carlo - mecz 3. rundy gry pojedynczej 15.00 Tenis: Turniej ATP w Monte Carlo - mecz 3. rundy gry pojedynczej 17.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz ćwierćfinałowy fazy play-off: Trefl Gdańsk - Jastrzębski Węgiel 20.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz o 11. miejsce: GKS Katowice - PGE Skra Bełchatów 23.00 Piłka nożna: Liga hiszpańska - mecz: FC Barcelona - Girona FC 01.00 Boks: Gala Rocky Boxing Night 8 im. Tadeusza Pietrzykowskiego

14 KWIETNIA PIĄTEK

TVP 1
04.45 Klan (4142) - telenowela, Polska 05.15 Dziedzictwo (9) - serial, Turcja 06.00 Wspaniałe stulecie (240) - serial 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Agape blisko Ciebie - magazyn 08.00 Wiad., Kwadrans polityczny 08.25 Informacje kulturalne, Pogoda 08.40 Ranczo 4 (49) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 15 (187) - serial 10.40 Ojciec Mateusz 7 (86) - serial 11.30 Leśniczówka (699) - telen., Polska 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.50 Wydra - powrót legendy - dok. 14.00 Wspaniałe stulecie (241) - serial 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (10) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda - inf. 17.20 Jaka to melodia? 17.55 Klan (4143) - telenowela, Polska 18.25 Leśniczówka (700) - telen., Polska 19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm! 20.35 Krucjata. Prawo serii (5/13) 21.30 Katyń - dramat hist., Polska 2007 23.40 Polowanie na cmy (4/7) - serial 00.40 Terrorysta - film kryminalny, Wielka Brytania 2012, reż. Hadi Hajaig 02.40 Z podniesionym czołem - dramat sensacyjny, USA 2004 04.10 S.W.A.T. - Jednostka specjalna 3 (56) 04.55 Zakończenie programu

TVP 2
04.55 Na sygnale (330) - serial, Polska 05.30 M jak miłość (1591) - serial, Polska 06.20 Anna Dymna - spotkajmy się 06.55 Rodzinka.pl (129) - serial, Polska 07.30 Pytanie na śniadanie - pobudka 07.55 Pytanie na śniadanie - mag. 11.10 Smaki świata - po iberyjsku 11.50 Barwy szczęścia (2797) - serial 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Akacjaowa 38 (68/200) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (407) - serial, Polska 15.05 Powrót na wyspę (32) - serial, Wł. 15.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 16.00 Koło fortuny; Familiada 17.15 Zakazany owoc (198) - telen., Tur. 18.00 Panorama - program informacyjny 18.20 Va banque - teleturniej, Polska 18.45 Akacjaowa 38 (69/200) - telen. 19.30 Barwy szczęścia (2797) - serial 20.00 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 20.10 Barwy szczęścia (2798) - serial 20.50 Postaw na milion - teleturniej, Pol. 21.55 Tak to leciało! - teleturniej muz. 22.55 Córka mojego kumpla - komediodramat, USA 2012, reż. Julian Farino 00.40 Perfekcjonistka - thriller Izrael/Francja/Niemcy/USA/Wielka Brytania 2019, reż. Yuval Adler 02.45 Na skrzydłach miłości - film obyczajowy, Kanada/USA 2020 04.20 Rodzinka.pl - serial kom., Polska 04.55 Zakończenie programu

POLSAT
04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (596): Utracony syn - serial fab.-dok., Pol. 09.10 Malanowski i partnerzy (597): Tajemnica firmy - serial, Polska 09.40 Sekrety rodziny (100): Co dwie matki to nie jedna - serial, Polska 10.40 Dlaczego ja? (1112): Wyrachowana sąsiadka podaje starszemu mężczyźnie narkotyki, by okraść go z pieniędzy - serial, Polska 11.40 Gliniarze (464): Świeża krew 12.50 Wydarzenia - program inf. 13.20 Interwencja - mag. reporterów 13.40 Trudne sprawy (1185) - serial, Pol. 14.40 Dlaczego ja? (1231) - serial, Polska 15.50 Wydarzenia - program inf. 16.10 Pogoda - program informacyjny 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (787) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (796) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3601) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.05 Twoja Twarz Brzmi Znamo 22.10 Wieźień labiryntu: Lek na śmierć - thriller SF, USA 2018, reż. Wes Ball 01.20 xXx: Reaktywacja - film sensacyjny, Chiny/Kanada/USA 2017 03.35 Nasz nowy dom - reality show

TVN
05.50 Uwaga! - magazyn reporterów 06.05 Ukryta prawda (1233) - serial, Pol. 07.00 Doradca smaku - magazyn 07.05 Kuchenne rewolucje: Elbląg, Figaro - program rozr., Polska 2015 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Kto to wie? - gra telewizyjna 12.05 Ukryta prawda (1493) - serial, Pol. 13.10 Sekrety życia (29/41) - serial, Pol. 14.10 Ukryta prawda (1234) - serial, Pol. 15.15 Kuchenne rewolucje: Olsztynek, Zielarnia - program rozr., Pol. 2015 16.20 Kto to wie? - gra telewizyjna 16.55 Sekrety życia (30/41) - serial, Pol. 17.55 Ukryta prawda (1494) - serial, Pol. 19.00 Fakty, Sport, Pogoda - inf. 19.50 Uwaga! - magazyn reporterów 20.00 Harry Potter i Insygnia Śmierci: część 1 - film przygodowy, USA/Wielka Brytania 2010, reż. David Yates, wyk. Daniel Radcliffe, Emma Watson, Richard Griffiths, Harry Melling 23.10 Blade, Wieczny Łowca - horror, USA 1998, reż. Stephen Norrington, wyk. Wesley Snipes, Stephen Dorff, Kris Kristofferson, N'Bushe Wright 01.35 Kuba Wojewódzki - talk-show 02.40 Bates Motel 2 (8/10) - serial, USA 03.40 Uwaga! - magazyn reporterów 04.00 Zamieszkać na plaży 7 - rozr. 04.30 Recepta na stary dom - rozr. 05.00 Jak to jest zrobione? (19/26) 05.25 Kto was tak urządził? - magazyn

TV 4
06.00 Strażnik Teksasu (173) - serial 07.00 Strażnik Teksasu (174) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3600) - serial 09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2022 10.50 Hardkorowy lombard 3 (29) 11.20 Hardkorowy lombard 3 (30) 11.50 Święty (61) - serial kom., Polska 12.20 Święty (62) - serial kom., Polska 12.55 Detektywi w akcji (31): Problem w poprawczaku.Twoja własna śmierć - serial fab.-dok., Polska 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Policjantki i Policjanci (1014) 17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1015) 20.00 Gwiazdy Kabaretu - program rozr. 21.00 Gwiazdy Kabaretu - program rozr. 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (674) - serial krym., Polska 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (675) - serial krym., Polska 00.00 Oczy węża - thriller, USA 1998, reż. Brian De Palma, wyk. Nicolas Cage, Gary Sinise, Carla Gugino, John Heard, Stan Shaw 02.05 Interwencja - mag. reporterów 02.25 Disco Polo Life - magazyn, Polska 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM
05.00 Szkoła (413) - serial paradok., Pol. 06.00 Szkoła (592) - serial paradok., Pol. 06.55 Szpital (610) - serial paradok., Pol. 07.55 Ukryta prawda (843) - serial, Pol. 08.55 Ukryta prawda (867) - serial, Pol. 10.00 Ukryta prawda (868) - serial, Pol. 11.00 Idealna niania 3 - reality show 11.45 Zagadki losu (33/34) - serial, Pol. 12.45 Szpital (611) - serial paradok., Pol. 13.50 Sąd rodzinny (126) - serial, Polska 14.50 Ukryta prawda (1154) - serial, Pol. 15.50 Tajemnice miłości (39/68) 16.50 Zagadki losu (34) - serial, Polska 17.55 Mgia kina - program kult., Polska 18.25 Matki, córki, przyjaciółki - rozr. 19.00 Ukryta prawda (1304) - serial 20.00 True Love - reality show, Pol. 2023 21.00 Chłopaki też płaczą - komedia romantyczna, USA 2008, reż. Nicholas Stoller, wyk. Jason Segel, Kristen Bell, Mila Kunis, Russell Brand, Bill Hader 23.20 Nietykalni - komediodramat, Francja 2011, reż. Olivier Nakache, Éric Toledano, wyk. Omar Sy, François Cluzet, Anne Le Ny, Audrey Fleurot 01.40 True Love - reality show, Pol. 2023 02.45 Więzy krwi 4 (10/13) - serial, USA 03.45 Druga strona medalu 3: Izabela Sokółowska - talk-show, Pol. 2010 04.20 Druga strona medalu 4: Jan Podgórski - talk-show, Polska 2011 05.00 Zakończenie programu

TV PULS
06.00 Kobra - oddział specjalny (8, 11) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (630) 09.00 Kurierzy (21) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (475) 11.00 Zaklinaczka duchów 3 (49, 50) 13.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (476) 14.00 Rodzinny interes 6 (235) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (478) 16.00 Kurierzy (22) 17.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (632) 18.00 Kurierzy (23) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (633) 20.00 Komornik - film sensac., USA/Wielka Brytania 2018 22.00 Rambo 2 - film sensacyjny, USA 1985 00.00 Tajemnicza przesyłka - film sensacyjny, USA 2012 02.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (476)

PULS 2
08.50 Tomek i przyjaciele: Wielki świat! Wielkie przygody! 23 (17, 18) 09.15 Edzio i Lusja (22, 23) 09.55 Bing (35, 36) 10.25 Psi Patrol 2 (6) 10.50 Smerfy (248, 249) 11.55 Było sobie życie (22, 23) 13.00 Psi Patrol 2 (5) 13.35 Santiago z mórz (9) 14.00 Mustang: Duch wolności 2 (6, 7) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (2, 3) 16.00 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (22) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru (3, 4, 5, 6) 18.20 Smerfy (30, 31) 19.05 Psi Patrol 4 (10, 11) 20.00 Kurierzy (24) 21.00 Gwiazdy Mazurskiej Nocy Kabaretowej 23.00 Teren prywatny - thriller, USA 2001 00.55 Piła 7 - horror, Kanada/USA 2010

STOPKLATKA
06.00 Nowa Scena Śmiechu 06.10 Nowa Scena Śmiechu 06.20 To nie ze mną (9, 10) 07.20 Scena śmiechu 08.30 C.K. Dezerterzy (1, 2-ost.) - komedia, Pol./Węgry 1985 11.50 Dzień, w którym umarł Hitler - film dok. 12.45 Flika - film familijny, USA/Wlk. Brytania 2006 14.45 Butch Cassidy i Sundance Kid - western, USA 1969 17.00 Czterej pancerni i pies (8) 18.00 Hitler (1) 19.00 Kajunskie gwiazdy lombardu 3 20.00 Asterix na olimpiadzie - komedia, Fr/Niem./Hiszp./Wł./Belg, 2008 22.30 Egzorcysta: Początek - horror, USA 2004 00.45 Hellraiser: Wysłannik piekiel - horror, Wlk. Brytania 1987 02.45 Źródło - dramat, Kanada/USA 2006

TTV HD
07.55 Szpital (1012, 1013) 09.55 Gogglebox. Przed telewizorem 9 10.55 Ukryta prawda (796) 11.55 19+ (210, 211) 12.55 Ukryta prawda (797) 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 8 (7) 15.00 Królowe życia 6 (6) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 15 17.05 Usterka 15 (12) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Defacto 7 18.35 Złomowisko PL 5 (16) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Życie na kredycie 2 20.35 Gogglebox. Przed telewizorem 17 21.45 Express, Pogoda 22.05 Diabelnie boskie 22.30 Diabelnie boskie 23.00 Damy i wieśniaczki. PL 6 (14) 00.00 Gogglebox. Przed telewizorem 17

TV 6
06.00 Detektywi w akcji (4): Klub Tomka. Zaginiona córka 07.00 Medicopter 117 (12, 13) 09.05 Słoneczny patrol 3 (19, 20) 11.00 Galileo 12.05 Miodowe lata (24, 4, 27) 14.00 Policjantki i Policjanci (17, 18) 16.00 Agenci. Biuro detektywistyczne (32): Król życia 17.05 Hawaje 5-0 (6) 18.05 Miodowe lata (20, 5, 31): Odpowiedź za 99.000 zł; Kto Piła nie błądzi; Dziśko serca 20.00 Galileo 21.00 CS: Kryminalne zagadki Miami (165, 166) 23.00 Zdrada - thriller, USA 1997 01.20 Pamiętniki z wakacji (13, 1) 03.20 Gwiazdy Kabaretu 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje

POLSAT SPORT
06.00 Boks: Gala Babilon Boxing Show w Jaworznie 09.30 Tenis: Puchar Billie Jean King 13.00 Tenis: Turniej ATP w Monte Carlo 15.00 Tenis: Turniej ATP w Monte Carlo - mecz ćwierćfinałowy gry pojedynczej 17.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz ćwierćfinałowy fazy play-off: PSG Stal Nysa - Asseco Resovia Rzeszów 20.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz ćwierćfinałowy fazy play-off: Projekt Warszawa - Grupa Azoty ZAKSA Kędzierzyn-Koźle 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz ćwierćfinałowy fazy play-off 01.00 Boks: Rocky Boxing Night

NIERUCHOMOŚCI

Biuro Obsługi Prawnej
„VETO”

ZAUFANIE • WIEDZA • SKUTECZNOŚĆ • 25 LAT DOŚWIADCZENIA

Chelmu, ul. Lwowska 59 (koło ChSM) tel. 82 562 11 46, 609 44 70 80 - od godz. 9⁰⁰ do 17⁰⁰

e-mail: nieruchomosci-veto_xl@wp.pl www.nieruchomosci-veto.gratka.pl

Bezpłatne opinie o wartości nieruchomości • Wyceny • Tłumaczenia przysięgłe (języki świata)

Do sprzedaży gotowy projekt o symbolu „Z64” - wersja lu-strzana, pracowni projektowej Z500. Jest to dom o parterowej bryle o pow. 83m². W skład jego powierzchni wchodzi 2 sypialnie, kuchnia połączona z salonem, spiżarnia, łazienka z wc, pom. gosp. W bryle budynku garaż o pow. 27,67m². Proponowany projekt to idealna propozycja dla osób praktycznych, poszukujących niewielkiego domu, ekonomicznego i taniego w utrzymaniu. Cena 1.000zł;

1. M-2, 32m², parter, wspólna mieszkalniowa, Chelmu, c. 200.000;
2. M-2, 34,20m², 1 piętro, balkon loggia od południa,



wolne, osiedle Kościuski, c. 190.000;

3. M-3, 42m², 3 piętro, wolny - do zamieszkania od zaraz, balkon loggia od południa, os. Słowackiego, c. 203.000zł - do negocjacji
4. M-3, 45m², 3 piętro, balkon od południa, os. Słowackiego, c. 250.000;
5. Lokal mieszkalny o pow. 50,40m² w tym salon z częścią kuchenną, sypialnia, łazienka z wc, 1 piętro, nowe budownictwo, wspólnota mieszkaniowa, os. Hrubieszowska, c. 380.000;
6. M-3, 55m², 4 piętro, do zamieszkania od zaraz, os. Dyrekcyjna, c. 249.500;
7. Mieszkanie w bloku kolejowym typu M-3, 57m², 1 piętro, c.o. miejskie, nowoczesnie wykończony, po generalnym remoncie, wspólnota mieszkaniowa, os. Dyrekcyjna, c. 295.000;
8. M-4, 58m², 1 piętro, balkon loggia, możliwość sprzedaży z całkowitym umeblowaniem w cenie, os. Cementowa, c. 320.000zł - do neg;
9. M-4, 62m² (w tym salon połączony z kuchnią, dodatkowo 2 sypialnie, kuchnia, łazienka z wc) 1 piętro, meble kuchenne wraz z wyposażeniem w cenie. Mieszkanie do zamieszkania od zaraz, os. XXX-lecia, blisko przedszkole, szkoła, żłobek centra handlowe, c. 309.000;
10. SUPER KOMFORTOWY lokal mieszkalny położony w tzw. „bloku kolejowym” o pow. 66m² w tym: 3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, 2 piętro, wspólnota mieszka-

DOM WOLNO STOJĄCY, parterowy o powierzchni 160m², z garażem w bryle budynku. Rok budowy 2009. Działka 1433m² ogrodzona, zagospodarowana: liczne nasadzenia drzewek ozdobnych, oczko wodne. Nieruchomość położona na terenach przedmiejskich w odległości 3km od granic miasta Chelma, c. 650.000zł



- niowa. Ogrzewanie z sieci miejskiej - dodatkowo zainstalowany kominek. Pełne wyposażenie wysokiej jakości w cenie lokalu, os. Dyrekcyjna, c. 396.000;
11. M-5, 69m², 2 piętro, balkon loggia, wspólnota mieszkaniowa. Mieszkanie wolne - do zamieszkania od zaraz, os. Gwarek, c. 330.000;
12. Dom parterowy drewniany 1/2 bliźniaka 50m² (2 pokoje), działka 246m², Centrum Chelma, c. 130.000;
13. Budynek mieszkalny 77m² (3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc). Działka 475m², ogrodzona, os. Działki, c. 385.000;
14. Dom wolno stojący parterowy położony w samym centrum Chelma o pow. 88m² w tym pokój dzienny, 2 sypialnie, kuchnia, łazienka z wc, spiżarnia). Istnieje możliwość zwiększenia powierzchni poprzez adaptację poddasza na cele mieszkaniowe (wykonany projekt). Dach budynku kryty blachodachówką. Działka 1000m² w części wyłożona kostką, ogrodzona. Na działce budynek gospodarczo-garażowy 25m², c. 435.000;
15. Lokal usługowo-produkcyjny o powierzchni 68m² (wysokość 3,5m) parking, os. Kościuski, c. 150.000; możliwa zamiana na mieszkanie.
16. Budynek wolno stojący użytkowy 90m² na całości podpiwniczony, działka 180m², os. Szpitalna, c. 48.000;
17. Budynek murowany wolno stojący parterowy 19m², doskonali na handel, usługi, działka 55m², os. Kościuski, c. 75.000; brutto
18. Lokal użytkowy 35m², parter, Centrum Chelma, c. 220.000; brutto
19. Lokal handlowo-usługowy 49m², parter, Centrum Chelma - okolice ul. Lwowskiej, c. 220.000; brutto
20. Budynek komercyjny, murowany składający się z 6 segmentów po 130m² każdy, sala sprzedażowa, monitoring, działka 0,25ha.

- Na działce drugi budynek murowany 200m², doskonala lokalizacja, Chelmu, c. do uzgodnienia
21. Budynek handlowo-usługowy przynoszący zyski, 2 piętrowy o łącznej pow. 1660m² (wszystkie lokale w wynajmie) działka 1175m², własny parking ogrodzony, Centrum Chelma.
22. Budynek mieszkalno - usługowy o łącznej 780m² (większość lokali w wynajmie), 3- kondygnacyjny, położony w samym centrum Chelma, działka 550m², doskonala oferta dla inwestorów.
23. Hala warsztatowo-usługowo-magazynowa 120m², wysoki standard, wszystkie media, c.o. gazowe + nagrzewnice. Monitoring, nowa instalacja fotowoltaiczna, c. 430.000; brutto;
24. Dwie działki budowlane położone obok siebie o pow. po 1000m² każda z rozpoczętą budową (stan zero). Media: przyłącze energetyczne i wodne na działce, gaz, kanalizacja w drodze. Komplet stolarki okiennej 3-szybowej OKNOPLAST - gratis, os. Włodawska, cena 135.000zł / działka (możliwość zakupu pojedynczych działek).
25. Działka budowlana 1600m², ul. Jarzębinowa, c. 104.000;
26. Atrakcyjna działka budowlana o pow. 1280m² (szer. 34m). Media: woda, prąd, gaz, kanalizacja w pasie drogowym. Doskonala lokalizacja - obok nowa zabudowa jednorodzinna, os. Bazyłany, ul. Majowa, c. 160zł/m²
27. Działki budowlane od 1000m² media: woda, prąd, Wolwinów, c. 65zł/m²
28. Działka ogrodnicza 475m² ogrodzona, liczne nasadzenia drzewek ozdobnych i owocowych, uprawiana, domek drewniany, os. Dyrekcyjna, c. 22.000;
29. Działka komercyjna 2677m², teren zabudowy usługowej, warsztaty, zabudowa wielorodzinna, os. Rejowiecka, c. 420.000;
30. Działka komercyjna o pow. 1,40ha położona w doskonałej lokalizacji, przy jednej

z głównych ulic miasta, wg planu zagospodarowania przeznaczona min.: pod zabudowę obiektów handlowych powyżej 2000m², budynków wielorodzinnych, c. 200zł/m²

gmina Chelmu

1. Dom wolno stojący, piętrowy 220m², budynek gospodarczy 580m² - wymieniony dach, działka 9ha (III klasa), przy drodze asfaltowej, 5 km od Chelma, c. 980.000;
2. Dom wolno stojący z poddaszem użytkowym 138m², rok 2005. Działka 1000m² w części wyłożona kostką, ogrodzona, zagospodarowana - liczne nasadzenia drzewek ozdobnych. 3km od Chelma, cena: 690.000;
3. Nowoczesny dom, komfortowo wykończony o pow. 192m² z 2015r. Salon z aneksem, 3 sypialnie, garderoba, garaż 2- stanowiskowy, zadaszony taras o pow. 80m². Zamontowane kamery, system alarmowy. Działka 1500m² ogrodzona, obrzeża Chelma - nowo powstałe osiedle domków jednorodzinnych, cena: 1.350.000;
4. Działka komercyjna przy głównej drodze wylotowej na Lublin o pow. 1,33ha (szer. 86m) Doskonala oferta dla inwestora, c. 78zł/m² brutto
5. Działka budowlana o powierzchni 3656, położona przy głównej drodze Chelmu-Włodawa, media, Horodyszczce Kolonia, cena: 180.000;
6. Dwie działki komercyjne o pow. po 3500m² położone obok siebie. Trasa Chelmu - Lublin, Janów, cena od 59zł/m²
7. Działka budowlana 2921, przy drodze asfaltowej, Horodyszczce, c. 220.000;
8. Malowniczo położona w bliskiej odległości lasu, działka budowlana o powierzchni 2400m², liczne starodrzewy. Dojazd drogą asfaltową, Podgórze, c. 103.000;
9. Działka budowlana 2000m², asfalt, media, Janów I, c. 150.000;
10. Działka budowlana 1700m², położona przy drodze asfaltowej, Horodyszczce, c. 250.000;
11. Nowo powstające osiedle

domów jednorodzinnych na działka o powierzchni po 1600m², 5 minut drogi od Chelma, c. 71zł/m²

12. Działka budowlana o pow. 1500m² położona przy drodze asfaltowej, media, Horodyszczce, c. 130.000;
13. Działki budowlane po 1260m², Strupin Duży, c. 40zł/m²
14. Działka budowlana 1631m², Horodyszczce, c. 110.000;
15. Działki budowlane od 1000m², Żółtańce Kolonia, c. 75zł/m²
16. Kilkadziesiąt atrakcyjnych działek budowlanych o pow. od 1200m² położonych przy ul. Pana Tadeusza, Adama Mickiewicza, Balladyny - Janów I, cena od 82zł/m² brutto
17. Działki budowlane o pow. od 892m², położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, media, Okszów, c. od 75zł/m²;
18. Działki budowlane od 868m², Staw, c. 56zł/m²

gmina Kamień

1. Trzy działki budowlane po 1500m², blisko las, zalew, c. 42.000; działka;
2. Działka budowlana 2909m² z możliwością podziału na dwie działki po 1450m², centrum, c. 120.000;

gmina Leśniowice

1. Działka gruntu z prawem zabudowy o pow. 3770m² położona przy drodze asfaltowej, na działce stawy, c. 55.000; - do negocjacji;
2. Budynek mieszkalny parter o pow. 90m² + poddasze do wykończenia 60m². Działka gruntu 2262m². Nieruchomość położona przy drodze asfaltowej, odległość 10km od Chelma, c. 320.000;

gmina Rejowiec Fabryczny

1. Działka gruntu z prawem zabudowy o pow. 700m², przy drodze asfaltowej, wkoło zabudowa, Wólka Kańska, c. 25.000;
2. Atrakcyjne działki budowlane o pow. od 826m² - 1079m² położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, media, ul. Polna / Wschodnia, Rejowiec, c. 110.000;

Z OSTATNIEJ CHWILI

1. Lokal mieszkalny o pow. 50,40m² w tym salon z częścią kuchenną, sypialnia, łazienka z wc, 1 piętro. Nowoczesne wykończenie i wyposażenie. Wspólnota mieszkaniowa - niskie koszty utrzymania, teren zamknięty, blok 6-letni, os. Hrubieszowska, c. 380.000;
2. Do wynajęcia: lokal użytkowy 65m², parter, wejście bezpośrednio z chodnika, os. Słoneczne, c. 2000zł netto/mc (czynsz najmu) + opłaty eksploatacyjne.



wiec Fabryczny, c. 45zł/m² - do negocjacji

3. Nieruchomość komercyjna: działka gruntu o łącznej powierzchni 1,75ha w tym 0,978ha grunt zabudowany budynkami: - murowaną halą napraw 712m²; - nieczynną stacją paliw. Teren utwardzony, ogrodzony w całości. Wszystkie media, cena 1.121.000zł netto.
4. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, c. 40.000;

gmina Ruda Huta

1. Grunt leśny 0,74ha (sosna, brzoza, olsza) wiek 55 lat, c. 25.000;
2. Grunt rolny 25ha w jednym kawałku, działka koszarowa - zadbana, dopłaty, c. 35.000zł/ha

gmina Sawin

19. Dom parterowy z użytkowym poddaszem w budowie o pow. 100m² działka 2200m² ogrodzona, budynek gospodarczo-garażowy murowany, c. 372.000;
20. Siedlisko: budynek mieszkalny drewniany ok. 50m². Działka 1291m² ogrodzona. Media: energia elektryczna, wodociąg gminny, c. 85.000;

gmina Siedliszcze

1. M-4, 79m², 1 piętro, c.o. własne gazowe, piwnica, garaż, ogródek, c. 185.000;
2. Budynek całoroczny, mieszkalny, drewniany 45m² w tym 1 pokój, kuchnia, łazienka z wc. Działka o pow. 5600m² częściowo ogrodzona. Budynki gospodarcze murowane i drewniane, c. 130.000; - możliwa zamiana.

gmina Żmudź

1. Działka gruntu o powierzchni 1,7553ha, położona przy drodze asfaltowej, zabudowana budynkiem gospodarczym murowanym tzw. „obora” o powierzchni około 100m², c. 110.000;



WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW HIT

TEL: 505-379-192

www.hit-wypozyczalnia.pl

✓ BMW X6	✓ BMW F10	✓ RENAULT TRAFIC
M PAKIET automat	X DRIVE automat	9-OSÓB BUS
✓ JAGUAR	✓ AUDI A6	✓ FORD TRANSIT
XE automat	3.0TDI QUATTRO	8-OSÓB BUS
✓ VW ARTEON	✓ FORD FOCUS	✓ FIAT DUCATO
R-LINE autmat	1.6 Benz. automat	L4 H3 MAXI BUS

oraz 40 innych modeli w ofercie
SAMOCHODY ZASTĘPCZE BEZ OPŁAT

SAMOCHODY DO ŚLUBU

✓ LEXUS ES350	✓ AUDI A6
✓ LEXUS NX 360	✓ AUDI Q7
✓ JAGUAR XE	✓ BMW F10



Ogłoszenia drobne

SPRZEDAM AUTO-MOTO

- Audi A3, A4, Q5, Q7 oraz inne modele, diesel i benzyna, Chelmu, tel. 786 879 777
- BMW 116i, 1,6b+g 2006r. granatowy navi sprawny opłacony, tel. 513 338 052
- Fiat 126p 1980r. po renowacji st. bdb. kolor piasek pustyni, zarejestrowany, tel. 516 182 404
- Fiat 126p st. bdb., tel. 507 850 593
- Fiat Ducato L3 H2, L4 H2 oraz inne wersje Chelmu, tel. 786 879 777
- Fiat Panda 1,1 czerwony 2004r. 114400km, tel. 662 712 444
- Fiat Uno 1,0b 1993r. zabitek 4.500zł, 2 lampy Audi 80 B3 przód, filtr powietrza Audi B4,

- gaźnik Łada 2105, tel. 784 195 660
- Ford Focus C-Max 2007r. 1,6b st. bdb. sprowadzony z Niemiec, 10.400zł, tel. 739 406 413
- Honda CBR 125cc malowanie repsol 2015r. bez wkładu st. idealny przebieg 30, 1 właściciel dziewczyna, 11.300zł, tel. 501 384 694
- Honda CRV 2,0b+g czarny skóry klima nowe opony stan tech. db. ogniska rdzy widoczne 1999r. do jazdy, 11.200zł, tel. 501 384 694
- Hyundai i20, 2010r. 1,2d czarny, 16.500zł, tel. 515 380 005
- Hyundai i30, 2012r. 1,4b 99KM 191900km 5d bezwypadk. opony letnie i zimowe po wym. rozrządu klima, 35.300zł, tel. 505 273 460

- Hyundai i30, 2017r. 1,6crdi st. bdb. sprowadzony z Niemiec, 29.800zł, tel. 739 406 413
- KIA Cee'd 2011r. 1,6d grafit 5d klimatyzacja st. bdb., 21.400zł, tel. 515 380 005
- Kia Sportage 2,0d 2006r., tel. 500 811 798
- Mitsubishi Outlander 2005r. 2,4b+g srebrny 4x4, 17.300zł, tel. 515 380 005
- Motocykl MZ, SHL oraz inne, tel. 505 379 192
- Motor Honda Trans Alp turystyk doinwestowany bez wkładu poj. 650cm przebieg 30000km 2005r., 13.800zł, tel. 501 384 694
- Nissan Terrano 2,7d 4x4 klima 2 kpl. opon, nowy akumulator, filtry i olej, przegląd 06.2023r. zadbany 165000km, tel. 508 400 937

- Opel Corsa C, 1,7di 2001r. w ciągłej eksploatacji, dużo nowych części, 3.800zł, tel. 696 895 385
- Opel Vectra C, 1,8b+g GTS 2002r. sprawny i opłacony, ale silnik lekko poszarpuje, 5.500zł, tel. 577 967 757
- Peugeot 5008 2011 1,6 hdi grafit, 21.500zł, tel. 515 380 005
- Peugeot 607, 2,2hdi 2003r. przeglądu brak, bo auto odpala

Skup Aut
OSOBOWE - BUSY - całe, jeżdżące, uszkodzone, bez prawa rejestracji
CALE WOJ. LUBELSKIE
TRANSPORT - GOTÓWKA
Włodawa - tel. 727 563 368

SKUP

SAMOCHODÓW

Gotówka od ręki

505 379 192

Roczniki 2010 ÷ 2020

ul. Chemiczna 118

Chełm

DZIAŁKA NA SPRZEDAŻ

Na sprzedaż działka nr 73/1 położona przy ul. Niepodległości w Rudzie-Hucie obok sklepu Stokrotka, o powierzchni 2032 m². Działka jest równa, wszystkie media w drodze. Kupujący jest zwolniony z podatku od czynności cywilnoprawnych (PCC). Identyfikator działki: 060309_2.0016.73/1. Cena 91 440 zł

tel. 512-392-940

na plak, OC jest, 4.000zł, tel. 577 967 757

- Renault Twingo 2001r. b 175000km zielony rozsuwany dach do popr. blacharskich drugi właściciel w kraju, 1.500zł, tel. 698 660 896
- Skoda Fabia poj. 1,4 MR, 4.000zł, tel. 825 630 139
- Suzuki Swift 2009r. 1,3d biały 180000km, 10.600zł, tel. 515 380 005
- VW Touran 1,9tdi 2007r. 2 komplety opon wym. rozrząd sprzęgło tarcze klocki st. db. webasto klima, 17.500zł, tel. 505 791 662
- VW Touran 1,9tdi 2007r. st. db., 13.000zł, tel. 504 021 747
- WSK M06 B3, 1985r. bardzo zadbany zarejestrowany ubezpieczony w ciągłej eksploatacji, 9.300zł, tel. 505 505 283

AUTO-CZĘŚCI I AKCESORIA

- 4 kół komplet oryg. Mercedes opony letnie 215/55/16 felgi aluminiowe, 600zł, tel. 501 458 599
- 4 opony letnie 185/60/15, 70% bieżnika, tanio, tel. 697 143 080
- Części Citroen Berlingo dużo nowych, tel. 518 456 567
- Felgi aluminiowe 15" z oponami letnimi 5x112, 195/65/15, tel. 669 152 567

- Felgi aluminiowe 4x10 kolor grafit R15 Mazda MX5 nowe (opony zimowe 195/50/15 gratis), tel. 507 032 361
- Fotelik samochodowy fioletowy firmy 4Baby do 30kg st. bdb., 150zł, tel. 785 462 775
- Fotelik samochodowy, Chełm, 80zł, tel. 505 996 061
- Klocki R1523 Racer Renault laguna 2x, 50zł, tel. 500 811 798
- Komplet kół z Mazdy CX-5, 225/65/17 z oponami letnimi Pirelli, 1.600zł, tel. 727461063
- Opony używane 28x11.2, opony używane st. bd. 4szt. 12x155, tel. 503 312 326
- Opony używane, bardzo duży wybór, Żółtańce-Kolonia, od 30zł, tel. 663 502 292
- Resory jedno- i dwupiórowe z „malucha”, siłowniki i pompa olejowa z kombajnu Neptun, tel. 511 681 542

SPRZEDAM NIERUCHOMOŚCI

- 1/2 domu 55m2 działka 343m2 duży garaż Chełm ul. Zajączka, 395.000zł, tel. 504 063 567
- 1/2 domu 63m2, 3p+k+I parter c.o. własne +piwnica 18m2, działki wydzielone, KW, Chełm ul. Zakątek, 230.000zł, tel. 509 482 608

Dom z bud. gosp. w stanie surowym dz. 16a Okszów ul. Chabrowa. tel. 518 938 242

KUPIĘ MIESZKANIE W CHEŁMIE

Bezpłatna wycena

511 218 024

KUPIĘ TWOJE MIESZKANIE

Kupuję mieszkanie do remontu. Uzyskasz pewność natychmiastowej sprzedaży i terminowej zapłaty. Oferta kupna będzie oparta o wartość rynkową Twojego mieszkania. Brak dodatkowych kosztów.

Tel. 669 707 262

SPOŁEM CHEŁM Sp. z o.o. OFERUJE

do wynajęcia:

- ul. Lwowska 85 - usługi handlowe o powierzchni 313 m kw.
- al. M. J. Piłsudskiego 14 - powierzchnia 510 m kw. - restauracja „Lotos”
- al. M. J. Piłsudskiego 26 - boks handlowy o powierzchni 14,0 m kw.
- al. M. J. Piłsudskiego 28 - 2 boksy handlowe o powierzchni (2 x 21,8 m kw.)
- al. M. J. Piłsudskiego 28 - usługi handlowe o powierzchni 215,5 m kw.
- 1/2 budynku w branży technicznej (maszyny lub części do maszyn) lub całość do sprzedaży - ul. I Pułku Szwoleżerów 21A

do sprzedaży:

- nieruchomość przy ul. Rejtana 8; budynek 197 m kw., działka gruntu 637 m kw.

do wynajęcia lub sprzedaży:

- ul. Ogrodowa 20 - lokal 104 m kw., działka 196 m kw.
- ul. Rejowiecka 66 - lokal 202 m kw., działka 790 m kw.
- działka o pow. ok. 1600 m kw. w Rejowcu, ul. Słoneczna 8 A (przy sklepie GAMA)

Więcej informacji - tel. 660 547 809

- 3 pokoje lp. 74m2 ul. Kolejowa, tel. 515 959 229
- 30m2 ul. Wołyńska do remontu, 159.000zł, tel. 515 959 229
- 36m2 lp. kawalerka ul. Bydgoska, tel. ???
- 4 pokoje 67m2 ul. Szymanowskiego, pilnie, tel. 502 107 221
- 44m2, 2 pokoje llp. ul. Maczka, tel. 507 982 778
- 48m2 lp. ul. Hrubieszowska, 219.000zł, tel. 502 225 587
- 56m2, 3 pokoje Al. Armii Krajowej, tel. 502 107 221
- 73m2 llp. 3 pokoje ul. Trubakowska, tel. 518 144 911
- Dom - siedlisko 52a lub 82a, Olenówka 7km od Chełma, tel. 602 353 086
- Dom 107m2 budynek gosp. 62m2 działka 40a 13km od Chełma, tel. 605 682 700
- Dom 132m2 oraz garaż 32m2 działka 1200m2 Żółtańce-Kolonia gm. Chełm, tel. 792 464 275
- Dom drewniany 3pok. po remoncie 70m2 łazienka c.o. solary działka 35a przy zalewie Żółtańce, 290.000zł, tel. 780 184 828
- Dom murowany 76m2 z działką 7,5a 3p+k+I+pp +garaż +2 komórki Chełm, tel. 601 754 005
- Dom part. murowany cegła blacha prąd siła woda przy drodze wojewódzkiej w Chorupniku, 150.000zł, tel. 605 764 394
- Dom parterowy 62m2 z gazem, garaż murowany, działka 1079m2, ul. Brzóska, tel. 720 569 381
- Dom parterowy 63m2 z gazem, garaż murowany, działka 1080m2, tel. 720 569 381
- Duży dom bliźniak w Rejowcu Fabrycznym działka 0,5ha dwa budynki gosp., tel. 607 347 612
- Działka 0,51ha dom stodoła obora budynek gosp. Ochoża-Kolonia 9km od Chełma blisko sklep szkoła, 155.000zł, tel. 606 334 723
- Działka budowlana 0,5ha Kamień ul. Szlachecka, tel. 825 630 053
- Działka budowlana 1064m2 Rejowiec Fabryczny ul. Wschodnia, 44zł/m2, tel. 696 443 822
- Działka budowlana 11a Okszów gm. Chełm, 59.000zł, tel. 513 010 121
- Działka budowlana 1500m2, przy drodze asfaltowej, Horo-

3 pokoje lp. 74m2 ul. Kolejowa, tel. 515 959 229

30m2 ul. Wołyńska do remontu, 159.000zł, tel. 515 959 229

36m2 lp. kawalerka ul. Bydgoska, tel. ???

4 pokoje 67m2 ul. Szymanowskiego, pilnie, tel. 502 107 221

44m2, 2 pokoje llp. ul. Maczka, tel. 507 982 778

48m2 lp. ul. Hrubieszowska, 219.000zł, tel. 502 225 587

56m2, 3 pokoje Al. Armii Krajowej, tel. 502 107 221

73m2 llp. 3 pokoje ul. Trubakowska, tel. 518 144 911

Dom - siedlisko 52a lub 82a, Olenówka 7km od Chełma, tel. 602 353 086

Dom 107m2 budynek gosp. 62m2 działka 40a 13km od Chełma, tel. 605 682 700

Dom 132m2 oraz garaż 32m2 działka 1200m2 Żółtańce-Kolonia gm. Chełm, tel. 792 464 275

Dom drewniany 3pok. po remoncie 70m2 łazienka c.o. solary działka 35a przy zalewie Żółtańce, 290.000zł, tel. 780 184 828

Dom murowany 76m2 z działką 7,5a 3p+k+I+pp +garaż +2 komórki Chełm, tel. 601 754 005

Dom part. murowany cegła blacha prąd siła woda przy drodze wojewódzkiej w Chorupniku, 150.000zł, tel. 605 764 394

Dom parterowy 62m2 z gazem, garaż murowany, działka 1079m2, ul. Brzóska, tel. 720 569 381

Dom parterowy 63m2 z gazem, garaż murowany, działka 1080m2, tel. 720 569 381

Duży dom bliźniak w Rejowcu Fabrycznym działka 0,5ha dwa budynki gosp., tel. 607 347 612

Działka 0,51ha dom stodoła obora budynek gosp. Ochoża-Kolonia 9km od Chełma blisko sklep szkoła, 155.000zł, tel. 606 334 723

Działka budowlana 0,5ha Kamień ul. Szlachecka, tel. 825 630 053

Działka budowlana 1064m2 Rejowiec Fabryczny ul. Wschodnia, 44zł/m2, tel. 696 443 822

Działka budowlana 11a Okszów gm. Chełm, 59.000zł, tel. 513 010 121

Działka budowlana 1500m2, przy drodze asfaltowej, Horo-

ZDECYDOWANIE KUPIĘ GARAŻ W CHEŁMIE tel. 606 945 577

dyszcze, 130.000zł, tel. 696 443 822

- Działka budowlana 2400m2 malowniczo położona przy lesie asfalt Podgórze, 203.000zł, tel. 601 169 899
- Działka budowlana 24a Żółtańce przy szosie Chełm - Krasnystaw, 80zł/m2, tel. 825 697 637
- Działka budowlana 3600m2 Wyrki pow. włodawski, 15 min. od Jeziora Białego, woda, prąd, internet, 111.000zł, tel. 501 447 425
- Działka budowlana 386m2 w Okunince, bardzo dobra lokalizacja 300m od centrum, tel. 511 218 024
- Działka budowlana rekreacyjna 4200m2, ogrodz. uzbr. internet, przy szosie 10 minut od J. Białego, tel. 501 505 044
- Działka rolna 1,5ha przy szosie, Kurmanów, tel. 504 519 992
- Działka rolna 27a Strupin Mały, 23.000zł lub zamienię, tel. 505 468 817
- Działka rolno-budowlana 18a, Wólka Czułczycka, 47.000zł, tel. 515 196 481
- Garaż odrębna wł. KW środkowy, pomiędzy ul. Wojsławicką, Wolności i Połaniecką, tel. 572 140 013
- Gospodarstwo rolne 6,37ha dom murowany parterowy 80,84m2 budynek gosp. 55m2 Bezek-Kol. gm. Siedliszcze, tel. 537 525 388
- Grunt rolno-budowlany Anusin / Lipki 1,3ha, 130.000zł, tel. 505 379 192
- Grunty rolne w gm. Chełm oraz Siedliszcze, tel. 505 379 192
- Kamienica 320m2, 4 mieszkania +lokal użytkowy ul. Lwowska deptak, 900.000zł, tel. 502 449 189
- Kawalerka 35m2 llp. +piwnica blok z windą, tel. 729 297 308
- Kawalerka, parter, 28,52m2 Krasnystaw ul. Piłsudskiego, do zamieszkania, 179.900zł, tel. 501 779 387
- Las 0,8ha sosnowy 60-70 letni w Dubience, 21.000zł, tel. 724 520 085
- M-1, 34m2 Kamień-Kolonia dom nauczyciela, 120.000zł, tel. 572 239 096
- M-2, 34m2 lp. wolne balkon od południa os. Kościuszki, 190.000zł, tel. 601 169 899
- M-2, 48m2 ul. Czackiego taras działka c.o. miejskie, 315.000zł, tel. 509 705 464
- M-3 lp. 37m2 Chełm ul. Wołyńska, meble kuchenne i AGD, do zamieszkania, 213.500zł, tel. 515 043 463
- M-3, 50m2 llp. ul. Połaniecka, tel. 512 986 050
- M-4, 54m2 llp. ul. Lutosławskiego z wyposażeniem AGD, szafy w zabudowie, kuchnia na zamówienie, wspólnota, tel. 501 474 456
- M-4, 60m2 llp. Chełm ul. Wolności, tel. 504 666 719
- M-5, 73m2 SM Bazyłany blok ocieplony nowe okna balkon piwnica - sprzedam lub zamienię na mniejsze, tel. 600 889 033
- Mieszkanie 2pok. kuchnia umeblowana łazienka w pełni wyposażona po gen. remon. 42m2 w Dubience blok 2022r., tel. 697 130 249
- Mieszkanie 38m2 w Rejowcu 2p+k+I centralne z sieci po remoncie +garaż murowany w cenie czynsz 300zł, 115.000zł, tel. ???
- Mieszkanie 64m2 ul. Wolności Chełm; garaż ul. Wolności - Wojsławicka Chełm, tel. 607 322 992
- Mieszkanie w czworaku 75m2 beczynszowe z działką przy pałacu Rejowiec ul. Przemysłowa do remontu, tel. 825 688 233
- Mieszkanie w kamienicy beczynszowe 49m2 lp. ul. Siedlecka, 175.000zł, tel. 509 675 850
- Parter 2 pokoje po remoncie ul. Szymanowskiego, 300.000zł, tel. 507 982 778
- Stawy rybne wraz z budynkami (52ha) dawny PGR, zasilane wodą ze źródeł, tel. 692 273 532
- Ziemia rolna II kl. 1,7ha gm. Rejowiec, 120.000zł, tel. 506 207 514

USŁUGI

Cyklinowanie bezpyłowe, parkiety, panele, tel. 602 324 113

- Anteny - TV/SAT, dekodery, tel. 508 374 308
- Pozycjonowanie - www.neo-seo.pl tel. 512 392 940

Cyklinowanie bezpyłowe, tel. 503 685 890

Malowanie dachów, mycie, odrzewianie, tel. 516 964 592

MALOWANIE DACHÓW, TEL. 604 217 219

Malarz pokojowy - przyjmę zlecenie, tel. 665 670 947

Organizacja eventów, imprez integracyjnych, przejażdżki quadem. NST Sp. z o.o., tel. 691 170 170

Posadzki mixokretem, tel. 600 120 907

Remonty, tel. 781 420 176

Remonty budynków, ocieplenia i elewacje, tynki wewnętrzne i zewnętrzne, malowanie, gipsowanie i gładzie - bardzo solidnie, tel. 730 658 803

Rusztowania wynajmę, tel. 795 204 150

Tłumacz przysięgły j. niemieckiego tel. 604 210 111

TYNKI MASZYNOWE – gipsowe, cementowo-wapienne, elewacje, wykończenia wnętrz, posadzki mixokretem, tel. 506 396 999

Wynajmę ponton 3,6m, sztywna podłoga, mocny silnik elektryczny SHP. Możliwy dowóz. Tel. 794 294 251

BUDOWA I NAPRAWA

- Bale i deski topolowe, silnik 7kW z wózk., rury pcv 160mm, wertykulator solo z sil. Honda 5,5hp, kamienie na oczko, tel. 500 873 153
- Bateria kuchenna jednootworowa stojąca srebrna nowa, 100zł, tel. 508 344 751

ŚWIAT OKIEN I DRZWI

Chełm, ul. Okszowska 39 tel./fax 82 562 10 98

OKNA PCV, PARAPETY DRZWI WEWNĘTRZNE, ZEWNĘTRZNE

POMIAR • DORADZTWO • MONTAŻ

Sprzedaż deski olchowej, sosnowej, bukowej, tel. 609 413 767

ZAKUPIĘ mieszkania domy działki

tel. 513 010 121

- Betoniarka do remontu 250l, beczka na paliwo 200l, silnik 7,5kW, beczka 1000l metalowa, tel. 530 791 500
- Betoniarka nowa 800zł (w Castoramie kosztuje 1.000zł), tel. 509 499 968
- Drzwi wewnętrzne białe 70 i 80, zawiasy do bramy drewnianej 4szt. +skoble, tel. 512 495 004
- Drzwi zew. L78, drzwi wew. z futryną P70, drzwi wew. z szybkami ciemne P80, futryna metal. L80, tel. 508 901 693
- Gazowy podgrzewacz wody Termet Electronic, tel. 607 609 326
- Obrobiarka do drewna firmy Akron nowa 3kW 230V, tel. 694 729 722
- Okno PCV wym. 120x120 - kupię, tel. 604 873 713
- Rura grubościenna o wym. 2000x110x11mm i szyna kolejowa dł. 3m, tel. 512 343 699
- Skrzydło drzwiowe pokojowe ciemne z dwoma szybkami L80, drzwi łazienkowe z 1 szybką P70, tel. 691 469 619
- Strugi (heble) ręczne różnego rodzaju, tel. 797 552 195
- Uprzątnę pozostałości po budowie, tel. 511 681 542

MEBLE, AGD, RTV

- Biurko 3 szufl. orzech średni, tapczan 1os., tel. 508 901 693
- Kanapa 2-os. rozkładana nowa miodowa, możliwość schowania pościeli, 800zł, tel. 664 784 982
- Łoże z materacem 200x160cm w kolorze jasnym, zagłówek w kolorze białym st. idealny, 950zł, tel. 507 506 152
- Magnetowid Panasonic J45HQ, tel. 504 377 961
- Maszyna do szycia Łucznik szafkowa solidna, tel. 698 516 411
- Meble kuchnia 3m st. db. +opak st. db. +zlew st. db. +wersalka st. db. +dywan 330x230cm, tel. 572 960 263
- Meble niemieckie różne, tel. 506 094 800
- Pralka z góry ładowana Elektro-luks uszkodzona do wymiany łożysko, tanio, tel. 602 629 188
- Sokowirówka, 100zł, tel. 662 671 613
- Telewizor Plasma 32" pilot Samsung bez dekodera, 250zł, tel. 500 486 835
- Wersalka po kompletnej renowacji nowy materiał gąbka sprężyny jak nowa zapewniam transport, 630zł, tel. 507 841 669
- Wieszak 3-ramienny stojący, 100zł, tel. 662 671 613

SPORT, ZDROWIE I URODA

- Hulajnoga mechaniczna 50zł, tel. 530 096 356
- Masz problem z alkoholem? Chcesz przestać pić? Zadzwoń. Czekamy codziennie w godz. 18-21, tel. 518 757 967
- Materac przeciwdrożdżynowy, krążki przeciwdrożdżynowe, pianka do mycia - za wszystko 100zł, tel. 691 515 420
- Oddam materac przeciwdrożdżynowy, tel. 601 386 648
- Rower do gimnastyki, tel. 609 380 405
- Rower dziecięcy 8-9 lat st. bdb., 600zł, tel. 601 879 385
- Rower górski 26", tel. 508 901 693
- Rower Kross Trans Siberian męski 28" przerzut. Shimano

DOCIEPLENIE BUDYNKÓW

MALOWANIE ELEWACJI

Realizujemy program Czyste powietrze

783 800 351

z kołami bory rozrzutnika oś przyczepy piasty krajzega, tel. 691 742 826

•Przyczepy: HL, KW-6011, THK-5 do remontu, tel. 691 733 249

•Pszczóły sprzedam, tel. 789 285 126

•Pszczóły z ulami warszawskie poszerzane 4szt. sprzedam w dobrej cenie, tel. 663 494 500

•Pszelica jara rok po centrali odmiana Telimena, 200zł/q, tel. 607 609 326

•Pszelica ozima, jęczmień jary - sprzedam, w Okszwie, tel. 699 826 473

•Rodziny pszczoły z ulami lub bez warszawskie poszerzane, 700zł, tel. 662 325 858

•Rozrzutnik 10s., kultywator 14łap., pług 3skib., tel. 518 729 997

Kupię ciągniki, przyczepy, mogą być do remontu, rejestrowane bądź nie, kombajny zbożowe, tel. 669 681 711

Zetor-Ursus części: silniki, mosty, skrzynie, kabiny i inne - sprzedam, tel. 601 598 983

•Rozrzutnik jednoosiowy, taśmociąg do obornika - sprzedam, tel. 669 152 567

•Rura grubościenna o wym. 2000x110x11mm i szyna kolejowa dł. 3m, tel. 512 343 699

•Sadzonki - sosna, brzoza, świerk szlachetny, gm. Wola Uhruska, tel. 790 505 943

•Siano w belach pogodne 120x120cm na sztuki i słoma okol. Chełma, tel. 501 590 880

•Siewnik ogrodowy jednorzędowy do nasion punktowy, tel. 512 343 699

•Siewnik zbożowy 17lej. z zaczepem do ciągnika, tel. 798 692 262

•Soja Abelina 400kg, tel. 513 157 623

•Soja pierwszy wysiew - sprzedam, tel. 507 850 593

•Spawarka wirowa z przewodami, kombajn Fortschritt 512, ciągnik Władimirec T-25, ziagnik Zetor 8011, śrutownik, tel. 506 390 764

•Suszarka do pyłku pszczelego, wialnia do pyłku, mieszalnik do ciasta, młynek do pierzgi, tel. 694 729 722

•Śrutownik Bąk kompletny silnik 7,5kW st. bdb., tel. 509 104 446

•Śrutownik, słoneczko 5-kołowe do siana, orzechy włoskie 3zł/kg, tel. 507 920 046

•Ule korpusowe z pszczołami po przezimowaniu - sprzedam, tel. 509 101 674

•Ule z pszczołami warszawskie poszerzone lub dadanta, 500zł, tel. 722 275 651

•Waga 500kg płaska suwakowa, 500zł, tel. 722 275 651

•Waga metalowa 1t możliwość ważenia zwierząt, 1.200zł, tel. 605 055 521

•Węza pszczela dad. 60zł/kg, ule dad. do remontu 100zł/szt., pojemniki na miód, ramki nowe i inne rzeczy, tel. 694 729 722

•Wóz żelazny zaczepiany do ciągnika szer. platformy 160x400x40 wys. bort, tel. 722 275 651

•Wóz, siewnik do zboża, do nawozu, rozrząsacz do siana, wał korbowy do silnika Ursus 3P, tel. 515 370 825

•Wózek 10s. pług 2skib. kultywator, parnik elektryczny, Krasnostaw, tel. 505 132 911

•Zaczep dolny do ciągnika, za wiary do bramy drewnianej 4szt. +skoble, tel. 512 495 004

•Ziemniaki bardzo wczesne Denar, stemple budowlane sosnowe 3m, tel. 825 671 662

•Ziemniaki jadalne żółte bardzo smaczne, tel. 603 361 642

ZWIERZĘTA

•2 klacze 6l. i 8l., ogier 7l., 10.000zł, tel. 692 126 595

•Baran kameruński łagodny naglaskany, owce kameruńskie zakacone i młode, kozioł mięśny i kozioł typ mleczny, tel. 512 396 552

•Chomąto typ radomski na średniego konia, tel. 512 343 699

•Garbonosy żółte szaryki bociany boki nefke górniki, tel. 794 352 506 (po 18:00)

•Gołębie pocztowe polskie, obrączkowane, +karty, 60szt., tel. 507 377 277

FIRMA W NIEMCZECH ZATRUDNI

- kierowców kat. C, CE,
- pomocnika do warsztatu samochodów ciężarowych i osobowych
- pomocnika do prac budowlanych

AUTO-MEDYK
Hohenroder Weg 53
38259 Salzgitter
Telefon: +49 5341-176688-19
Mobil: +49 163-4338030
andreas.medyk@auto-medyk.de
Rozmowa w j. polskim

- Gołębie pocztowe zagraniczne 30szt., tel. 507 377 277
- Gołębnik z gołębiami szaryki czubate - sprzedam, tel. 507 850 593
- Jaja łęgowe kur - turkusowe i zielone, koza z kozłkiem, tel. 512 396 552
- Jałówka 6mies. czerw. białą, tel. 501 590 880
- Jałówka czerwono-raba od dużych krów 4mies., okol. Chełma, tel. 502 363 740
- Klacz 2-letnia główna księga, ogier 2-letni kandydat na aukcji z dobrym rodowodem, 9.500zł, tel. 883 561 625
- Klacz zimnokrwista 4l. żróbka 3mies. i żrebna żrebica 8mies. grube konie gniade okol. Chełma, tel. 600 273 905
- Króliki samce i samice, tel. 506 550 230
- Króliki sprzedam samce, samice i młode, 20zł, tel. 785 415 830
- Opieka nad psem lub kotem podczas twojej nieobecności (Facebook: psiamamka.pl), tel. 509 467 879
- Owce sprzedam gm. Kamień, tel. 825 670 120 (po 17:00)
- Owczarki niemieckie szczeniaki długowłose z rodowodem, czipem oraz kompletem szczepień, 950zł, tel. 506 291 700

NAUKA

- Angielski dla każdego (tych zdolnych i opornych) - nauczyciel z wielolet. dośw., 45zł/h, tel. 661 323 565
- Chemia lekcje indywidualne u nauczyciela szkoła podstawowa i średnia, tel. 512 514 211
- Korepetycje z matematyki poziom szkoły podstawowej, przygotowanie do egzaminu 8-klasisty, tel. 668 669 320
- Matematyka - matura, nauczyciel LO, egzaminator, tel. 503 029 730

DAM PRACĘ

Zatrudnię elektromontera do robót związanych z budową sieci elektroenergetycznych SN/nn, tel. 697 270 063

•Zlecę montaż desek do czoła dachu, potrzebny do tego jest samochód z wysięgnikiem kosowym, Chełm, tel. 501 046 852

SZUKAM PRACY

- Cięcie drewna rąbanie uprzątnię domów posesji malowanie roboty budowlane, tel. 608 109 567
- Murarz-tylnik dociepleniowiec wszelkie prace budowlane, tel. 511 681 542
- Opiekunka do dziecka z doświadczeniem pedagogicznym, tel. 504 519 992
- Pomaluję mieszkanie, tel. 695 738 707
- Poszukuję pracy fizycznej sprzątnię posesji kopania działki cięcie rąbanie drewna lub innej pracy, pilnie, tel. 451 526 075
- Wycinka drzew zarośli w trudnych miejscach, pielęgnacja żywopłotów, czyszczenie wentylacji, kominów, tel. 791 958 504
- Wycinka krzewów, wrzucanie węgla, cięcie drewna, koszenie, naprawy +narzędzia własne, tel. 608 800 380
- Zaopiekuję się osobą starszą chodzącą kobietą, posprzątam, umyję okna, zrobię zakupy, posprzątam groby, tel. 519 700 179

Xantia świętuje 30. urodziny



Citroën Xantia, samochód zaprezentowany po raz pierwszy w marcu 1993 roku podczas Salonu Samochodowego w Genewie, świętuje swoje 30. urodziny i staje się modelem kolekcjonerskim. Wyprodukowana w ilości 1 326 259 sztuk w latach 1993-2010, głównie w fabryce w Rennes-la-Janaïs, stała się kultowym modelem marki Citroën.

Początkowo oferowane były dwa poziomy wyposażenia (SX i VSX) w trzech różnych wersjach silnikowych. Wersje najwyższej sytuacji w gamie wyposażone były w hydro-pneumatyczny system „Hydractive II” - układ zawieszenia sterowany elektronicznie, ogra-

niczający boczne przechyły nadwozia i poprawiający trzymanie się drogi bez negatywnych skutków dla komfortu jazdy. W 1994 roku na rynku pojawia się wersja Activa, w której nadal oferowany jest system Hydractive II, ale uzupełniony o dwa silowniki zapobiegające przed przechyłem bocznym większym niż 0,5 stopnia, co wymagało zwiększenia liczby kul zawieszenia do 10. Tak wyposażona Xantia mogła pokonywać zakręty bez przechyłów bocznych nadwozia. Technologia ta doprowadziła do opracowania przez firmę Michelin specjalnych opon. W 1995 roku w sprzedaży pojawiła się Xantia kombi. W 1997 roku Xantia przeszła facelifting. Wreszcie w 1998 roku w modelu Xantia jako pierwszym w Grupie PSA zostaje wprowadzony nowy silnik wysokoprężny 2.0 HDi ze wspólną listwą wyso-

kociśnieniowego wtrysku paliwa. Komfort, bezpieczeństwo, nowoczesne technologie i przyjemność prowadzenia samochodu to kluczowe określenia tego rynkowego nowicjusza w 1993 roku. W tamtych czasach model ten oferował niedościgniony poziom komfortu na fotelach z pikowaną tapicerką, która stała się znakiem rozpoznawczym Xantii i modeli, które po niej następowały. W kabinie Xantia prezentowała pełną harmonię barw i materiałów wkomponowanych w funkcjonalnie urządzonej przestrzeni. Ponadto była to kabina wzmocniona, o sztywniejszej konstrukcji i zbudowana z grubszych blach zabezpieczonych antykorozyjnie oraz posiadająca dodatkowe wzmocnienia w drzwiach dla podniesienia poziomu bezpieczeństwa pasażerów i kierowcy.

Bezpieczeństwo podróży w towarzystwie zwierząt

Przewóz czworonożnych przyjaciół

Według badań przeprowadzonych przez American Automobile Association wynika, że aż 80% właścicieli zwierząt przewozi swoje pupile w samochodzie. Niezależnie od tego, czy jedziemy na dłuższe wakacje, do weterynarza, czy po prostu na krótką wycieczkę za miasto, należy pamiętać, że przewożenie czworonożnych członków rodziny bez odpowiednich zabezpieczeń może być niebezpieczne. Mając to na uwadze marka Seat oferuje gamę produktów, które pomogą zwiększyć bezpieczeństwo futrzanych przyjaciół podczas podróży samochodem.

Przepisy prawne a transport zwierząt

Zgodnie z polskimi przepisami, przewóz czworonożnych pasażerów samochodami osobowymi jest dozwolony, pod warunkiem spełnienia określonych wymagań dotyczących ich ochrony i dobrostanu. Zwierzęta muszą być transportowane w sposób zapewniający im dostateczną ilość powietrza, wody oraz światła, a także w odpowiedniej temperaturze. W przypadku przewozu psów i kotów w autach osobowych przepisy zalecają wykorzystanie specjalnych akcesoriów, zwiększających bezpieczeństwo. Natomiast według badań przeprowadzonych przez American Automobile Association, tylko 16% właścicieli zwierząt stosuje specjalne zabezpieczenia podczas jazdy. Nieprawidłowy transport zwierząt samochodami osobowymi może skutkować nałożeniem kary finansowej lub ograniczeniem wolności. Wysokość grzyw-

ny w zależności od sprawy może wynosić od 500 do nawet 5 tys. złotych. Ponadto, w przypadku naruszenia przepisów dotyczących transportu zwierząt, możliwe jest również wyłączenie pojazdu z ruchu drogowego.

Jak zadbać o bezpieczeństwo zwierząt podczas jazdy?

W 2021 roku w Nowej Zelandii przeprowadzono badanie, które miało zweryfikować zachowania kierowców i stosowanie zabezpieczeń dla zwierząt w trakcie podróży samochodem. Wyniki sugerują, że większość kierowców nie stosuje odpowiednich zabezpieczeń dla swoich zwierząt. Z badania można także wnioskować, że świadomość zautomatyzowanych właścicieli zwierząt i ich zainteresowanie bezpieczeństwem czworonożnych przyjaciół wyraźnie rośnie. Ponadto amerykańska organizacja AAA przeprowadziła testy z użyciem manekinów psów, które miały symulować zachowanie zwierzęcia podczas nagłego hamowania lub zderzenia. Testy te wykazały, że w przypadku braku odpowiedniego zabezpieczenia, nawet małe psy mogą powodować poważne zagrożenie dla pozostałych pasażerów w momencie wypadku lub gwałtownego hamowania. Nawet w trakcie jazdy z prędkością 50 km/h, pies ważący 3 kg może odpowiadać masie ponad 90 kg w przypadku nagłego zderzenia. Marki motoryzacyjne zauważają potrzebę dbania o futerkowych przyjaciół swoich klientów. Seat proponuje specjalne produkty z myślą o zwierzętach, zapewniając m.in. szelki wyposażone w dodatkowy pasek, aby przymocować je do gniazda pasa bezpieczeństwa. Uprząż można zakupić w czterech wariantach rozmiarowych, dedykowanych dla psów i kotów o masie ciała w przedziale od 2 do nawet

40 kg. Hiszpańska marka oferuje także transportery dla zwierząt, wykonane z miękkiego materiału z możliwością wpięcia do gniazda pasa przy fotelu. Akcesoria te pozwalają nie tylko zadbać o bezpieczeństwo przewożonych zwierząt, ale również pozostałych pasażerów i kierowcy.

Zdrowie i komfort futrzanych pasażerów

Jedną z podstawowych zasad komfortowego transportu zwierząt jest przygotowanie odpowiedniego miejsca przed rozpoczęciem jazdy. Najlepiej, aby futerkowy członek rodziny znajdował się w tylnych częściach samochodu, a nie na siedzeniu pasażera. Nie powinno się także trzymać pupila na kolanach kierowcy lub pasażerów. Dobrym sposobem na wydzielenie miejsca dla czworonożnego towarzysza jest ułożenie na siedzeniach lub w bagażniku specjalnej maty, która dodatkowo ochroni tapicerkę przed sierścią i brudem. Marka Seat dysponuje w swojej ofercie pokrowcami do bagażników oraz matami na tylne siedzenia. Jedną z najważniejszych kwestii jest kategorię zakaz pozostawiania zwierzęcia w zamkniętym samochodzie na długi czas. Nawet w chłodne dni temperatura w zamkniętym samochodzie może szybko wzrosnąć, co zagraża zdrowiu i życiu pupila. Z kolei podstawową sprawą podczas podróży samochodem w towarzystwie czworonożnego przyjaciela jest zapewnienie mu możliwości zaspokojenia potrzeb fizjologicznych, robiąc regularne postoje co 2-3 godziny w trakcie podróży. W tym czasie zwierzę może rozciągnąć kończyny, zjeść oraz nawodnić się w komfortowych i stabilnych dla niego warunkach.

CHEŁM OPON SERWIS

3aza

OPONY CAŁOROCZNE

82/565-18-95

Dembowskiego 1/2

DOSTAWCY PRĄDU

AKUMULATORY

Doradzamy Montujemy Ładujemy

centrum akumulatorów i klimatyzacji

Chełm, ul. Kolejowa 5, tel. 797 91 00 91 Pn.-Pt. 8-17 Sob. 8-14



Zawodniczki Cementu Gryfa (od lewej): Angelina Łysak, Katarzyna Krawczyk, Olga Padoszyk, Daniela Tkacuk, Anastazia Padoszyk, Wiktoria Kamela i Alicja Nowosad pozują do zdjęcia z Igorem Lobasem, chełmskim szkoleniowcem, który pełni funkcję drugiego trenera kadry narodowej podczas przedsięwziętego zgrupowania kadry, które odbyło się w Spale.

ZAPASY. Przed Mistrzostwami Europy Szlifowały formę w Spale

Katarzyna Krawczyk i Angelina Łysak, zapaśniczki Cementu Gryfa Chełm w przyszłym tygodniu będą rywalizowały w Zagrzebiu o medale mistrzostw Europy w zapasach kobiet. Nasze zawodniczki formę do ME szlifowały podczas międzynarodowego zgrupowania, które od 29 marca do 7 kwietnia odbywało się w Spale.

- To był najważniejszy etap przygotowań do mistrzostw Europy, które rozpoczną się już niebawem. Zgrupowanie miało charakter głównie sparingowy z uwagi na ilość sparingpartnererek. Przez 10 dni w Spale wspólnie trenowało ponad 100 zapaśniczek z różnych

państw europejskich. Nie ukrywam, że było to dla mnie wymagające zgrupowanie, gdyż miesiąc wcześniej uszkodziłam żebro podczas jednego z treningów i byłam wyłączona z realizacji programu, ale nie oznacza to, że przeleżałam ten okres. Oczywiście, że przygotowywałam się mocno tylko więcej indywidualnie i w innej formie niż pozostałe dziewczyny z Kadry. Mam nadzieję, że mimo wszystko pokażę się z dobrej strony podczas mistrzostw Europy. Moje i Angeliny walki zaplanowane są na 19-20 kwietnia - mówi Katarzyna Krawczyk, znakomita zawodniczka Cementu Gryfa, wielokrotna medalistka ME i MŚ. (bas)

POWALCZĄ W XXIX OGÓLNOPOLSKIEJ OLIMPIADZIE MŁODZIEŻY

Komisja Sportowa Polskiego Związku Zapaśniczego opublikowała imienny wykaz zawodniczek i zawodników zakwalifikowanych do XXIX Ogólnopolskiej Olimpiady Młodzieży. W zawodach, które odbędą się w drugiej połowie kwietnia i na początku maja wystąpi 10 reprezentantów MKS Cement Gryf Chełm i trzech MLUKS Zapasy Włodawa.

W stylu klasycznym podczas zawodów w Koszalinie (21-23.04) rywalizować będą zawodnicy Cementu Gryfa: Iwo Borowiec i Dawid Hawryluk (65 kg) oraz

Michał Woźniak (80 kg). W zapasach kobiet od 28 do 30 kwietnia w Stargardzie walczyć będą ich klubowe koleżanki: Nikola Silniewicz (43 kg), Oliwia Ożarowska i Kinga Kamola (53 kg), Wiktoria Śmigielska (57 kg), Maja Pleskot i Anna Kamola (61 kg) oraz Marta Gajowniczek (65 kg).

W stylu wolnym od 30 kwietnia do 2 maja w Białogardzie województwo lubelskie reprezentować będą m.in. zapaśnicy MLUKS Zapasy Włodawa: Jan Lenart (65 kg, Adrian Grzywaczewski (80 kg) i Michał Zieliński (92 kg). (bas)

PIŁKARSKA IV LIGA

Po dwutygodniowej przerwie, po spadkowej, do gry w najbliższy weekend powrócą piłkarze IV ligi. O ile zespoły walczące o awans wybiegną na boiska, o tyle nie jest przesądzone czy do rywalizacji przystąpią drużyny, które walczyć będą o utrzymanie.

W ubiegłym tygodniu kluby z grupy spadkowej, w tym Sparta Rejowiec Fabryczny i Bug Hanna wdały oświadczenie, w którym poinformowały, że nie

zamierzają wznowić rozgrywek do czasu otrzymania potwierdzenia przez Lubelski Związek Piłki Nożnej, iż rozgrywki IV ligi będą toczyć się według postanowień ustalonego 10 sierpnia 2022 roku regulaminu. Pokróćce chodzi o liczbę spadkowiczów, a także promocję zespołów z okręgówek, w tym co szczególnie bulwersuje kluby, wicemistrza lubelskiej V ligi. Dzisiaj (wtorek) w Lublinie ma odbyć się spotkanie przedstawicieli 10 klubów z władzami LZPN.

PIŁKARSKA KLASA A. Zrobili im śmigusa-dyngusa już w Wielką Sobotę

Grupa I
Piłkarze Vitrum Wola Uhruska, lidera grupy 1 lany poniedziałek urządził Hutnikowi Ruda-Huta już w... Wielką Sobotę. Podopieczni trenera Łukasza Drzewickiego wbili rywalom aż 11 bramek i to na ich korzyść!
Co ciekawe, to dopiero pierwsze dwucyfrowe zwycięstwo w obecnym sezonie głównych faworytów do awansu, a drugi tak wysoki rezultat w grupie.
Wcześniej, 19 października ubiegłego roku różnicą 11 goli (12-1) z drużyną z Bezka wygrywały u siebie rezerwy czwartoligowego Bugu Hanna.
W 17. kolejce sporo emocji i walki było w Suchawie oraz w Sawinie. Agros zremisował 3:3 z Hutnikiem Dubeczno, a Sawena przegrała 4:5 z Bugiem II, tracąc gola w ostatniej minucie! (bas)

HUTNIK RUDA-HUTA - VITRUM WOLA UHRUSKA 0:11 (0:4)
Vitrum: A. Nowosad - Marcuk (75 Stasiejko), Helmer, Rutkowski, Polak (46 Młynarski), Olender (55 D. Nowosad), Barczuk, Wałczyk (89 Wielgus), Kuśmierczuk (55 Pelikant), Drzewicki (60 Cywka), Król.
Bramki: Arkadiusz Walczyk 15, 52, 64, Paweł Król 23, 43, 46, Bartłomiej Barczuk 34, 60, Szymon Pelikant 81, Łukasz Drzewicki 60, Michał Cywka 75.
AGROS SUCHAWA - HUTNIK DUBECZNO 3:3 (1:1). **Bramki:** Grzegorz Karczewski 29, Łukasz Stępień 60, Kacepr Pinkowski 70 - Michał Stalowski 35 karny, Patryk Stalowski 80, Zbigniew Gałązka 84.

W NASTĘPNEJ KOLEJCE 15 kwietnia: Eko Różanka - Ruda-Huta (15:00); **16 kwietnia:** Bezek - Sawena (11:00), Bug II - Agros (11:00), Dubeczno - Vitrum (14:00).

PIŁKARSKA III LIGA. Po powrocie do klubu trenera Artura Bożyka Chełmianka punktuje ponad dwa razy więcej niż jesienią! Postawili się faworytowi

W meczu 23. kolejki piłkarskiej III ligi rozegranym w Wielki Czwartek w Cracovia Training Center w Rącznej, Chełmianka zremisowała 1:1 z rezerwami ekstraklasowych „Pasów”, jednym z pretendentów do awansu. W sześciu wiosennych spotkaniach nasz zespół, prowadzony przez trenera Artura Bożyka, zgromadził już 9 punktów, podczas gdy jesienią w analogicznym okresie ubierał ich ledwie cztery.

Gola na wagę punktu w spotkaniu z rezerwami Cracovii zdobył dla Chełmianki w 76. minucie, po ładnej, zespołowej akcji (zapis wideo prezentujemy na naszym profilu na Facebooku) **Patryk Czułowski**, który z kilku metrów skierował do bramki piłkę odbitą przez bramkarza „Pasów” po strzale **Pawła Myśliwieckiego**.

Gospodarze objęli prowadzenie w 58. minucie, po rzucie karnym pewnie wykonanym przez **Krystiana Boćka**. Była to druga „11” podyktowana w meczu przez sędziego dla rezerw Cra-



Oleg Marczuk (z lewej przy piłce) zainicjował w 76. minucie akcję, po której **Patryk Czułowski** zdobył wyrównującego gola dla Chełmianki.

W STATYSTYCE			
CRACOVIA		CHEŁMIANKA	
1	bramki	1	
11/5	strzały/s. celne	7/3	
16	faule	13	
2/1	karne	0	
4	rzuty różne	2	
0	spalone	3	
2	żółte kartki	3	

CRACOVIA II - CHEŁMIANKA 1:1 (0:0)
CRACOVIA II: Madejski - Mróz, Bracik, Bociek, Zaucha - Wiśniewski, Budziński, Ogorzały, Gut (80 Ożóg) - Kapek (69 Nowicki), Strózik.
CHEŁMIANKA: Ciołek - Bobrow, Kułynycz, Szczodry, Futa - Piekarski, Nowak, Bednara (57 Czułowski), Marczuk (84 Perdun), Mroczek (73 Myśliwiecki) - Szwed (84 Gierała).
Bramki: 1:0 Bociek 58 z rzutu karnego, 1:1 Czułowski 76. **Żółte karki:** Gił, Mróz (Cracovia II) oraz Kułynycz, Futa, Bobrow (Chełmianka).
Sędziował: Sławomir Smaczny z Bytomia.

Udany początek wiosny

2 zwycięstwa (4:2 z Sokołem Sieniawa i 1:0 w Radzynie Podl. z Orłętami), 3 remisy (2:2 w Białej Podlaskiej z Podlasie, 0:0 w Lublinie z Lublinianką i 1:1 w Rącznej z Cracovią) oraz porażka u siebie 0:2 ze Stalą Stalowa Wola - to dorobek piłkarzy Chełmianki w tegorocznych trzecioligowych meczach. Wiosną podopieczni trenera **Artura Bożyka** ubierali już 9 punktów. Jesienią z tymi rywalami chełmianom udało się zdobyć tylko 4 pkt. (bas)

Z kim i kiedy zagra Start?

1. kolejka gr. mistrzowskiej - 15 kwietnia: Huragan Międzyrzec Podl. - Start 1944 Krasnystaw (15:00), Świdniczanek - Granit Bychawa, Lewart Lubartów - Stal Kraśnik, Motor II Lublin - Tomosovia; **16 kwietnia:** Stal Poniatowa - Gryf Gmina Zamość.
POZOSTAŁE MECZE STARTU 23 kwietnia (niedziela): Start - Motor (17) * **29/30 kwietnia:** Świdniczanek - Start * **7 maja (niedziela):** Start - Lewart (13) * **14 maja (niedziela):** Stal - Start (16) * **20 maja (sobota):** Start - Huragan (17) * **28 maja (niedziela):** Motor II - Start (17) * **3 czerwca (sobota):** Start - Świdniczanek (17) * **10 czerwca (sobota):** Lewart - Start * **18 czerwca (niedziela):** Start - Stal (17).

Grupa II

Rezerwy Chełmianki wykorzystały pauzę GKS Łopiennik i po efektownej wygranej (8:0) na wyjeździe z GKS Pławanice/Kamień, wskoczyły w Wielką Sobotę na fotel lidera. Co ciekawe, podopieczni trenera **Andrzeja Krawca** przez ponad pół godziny grali w „10”, po tym jak drugą żółtą, a w konsekwencji czerwoną kartkę zobaczył **Michał Jeż**, 19-letni pomocnik zespołu z Chełma. Siedem goli, nie tracąc żadnego zdobyli w meczu z Wojsławią piłkarze Startu Pawłów. Hat-tricki w spotkaniu ustrzelili **Adam Mazurek** i **Mateusz Woźniak**. Warto odnotować także trafienie 15-letniego **Bartosza Psuja**.

W najciekawszym i najbardziej wyrównanym meczu MKS Siedliska przegrał u siebie z Astrą Leśniowice 1:2. Nie obyło się bez kontrowersji.

covii. Przed przerwą karnego nie wykorzystał **Sebastian Strózik**. 23-letni lider klasyfikacji strzeleckiej gr. 4 III ligi uderzył tuż przy słupku, choć trzeba przyznać że bramkarz Chełmianki, **Sebastian Ciołek** wyczuł intencję napastnika „Pasów”.
Gra Chełmianki ze znacznie wyżej notowanym rywalem mo-

gła się podobać, zwłaszcza po przerwie, gdy nasz zespół za wszelką cenę dążył do zmiany niekorzystnego rezultatu.

W najbliższy weekend Chełmianka zagra już po raz piąty wiosną w gościach. W Wiązownicy zmierzy się z miejscowym KS, zespołem broniącym się przed spadkiem. (bas)

Pozostałe mecze 23. kolejki: Podhale Nowy Targ - KSZO 1929 Ostrowiec Św. **1:1** (Hubert Antkowiak 90 - Michał Nawrot 90 k) * Czarni Połaniec - Podlasie Biała Podlaska **2:1** (Michał Banik 37, Eryk Galar 77 k - Damian Lepiarz 66) * Avia Świdnik - Sokół Sieniawa **2:1** (Szymon Rak 17, Dominik Maluga 76 - Mateusz Geniec 56) * Korona II Kielce - Orłęta Radzyń Podl. **4:0** (Miłosz Strzeboński 20, Tomasz Mucha 67, Jakub Rybus 76, Krzysztof Kiercz 85) * Wisłoka Dębica - Stal St. Wola **0:1** (Adam Imiela 44) * Wieczysta Kraków - Lublinianka **7:1** (Manuel Torres 3, Patrik Miśák 7, Hennos Asmelash 16, Karol Danielak 59, Jakub Bąk 60, Maciej Twarowski 67, 70 - Jarosław Mazur 72) * Unia Tarnów - Wiązownica przełożony na 12 kwietnia * Wisła Sandomierz - ŁKS Łagów 3:0 (walkower).

1. Wieczysta Kraków	23	14	5	4	53-23	47
2. Stal Stalowa Wola	23	14	4	5	38-22	46
3. Avia Świdnik	23	12	8	3	34-16	44
4. Cracovia II	23	13	4	6	56-26	43
5. KSZO 1929	23	10	6	7	37-24	36
6. Orłęta Radzyń Podl.	23	11	2	10	32-34	35
7. Czarni Połaniec	23	10	1	12	29-38	31
8. Korona II Kielce	23	8	6	9	41-28	30
9. Wisłoka Dębica	23	8	6	9	34-33	30
10. Podlasie Biała Podl.	23	7	9	7	30-30	30
11. Sokół Sieniawa	23	9	3	11	37-47	30
12. CHEŁMIANKA	23	7	7	9	33-31	28
13. Podhale Nowy Targ	23	7	6	10	28-33	27
14. Unia Tarnów	22	7	5	10	27-49	26
15. KS Wiązownica	22	5	5	12	26-44	20
16. Wisła Sandomierz	23	5	3	15	25-53	18
17. Lublinianka	23	5	2	16	30-56	17
18. ŁKS Łagów	23	11	4	8	27-30	37

W następnej kolejce - 15 kwietnia: Wiązownica - Chełmianka (16:00).

NAJLEPSI STRZELCY 15 goli - Sebastian Strózik (Cracovia II) * **14** - Kostiantyn Czernij (KSZO). ...**6** - Patryk Czułowski, Paweł Myśliwiecki * **5** - Jakub Knap

GKS PŁAWANICE/KAMIEŃ - CHEŁMIANKA II 0:8 (0:6)

GKS: Dmuch (79 Toporowski) - Klekotkiuk, Hawryluk, Soroka, Szajna (12 Lachowski), Fijoł (79 Sadlej), Domińczuk, Stocki (72 Lewczuk), Krakiewicz (72 Szałaj), Kata (72 Petruk).
Chełmianka II: Grzywaczewski - Smętkowski (46 Szewczyk), Zbiaciak, Jaroszek (60 Haponiuk), Kotko (73 Biskupski) - Korona, Gierała (75 Wojciszko), Jeż, Mazurek (55 Woś), Perdun - Szyszkowski (60 Jaszczyk).
Bramki: Dawid Gierała 8, 33, Paweł Perdun 17, 86, Kacper Szyszkowski 26, 31, Dominik Korona 45, Karol Szewczyk 78.

W 70. minucie sędzia po konsultacji z liniowym odwołał zdobytego przez miejscowych gola. Zdaniem gospodarzy ta decyzja wypaczyła wynik i miała kluczowe znaczenie dla losów spotkania. (bas)

MKS SIEDLISKA

- ASTRA LEŚNIOWICE 1:2 (0:2)
Bramki: Tomasz Olech 90+5 - Michał Soroka 6, Maksymilian Nowak 25.

START PAWŁÓW - WOJSŁAWIA WOJSŁAWICE 7:0 (4:0)

Bramki: Adam Mazurek 12 z karnego, 25, 84 z karnych, Bartosz Psuja 29, Adrian Błaziak 33, Mateusz Woźniak 60, 66, 84. Pauzował: **GKS ŁOPIENNIK**.

1. Chełmianka II	15	40	77-14
2. GKS Łopiennik	14	38	80-15
3. Start Pawłów	15	22	35-45
4. Pławanice	15	17	49-72
5. Astra	14	12	30-45
6. Siedliska	14	11	38-59
7. Wojsławia	15	7	23-82

W NASTĘPNEJ KOLEJCE 15 kwietnia: Start - MKS Siedliska (15:00); **16 kwietnia:** Wojsławia - GKS Pławanice/Kamień (11:00), GKS Łopiennik - Astra (16:00) * pauzuje: Chełmianka II.

PIŁKA NOŻNA. Chełmska Klasa Okręgowa

Złoty gol Karola Knota!

Włodawianka będzie musiała zapomnieć o awansie do IV ligi na swoje setne urodziny? Po sobotniej przegranej u siebie 0:1 z Ogniwo Wierzbica szanse na pewno znacznie zmalały. Kłos Gmina Chełm, z którym ekipa z Włodawy zagra na wyjeździe w najbliższy weekend ma już sześć punktów przewagi. Po piętach liderowi depczą także sobotni rywale włodawian.

Arcyważne punkty Ogniwu dał gol zdobyty w 41. minucie z rzutu wolnego przez **Karola Knota**.

Kłos u siebie punktów nie traci

Ósmy mecz, ósma wygrana. Kłos Gmina Chełm na swoim boisku nie zwykł w tym sezonie tracić punktów i nie inaczej było w Wielką Sobotę, choć wygrana z Bratem nie przyszła liderowi łatwo.

- Boisko było grzaskie, ciężko się grało, chyba bardziej odpowiadało to gościom niż nam – mówi **Tomasz Hawryluk**, trener Kłosa. Mimo to jego zespół stworzył siebie w 1. połowie trzy dogodne sytuacje. Najlepszą zmarnował **Paweł Wójcik**, który trafił w słupek. Gospodarze dopięli swego w 40. minucie. Po rzucie różnym **Paweł Mazur** strzałem z główki pokonał Mroza. - Drugiego gola również straciliśmy po akcji, która rozpoczęła się od stałego fragmentu gry, tym razem od rzutu z autu – za-

33-letni pomocnik przymierzył z 22 metrów obok muru. **Daniel Polak**, bramkarz Włodawianki trafił wprawdzie futbolówkę, ale ta odbiła się od słupka i wpadła do siatki! - Szczęście nam dopisało, bo mogło być różnie. Rywale też mieli sytuacje - mówi o meczu **Krzysztof Bodziak**, trener Ogniwa. - Trochę nie trafiłem z taktyką. Spodziewałem się, że coś ugramy wysokim pressin-giem, ale rywale nie otwierali się - dodaje szkoleniowiec ekipy z Wierzbicy, którą w Wielką Sobotę

do boju zagrzewała liczna (około 80 osób) grupa kibiców.

Gospodarze, których w sobotnim spotkaniu prowadził **Andrzej Gaj**, grający trener, zastępując **Marka Droba** (nieobecność spowodowana była rodziną uroczystością w Toruniu, gdzie świętował z najbliższymi 40-rocnicę ślubu) mieli kilka okazji do wyrównania. Najlepszą w 87. minucie zmarnował Gaj, który nie potrafił wygrać pojedynku z bramkarzem **Mateuszem Budzińskim**. **(bas)**

KŁOS GMINA CHEŁM – BRAT CUKROWNIK SIENNICA NADOLNA 2:0 (1:0)

KŁOS: Pawlak – Świderski, Poznański, Wyrostek, Siatka, K. Rak, Żwirbla, P. Wójcicki (89 Żurek), Mazur, Charaba (90 Antoniak), Jabłoński (60 Flis). Trener – Tomasz Hawryluk.

BRAT: Mróz – Krystian Kowalczyk, Pachuta, Kniażuk, Urbański (80 Chwaszcz), Wędzina (65 Wójcik), Arkadiusz Kister, Arnold Kister, Dubaj (65 Karol Kowalczyk), Niedrowski (65 Jopek), Sudał (28 J. Wójcik). Trener – Andrzej Ignaciuk.

Bramki: 1:0 Mazur 40, 2:0 Jabłoński 55.

Czerwona kartka: Arnold Kister (Brat) w 60. minucie - za dwie żółte.

uważa **Andrzej Ignaciuk**, trener Brata. Mowa o sytuacji z 55. minuty, którą również strzałem głową wykończył skutecznie **Damian Jabłoński**. Ostatecznie wynik już się nie zmienił, Kłos zdobył kolejne trzy punkty. - To cieszy bo spotkanie do łatwych nie należało. Warto zauważyć, że większą część drugiej odsłony spotkania graliśmy w przewadze, ale nie potrafiliśmy tego wykorzystać – komentuje Hawryluk. Straconych punktów żałuje trener zespołu z Siennicy Nadolnej. - Nie graliśmy źle, nie pozwoliliśmy liderowi, i to na jego boisku, na stworzenie sobie sytuacji podbramkowych z akcji. Niestety zabrakło nam koncentracji przy stałych fragmentach gry – podsumowuje Ignaciuk. **(kg)**

Orzeł walczył, ale punkty pojechały do Izbicy

Orzeł Srebrzyszcze wciąż bez punktów wiosną. W Wielką Sobotę podopieczni trenera Dominika Drewieckiego przegrali 1:3 z wyżej notowanym Ruchem Izbica.

- Mecz walki, jak zawsze z Ruchem - ocenia spotkanie szkoleniowiec gospodarzy. - Wynik nie odzwierciedla tego, co działo się na boisku, bo byliśmy równorzędnym rywalem dla gości. Po przerwie to jednak Ruch potrafił znaleźć drogę do bramki, a nie my - dodaje **D. Drewiecki**. Prowadzenie dla zespołu z Izbicy już w 3. minucie, po dośrodkowaniu z rzutu różnego **Michała Gałka** mocnym strzałem uzyskał **Bartosz Babiarz**. Siedem minut później wyrównał **Andrzej Olender**, który po świetnym zagranii **Jakuba Czapli** wzdłuż linii

końcowej, popisał się efektywnym zagranieniem piętą. Drugą bramkę dla Ruchu w 65. minucie z rzutu karnego, podyktowanego przez sędziego za zagranie piłki ręką przez jednego z obrońców Orła, zdobył **Michał Gałka**. To 22. trafienie w tym sezonie kapitana zespołu z Izbicy i... 196 gol w barwach jednego z najstarszych klubów Lubelszczyzny. Wynik 8. minut później ustalil

Babiarz, kierując z kilku metrów piłkę do pustej bramki. - Boisko, małe i grzaskie na wiele nie pozwalało. Szybko otworzyliśmy spotkanie, po czym rywale równie szybko wyrównali. Mieliśmy optyczną przewagę i mogliśmy wygrać jeszcze wyżej, bo piłka po strzale Michała Kicia odbiła się od poprzeczki. Sam też spudłowałem z 6 metrów - mówi **Roman Blonka**, grający trener Ruchu. **(bas)**

ORZEŁ SREBRZYSZCZE - RUCH IZBICA 1:3 (1:1)

ORZEŁ: Kuryś - Trusiuk, Bazela, Malinowski, Horbatenko - M. Olender (M. Wójcicki), Ł. Wójcicki (80 Celegrat), K. Bala, Adamiec (70 Tatysiak), Czapla (70 Sieniawski) - A. Olender. Trener – Dominik Drewiecki.

RUCH: Sasim - Bożko (46 D. Jaremek), Blonka, Kić , Kaszak (46 Jasiński), Babiarz, Binek (46 Śliwa), G. Lewandowski, Wlizio, Gałka (83 B. Jaremek), Czoichowski (55 Zaprawa). Trener - Roman Blonka.

Bramki: 0:1 Babiarz 3, 1:1 A. Olender 10, 1:2 Gałka 65 z karnego, 1:3 Babiarz 73.

Victoria pobita w końcówce

W Wielką Sobotę w Żmudzi doszło do lokalnych derbów. Tutejsza Victoria podejmowała rywala zza miedzy – Unię Białopole. Faworytami byli goście, którzy pod wodzą nowego trenera Jacka Płoszaja, wygrali dwie pierwsze mecze rudny wiosennej chełmskiej okręgówki.

- Jak na derby przystało mecz był twardy, oba zespoły grały ambitnie, dość ostro, nikt nie odpuszczał – ocenia Płoszaj. Aż dwóch zawodników gości musiało opuścić murawę z powodu kontuzji (**Szymon Sarzyński** i **Grzegorz Piekaruk**). Unia wyszła na prowadzenie w 8. minucie. **Kacper Krasnowski** wrzucił piłę w pole karne gospodarzy, jeden z obrońców Victorii wybił ją przed siebie, tam do futbolówki dopadł **Kacper Piekaruk**, który silnym strzałem z powietrza pokonał **Konrada Omelkę**. Podopieczni **Piotra Molińskiego** próbowali odrabiać straty, ale byli nieskuteczni. Prze-

łamali się dopiero w końcówce pierwszej połowy. - Wywalczyliśmy rzut różny, po którym strzałem głową stan meczu wyrównał **Wojciech Stańczykowski** – opowiada trener zespołu ze Żmudzi. Pierwszy fragment drugiej odsłony spotkania również był wyrównany. Do 82 minuty. **Michał Cor** wrzucił wówczas piłkę ze skrzydła w pole karne, a Krasnowski ładnym uderzeniem nie dał szans Omelce. - Zespół mocno chciał wyrównać, ale zapomniał przy tym o obronie własnej bramki i Unia w samej końcówce wbiła nam jeszcze dwa gole. To już kolejny mecz gdy brakuje nam koncentracji w ostatniej fazie spotkania – zauważa Moliński. Gola na 3:1 dla Unii zdobył **Adrian Zdybel**, strzałem bezpośrednio... z rzutu różnego. - W 90 minucie po kontrze do siatki trafił Bartłomiej Skorupa. Choć do pewnego czasu spotkanie było na remis, myślę że postawą w końcówce udowodniliśmy, że zasługu-

VICTORIA ŻMUDŹ

– UNIA BIAŁOPOLE 1:4 (1:1)

VICTORIA: Omelko – Kossowski, Persona, Kusy (55 Zarek), Stańczykowski, Jędruszek (46 Niedzielski), Urbański (46 Łubkowski), Toporowski, Iwał (70 Sawa), Pogorzelec, Cymborski (65 Grobelny). Trener – Piotr Moliński.

UNIA: Martyniak - K. Cor, Gąsiorowski, Bureć, M. Cor, Krasnowski (87 Frac), K. Piekaruk (65 G. Piekaruk, 78 Pogorzelec), Zdybel, Musiński, Ostrowski, Sarzyński (36 Skorupa). Trener – Jacek Płoszaj.

Bramki: 0:1 K. Piekaruk 8, 1:1 Stańczykowski 40, 1:2 Krasnowski 82, 1:3 Zdybel 87, 1:4 Skorupa 90.

jemy na trzy punkty – komentuje Płoszaj. Unia Białopole pod wodzą nowego szkoleniowca wygrała trzeci mecz z rzędu. Zupełnie inne nastroje panują w Żmudzi. Victorią na wiosnę wciąż nie wywalczyła choćby jednego punktu. **(kg)**

WŁODAWIANKA WŁODAWA

- OGNIWO WIERZBICA

0:1 (0:1)

WŁODAWIANKA: Polak - K. Staszewski, B. Staszewski, Gaj, Kuczyński - Bartnik (82 Jaszczuk), Błaszczuk, Gołąb (74 Aleksa), Kołaczkowski, Magdysz - Janowski. Trener - Andrzej Gaj.

OGNIWO: Budziński - Jarosz, Sobiesiak, K. Klimowicz (75 Jusiuk), Pełczyński, Szanfisz, Knot (90 Sobów), Bąk, D. Klimowicz, Chlebiuk, E. Klimowicz (87 Duduś). Trener – Krzysztof Bodziak.

Bramka - Knot 41. **Czerwona kartka** - 86. minuta Janowski (Włodawianka) - za drugą żółtą kartkę.

Decydował karny

Trwa zła passa Spółdzielcy. Podopieczni **Mirosława Kosowskiego**, mimo że wcale źle nie grają, przegrali szósty mecz z rzędu. Po raz ostatni punktowali 16 października 2022 r., kiedy pokonali na wyjeździe **Hetmana Żółkiewkę 2:0**. Tym razem ulegli **Granicy w Dorohusku 0:1**.

- Pierwsza połowa przebiegała pod nasze dyktando – ocenia **Konrad Czebiera**, który w tej rundzie prowadzi Granicę w duecie z **Arkadiuszem Słomką**. - Co prawda pierwsze 10 minut należało do gościa, ale potem przejęliśmy inicjatywę na boisku – dodaje. Jeszcze przed przerwą na listę strzelców mogli wpisać się **Kacper Dzieńkowski** (dwa razy) oraz **Paweł Alikowski** (raz), ale ich strzały były niecelne. Najlepszej okazji nie wykorzystał jednak **Piotr Poznański**, który w sytuacji „sam na sam” trafił w bramkarza Spółdzielcy. Do przerwy 0:0. Jedyny gol padł tuż po wznowieniu gry. W 47. minucie **Bartłomiej Gorzała**, który dopiero co pojawił się na boisku, został sfaulowany w polu karnym gości przez jednego z zawodników Spółdzielcy i sędzia wskazał na „wapno”. Pewnym egzekutorem „jedenastki” okazał się Poznański. Na 2:0 mógł podwyższyć **Damian Kulbicki**, który w dogodnej sytuacji trafił jednak w poprzeczkę. - Myślę, że ostatecznie odnieśliśmy zasłużone zwycięstwo, ale końcówka była nerwowa. Mogliśmy tego uniknąć gdybyśmy wcześniej zagraли skuteczniej – podsumowuje Czebiera.

Mirosław Kosowski, trener Spółdzielcy, uważa, że mecz był wyrównany. - Oba zespoły stworzyły sobie kilka sytuacji na strzelenie gola, a o wygranej gospodarzy zdecydował rzut karny po faulu, którego można było uniknąć. Szkoda bo atmosfer jest świetna, a my z Dorohuska wyjeżdżamy bez punktów. Mam nadzieję, że zmieni się to w następnym spotkaniu – komentuje. **(kg)**

GRANICA DOROHUSK – SPÓŁDZIELCA SIEDLISZCZE 1:0 (0:0)

GRANICA: Kopeć – Piotrowski, Kamola, Swatek, Alikowski (90 Macagoniuk), Kulbicki, Poznański (77 Czuluk), Ruskiewicz (60 Józaczuk), Kogut, Kociuba, Dzieńkowski (46 Gorzała). Trenerzy – Arkadiusz Słomka i Konrad Czebiera.

SPÓŁDZIELCA: Mroczek – Mróz (65 Śliwiński), Dziwulski, Damian Orłowski, Poliszuk, Wawruszak (70 Oleksiejuk), Kiejda (83 Kosowski), Pawlak, Chaturvedi (75 Dawid Orłowski), B. Mazurek (70 Oszwa), Głowacki. Trener – Mirosław Kosowski.

Bramka - Poznański 48 karny.

TABELA ROZGRYWEK

1. Kłos Gmina Chełm	16	13	2	1	36-10	41
2. Ogniwo Wierzbica	16	13	1	2	65-16	40
3. Unia Rejowiec	16	12	1	3	50-19	37
4. Włodawianka	16	11	2	3	52-25	35
5. Ruch Izbica	16	11	1	4	44-15	34
6. Granica Dorohusk	16	6	3	7	25-24	21
7. Unia Białopole	16	6	2	8	39-38	20
8. Hetman Żółkiewka	16	5	4	7	41-36	19
9. Spółdzielca Siedliszcze	16	6	0	10	13-26	18
10. Brat Siennica Nadolna	16	5	2	9	25-39	17
11. Victoria Żmudź	16	5	0	11	32-57	15
12. Frassati Fajslawice	16	4	2	10	28-40	14
13. Orzeł Srebrzyszcze	16	3	2	11	24-50	11
14. Znicz Siennica Różana	16	1	0	15	14-93	3

NAJLEPSI STRZELCY

22 gole - Michał Gałka (Ruch Izbica)

18 - Kornel Kot (Ogniwo Wierzbica)

Frassati postraszyło Unię Rejowiec

Wciąż licząca się w grze o awans do IV ligi Unia Rejowiec, była zdecydowanym faworytem w starciu z grającym w kratkę zespołem Frassati.

Podopieczni **Rafała Robaka** przegrali ostatnio po 1:2 z Kłosem czy Włodawianką, ale potrafili w międzyczasie pokonać Brata i to w Siennicy Nadolnej 4:0. I dość niespodziewanie sobotnie starcie lepiej zaczęli goście. W 17. minucie, po składnej akcji całego zespołu, na listę strzelców wpisał się **Stanisław Gieracz**. Podopieczni **Tomasza Sasiadka** od razu rzucili się do odrabiania strat, ale długo bili głową w mur. Obrona Frassati grała bezbłędnie, dobrze w bramce sprawował się **Adrian Kulesza**. Gdy wydawało się, że do przerwy zespół z Fajslawic utrzyma sensacyjne prowadzenie do akcji wkroczył **Kamil Góra**.

- W zamieszaniu podbramkowym gości Kamil dopadł do piłki i oddał precyzyjny strzał z ok. 10 metrów, piłka zanim wpadła do siatki otarła się jeszcze o słupek – opowiada **Marcin Palonka**, kierownik drużyny Unia Rejowiec. O ile pierwsza połowa była jeszcze dość wyrównana, druga należała już do gospodarzy, którzy potwier-

UNIA REJOWIEC – FRASSATI FAJSŁAWICE 3:1 (1:1)

UNIA: Pastuszek – Góra (72 T. Sasiadek), Kloc, Paśnik, A. Czerwiński (85 Wiewióra), R. Rossa, T. Rossa, Huk (76 Szczepanik), Górny, Karauda (70 Brzezicki), Bohuniuk (46 D. Sasiadek). Trener – Tomasz Sasiadek.

FRASSATI: Kulesza - Gęca, Leszczyński (46 Leszcz), Lipa, Robak, K. Przebirowski, Matycz, Dunda, Wojciechowski (70 Madeja), Gieracz, Stefaniak. Trener – Rafał Robak.

Bramki: 0:1 Gieracz 17, 1:1 Góra 44, 2:1 Góra 65, 3:1 D. Sasiadek 88.

dzili to dwoma kolejnymi trafieniami. W 65. minucie znów do siatki trafił Góra, tym razem po ładnej asyście **Adriana Czerwińskiego**, a w końcówce gości dobił **Dawid Sasiadek**. - Przejął piłkę na środku boiska i pobięł z nią na bramkę rywali. Ci próbowali go dogonić, ale był szybszy i wykorzystał sytuację „sam na sam” z bramkarzem. Wygraliśmy zasłużenie choć pierwsza część meczu nie była w naszym wykonaniu najlepsza – ocenia kierownik drużyny Unia Rejowiec. **(kg)**

Hetman znowu złał rywali

Statystki nie kłamią. Ostatni w tabeli **Znicz Siennica Różana** w obecnym sezonie traci w meczu średnio sześć goli. Tyle też bramek podopieczni trenera **Mateusza Skuczynskiego** dali sobie wbić w sobotnim spotkaniu z **Hetmanem Żółkiewką**.

Po pierwszej połowie nie znosiło się na kolejne, efektowne zwycięstwo zespołu gości nad Zniczem (jesienią Hetman wygrał u siebie 9:2). Przyjezdni prowadzili, ale ledwo 1:0, po pewnie wykorzystanym w 8. minucie przez **Michała Rycerza** rzucie karnym. - Jak stoi autobus w bramce, to trudno strzelić gola - mówił z przekąsem w przerwie

Andrzej Koprucha, kierownik Hetmana. Goście drugiego gola zdobyli dopiero w 61. minucie, a składną zespołową akcję sfinalizował **Łukasz Sawicki**. Osiem minut później padła najładniejsza bramka - **Karol Prus** przymierzył z 18 metrów. Worek z bramkami rozwiązał się na dobre.

Znicz przegrał u siebie po raz ósmy (bilans bramek przed własną publicznością to 1 zdobyty gol i aż 31 straconych!). Zespół z Siennicy ma w dorobku zaledwie 3 pkt., które wywalczył 11 września ubiegłego roku w wyjazdowym starciu z Frassati Fajslawice.

(bas)

ZNICZ SIENNICA RÓŻANA - HETMAN ŻÓŁKIEWKA 0:6 (0:1)

ZNICZ: Knap - Hopko, Kazmierczuk, Pylak, D. Dobosz - C. Hawryluk (70 Tywoniuk), Wichrowski, Furtak (75 Drzewiecki), Kondratiuk (46 Olszyna), D. Mazurek - Malczewski. Trener - Mateusz Skuczynski.

HETMAN: Mariusz Pobiega - Maciej Pobiega, Wikira, Szymonek (72 Puchala), Małek (61 Amerla), Rycerz (68 Piotr Kosidło), Sawicki (80 Paweł Kosidło), D. Basiak (80 P. Prus), K. Prus, Koprucha (80 Gałka), Banaszak (46 Więckowski). Trener – Damian Koprucha.

Bramki: 0:1 Rycerz 8 z karnego, 0:2 Sawicki 61, 0:3 K. Prus 69, 0:4 Amerla 85, 0:5 Paweł Kosidło 90, 0:6 P. Prus 90+1 z karnego.

W NASTĘPNEJ KOLEJCE

15 kwietnia: Brat-Cukrownik - Unia Rejowiec (11:00), Ruch - Victoria (15:00), Kłos Gmina Chełm - Włodawianka (16:00); **16 kwietnia:** Frassati - Granica (16:00), Spółdzielca - Znicz (16:00), Hetman - Orzeł (16:00), Unia Białopole - Ogniwo (16:00).



PIŁKA RĘCZNA. W ubiegłym tygodniu w hali SP nr 5 w Chełmie odbyły się finały rejonowe Igrzysk Młodzieży Szkolnej. W poniedziałkowych zawodach chłopców pierwsze miejsce i awans do finałów wojewódzkich wywalczyła **SP Oksów** (opiekun Krzysztof Szyszkowski). Druga była SP nr 8 Chełm (op. Artur Rutkowski), trzecia SP nr 3 Świdnik (op. Jacek Czerniakowski), a czwarte SP nr 6 Chełm (op. Piotr Cios). We wtorkowych zmaganiach dziewcząt najlepszą okazała się **świdnicka „3”** (op. Grzegorz Dejko). Drugie miejsce zajęła SP Siedliszcze (op. Sylwia Żołnacz), trzecie SP nr 1 Chełm (op. Lidia Budzyńska), a czwarte SP nr 8 Chełm.

SPORT SZKOLNY. W finałach wojewódzkich Igrzysk Dzieci

Podium nie dla chełmskich podstawówek

Nie udało się reprezentantom Chełma stanąć na podium finałów wojewódzkich Igrzysk Dzieci w koszykówce. Dziewczęta z SP nr 6 oraz chłopcy z „5” w rozegranych w ubiegły tydzień zawodach zajęli piąte miejsca.

W poniedziałkowych finałach w Białej Podlaskiej chłopcy z „5” najpierw przegrali 17:52 z gospodarzami, SP nr 9 (jak się później okazało drużyna z Białej Podlaskiej została zwycięzcami turnieju), a następnie ulegli 10:48 SP nr 3 Lubartów, który wywalczył brązowy medal. Chełmianie zajęli w grupie trzecie miejsce i ostatecznie zostali sklasyfikowani z SP nr 6 Kraśnik ex aequo na 5. pozycji.

Trzecie miejsce w grupie i piąte w klasyfikacji generalnej w finałach zajęły także dziewczęta z SP nr 6 Chełm. Zawody w Kraśniku wygrała SP 5 Lublin. (bas)



21 marca SP nr 5 wygrała finały Rejonowe Igrzysk Dzieci w koszykówce chłopców, pokonując SP nr 3 Świdnik, SP nr 8 Chełm i SP Żółtańce. W finałach wojewódzkich, rozegranych w ubiegłym tygodniu „5” zajęła piąte miejsce. W drużynie prowadzonej przez **Edytę Kosińską** występowali: **Mikołaj Artel, Oliwier Frej, Franciszek Frejek, Kacper Gutowski, Oskar Marcinek, Franciszek Ufnal, Kacper Rac, Igor Siczek, Ksawery Sieciechowicz, Piotr Subiel, Kornel Sienkiewicz i Mikołaj Kister.**

TENIS STOŁOWY

Ogniwo pierwsze w swojej grupie



Dobiegły końca ligowe rozgrywki organizowane przez LOZTS. W ostatnim meczu drugoligowe Ognio podejmowało zespół z Bełżyc. By zająć pierwsze miejsce w grupie chełmianie musieli wygrać. I... wygrali 7:3. Po dwa punkty dla Ognia zdobyli **Adrian Kubajka i Tomasz Majewski.** 1,5 pkt. wywalczył **Paweł Widyński,** 1 pkt. **Jacek Kozłowski,** a 0,5 pkt. **Janusz Włdyński.**

Końcowa tabela grupy spadkowej II ligi mężczyzn

1. Ognio I Chełm	20	96-64
2. CKFIS I Bełżyce	17	81-79
3. Werbkowice	12	73-87
4. ATS AKAZA	12	63-97
5. Sokół Zwierzyniec	5	43-117
6. LOB Dęblin	0	32-128

W III lidze drugi zespół Ognia zremisował we własnej hali z UKS Dzierzkowice 5:5, liderem

grupy spadkowej. Chełmianie z 16 pkt. w swojej grupie zajęli drugie miejsce, tracąc zaledwie punkt do prowadzącego zespołu z Dzierzkowic

W IV lidze trzecia z drużyna Ognia (złożona z samych dzieci) zremisowała z drugim zespołem Bełżyc 5:5. Chełmianie z 2 pkt. zajęli w grupie południowej piąte, ostatnie miejsce. (bas)

KARATE KYOKUSHIN. W Ogólnopolskim Turnieju Mazovia CUP 2023

Udany start reprezentantów Satori

Kolejny, udany start zapisali na swoim koncie reprezentanci Chełmskiej Szkoły Karate Kyokushin Satori. Podczas Ogólnopolskiego Turnieju Mazovia CUP 2023 w Piasecznie chełmianie aż 11 razy stawali na podium, w tym trzykrotnie na najwyższym stopniu podium.

W kata pierwsze miejsce zajął **Tycjan Bielak,** drugie **Fabian Nafalski,** a trzecie **Dawid Wurszt.**

W kumite w swoich kategoriach wygrywali **F. Nafalski i D. Wurszt.** Druga była **Rozalia Bielak,** a trzecie lokaty zajmowali: **Lena Pilipczuk, Wiktoria Witowska, Mateusz Hurko, Adam Wójtowicz i Bartosz Pachuta.**



W gronie ponad 650 zawodników z całej Polski, reprezentujących 60 klubów Satorianie w kla-

syfikacji końcowej zajęli wysokie, dziewięte miejsce.

(bas)

BIEGI PRZEŁAJOWE.

W Międzywojewódzkich Mistrzostwach Młodzików Srebro dla Amelii Kogut

Amelia Kogut z MKL Chełm wywalczyła srebrny medal rozgrywanych w Białymstoku Międzywojewódzkich Mistrzostw Młodzików w biegach przełajowych.

Chełmianka 2,5-kilometrową trasę pokonała w 10 minut i 25 sekund. Szybsza o 12 s była jedynie **Agnieszka Rapa** z LKS Znicz Biłgoraj. Dziewięte miejsca zajęła **Natalia Wyrostek** z MKS

Agros Chełm (11:19).

Miejsca pozostałych zawodniczek i zawodników z Chełma startujących w zawodach:

1,5 km młodziczki: 6. Julia Gęba (MKL) 6:06, 8. Maja Niemiec (MKL) 6:19

2 km młodzicy: 5. Aleks Zienkiewicz (MKL) 7:01, 17. Mateusz Małeko (MKS Agros) 8:13, 18. Gustaw Dąbrowski (MKL) 8:16.

(bas)



Amelia Kogut z MKL Chełm, podopieczna trenera **Łukasza Sereja** stanęła na drugim stopniu podium Międzywojewódzkich Mistrzostw U16 w biegach przełajowych, które odbyły się w Białymstoku.



FOT. KAROLINA KRAWCZYK/CITY TRAIL



W finałowym biegu CITY TRAIL GOLD

Krzysztof Wyrostek najlepszy w kategorii +50!

Krzysztof Wyrostek z grupy Chełm Biega, zwycięzca lubelskiej edycji cyklu City Trail w kat. **M 50,** okazał się także najlepszy w swojej kategorii wiekowej w ogólnopolskim biegu finałowym City Trail Gold. 52-latek pięciokilometrową trasę w warszawskim Lesie Bieleńskim pokonał w 19 minut i 12 sekund!

W City Trail Gold udział wzięli najszybsi biegacze i biegaczki z dziesięciu lokalizacji, w których odbywały się biegi City Trail, m.in. w Lublinie nad Zalewem Zemborzyckim. Krzysztof Wyrostek w gronie 50. startujących minął linię mety jako 34. Z wynikiem 19:12 chełmianin okazał się najlepszy w kategorii M50.

Wśród kobiet 23. miejsce zajęła **Agata Siwiec** z Krasnegostawu (23:08).

(bas)

Jakub Kotarski pobiegł w praskim półmaratonie

Jakub Kotarski z Chełm Biega ukończył półmaraton w Pradze. Dystans 21,0975 km pokonał w czasie 2:15:05 i w gronie blisko 12 tysięcy biegaczy z całego świata zajął 7084 miejsce (5244

wśród mężczyzn).

Praski półmaraton wygrał **Roncor Kipkorir Konga** z Kenii, jako jedyny pokonując dystans poniżej godziny (59:42).

(bas)



KRZYŻÓWKA

Litery z pól od 1 do 32
utworzą rozwiązanie krzyżówki

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32
1																																
14																																
17																																
29																																
39																																
43																																
53																																
59																																
63																																

POZIOMO: 1) Kalinowski, były minister rolnictwa; 7) zawodowo pielęgnuje i hoduje rośliny; 11) z korzeniem i liśćmi; 14) przyciąganie ziemskie inaczej; 15) zamówienie stolika w restauracji; 16) uczeń z indeksem; 17) spadek z oficera do szeregowca; 19) jest nim penicylina; 20) podręczny w samolocie; 22) ręczne narzędzie do obsypywania roślin; 24) tajemnica inaczej; 29) Rubinstein, polski szachista; 30) trasa wyznaczona dla turystów; 33) stolica Niue; 34) samiec krowy; 35) mniejsze niż hektary; 36) inaczej sadzonki lub klony roślin; 37) Partyka, były skoczek wzwyż; 38) matka Andromedy; 40) jedna z faz Księżyca; 41) Agca, strzelał do papieża; 43) żółty owoc tropikalny; 44) pierwiastek At; 47) grupa remontowa; 48) ortodontyczny na zębach; 49) Maria, "biała" królowa Szkocji; 51) jest nim tawuła; 53) słonecznik bulwiasty krócej; 56) ze stolicą w Nawakszut; 58) budynki pod opieką konserwatora; 59) rolnictwo uprzedmiotowione inaczej; 60) rewizyjna na posesji; 61) syn mitycznego Edypa; 63) nazywany gipsem bez wody; 64) inaczej węglowodan.

PIONOWO: 1) ... rambutan, roślina; 2) dziury w ścianie; 3) roślina na sisal; 4) urządzenie do wyciskania oleju; 5) symbol chloru; 6) dużej rodziny lub kredytowa; 8) gliniaste i torfowe w rolnictwie; 9) rozmowa dwóch osób; 10) bicie braw; 12) wyrabia zamki, klucze; 13) japońska sztuka układania z kwiatów; 18) cynia, roślina jednoroczna; 21) ogórki w słoiku; 22) ciągnik lub kombajn; 23) pocisk podwodny; 25) nalepka na słoiku z miodem; 26) Jonek, Miss Polonia 1997; 27) stółek w kuchni; 28) pozyskiwanie mleka od krowy; 30) przepływa przez Jordanów; 31) pierwiastek Lu; 32) jubilerska jednostka masy; 39) przyrzeczenie, promesa; 42) Sven, były rywal Adama Małysza; 45) Witold, były dyrektor KOWR; 46) jedno ze wzgórz Rzymu; 50) płyty ryby bez ości; 52) ludowy zespół muzyczny; 54) zakłady mielące zboże na mąkę; 55) kapusta właściwa typowa krócej; 56) olejowa w samochodzie; 57) niejedna w radzie gminy; 62) iloraz inteligencji.

nowy tydzień

tygodnik lokalny

stówka co tydzień!

KUPON - krzyżówka 15/2023

100 zł

za rozwiązanie krzyżówek nr 13/2023 otrzymuje

Elżbieta Rakowska (Chełm), a nagrody-niespodzianki: Eliza Kubińska (Siedliszcze) i Irena Ostrowska (Chełm)

Rozwiązania obu krzyżówek wraz z wyciętym kuponem należy nadesłać pocztą, wrzucić do naszej skrzynki ogłoszeniowej lub przynieść do redakcji w ciągu 10 dni od daty ukazania się tego numeru. Wśród nadawców rozlosujemy 100 zł oraz dwie nagrody niespodzianki.

KRZYŻÓWKA z HASŁEM

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 20
utworzą rozwiązanie niniejszej krzyżówki

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1																				
12																				
15																				
26																				
33																				
42																				
45																				

AGFA

Agfa

Image Center

wywołanie zdjęć cyfrowych
zdjęcia do dokumentów
zdjęcia ze slajdów
zdjęcia ze zdjęć
skanowanie negatywów
fotografzety

Chełm, Lwowska 8
tel. (082) 565-66-16
fototam.pl
agfachelm@fototam.pl

POZIOMO: 1) rumień lombardzki, choroba; 7) drzewny pasożyt na święta; 11) samice z trąbami; 12) najjaśniejsza gwiazda Wielkiego Psa; 13) mieszkanka stolicy Senegalu; 14) warszawska dzielnica z torem Służewiec; 15) Masterton, brytyjski pisarz; 18) niejedna w szkole; 21) dawna stolica Bornholmu; 26) wiertło inaczej; 28) skomponował hymn NRD; 29) świadek uczestnika pojedynku; 33) Helen, była premier Nowej Zelandii; 36) największe jezioro Gwatemali; 40) laurowy dla zwycięzcy; 42) inaczej śmieci, resztki; 43) ręczny zaciągany w aucie; 44) obumarcie, choroba roślin; 45) przepływa przez Kargowę; 46) damskie rękawiczki do połowy palców.

PIONOWO: 1) rzeźba przedstawiająca człowieka; 2) skowronek borowy; 3) krwi lub kapitałowa; 4) uwiędły Tokaj inaczej; 5) karłowate drzewko w doniczce; 6) odrzutowy w samolocie; 7) przedza, materiał z kokonów; 8) lwi to wanderu, małpa; 9) płynie przez Karlowe Wary; 10) pozycja w jodze; 16) przeciwnik, konkurent; 17) czwarta planeta od Słońca; 19) zadrzewiony obszar; 20) głąbiel lub brzona, ryba; 22) kucharz okrętowy; 23) pierwiastek Re; 24) matka Kaina i Abela; 25) mityczny człowiek śniegu; 27) wrodzona zdolność, talent; 30) Ryś-Ferens, była panczenistka; 31) rzeka w Chełmie; 32) księżyc Marsa; 33) nad brwiami; 34) jednostka natężenia prądu; 35) rozczochrane, potargane włosy; 37) chaos, rozgardiasz; 38) metalowe pieniądze, monety; 39) bliźniarka smaczna, śliwka; 41) jeden z synów Noego.